

Administrador  
Sub-Gerente  
Julio César Forero

Jefe de Redacción  
Julio C. Suñol

Jefe de Anuncios  
J. Albeño Garnier

Publicada por  
CIA. EDITORA  
COSTARRICENSE  
S. A.

# LA REPÚBLICA

Año IV — San José, Costa Rica — Domingo 21 de Agosto de 1955 — N° 1444

Teléfono Centrales  
10-14

En Gerencia y Anuncios  
10-11

Apertado 2130

Suscripción Mensual C. 5.00

Por ejemplar C. 0.30

San José, C. R.

# N I C A R A G U A

## ABANDONA INUSITADAMENTE LA "ODECA"

EL CANCELLER SEVILLA SACASA PARTIO AYER DE GUATEMALA HACIA MANAGUA

LA NOTICIA DEL VIAJE DEL CANCELLER NICARAGUENSE CAYO EN LA ASAMBLEA COMO UNA BOMBA Y SE IGNORA SI HA SIDO POR DECISION PROPIA O LLAMADO URGENTEMENTE POR EL GENERAL SOMOZA

La sesión del lunes se juzga decisiva para la ODECA, y se espera que haya entonces regresado el Doctor Sevilla Sacasa. Se tienen conjeturas respecto de las instrucciones con que llegue de nuevo al seno de la Asamblea, aún cuando también tiende a suponerse que el abandono de la reunión puede ser definitivo por parte de Nicaragua

Se fundó asimismo la Asociación de Periodistas de Centro América, quedando electo Vice Presidente el periodista Alfredo Sancho Redactor de "La República"

—TEXTO EN LA PAGINA 7—

## VIOLACION DE LA LEY | LA COMPANIA BANANERA

Porque frustrando sus generosos propósitos de favorecer a los ex-combatientes, la deja inoperante.

El Ministro de Gobernación licenciado don Fernando Volio S. dirige expresivo mensaje al Director del Registro Civil, en el que le dice textualmente que la tesis del director es errónea

El Ministerio de Gobernación envió oficio al Director del Servicio Civil, en relación con aplicaciones de la Ley especial sobre ex-combatientes, que en lo conducente dice:

Señor Director General de Servicio Civil, don Carlos Araya B. Pte.

—(Pasa a la Pág. 21)—

## ARREGLO DEL MOVIMIENTO

Pro paro en el Pacífico Sur, se vaticina ante la aceptación del plan del Ministerio de Trabajo, ya que existen bases firmes para su aceptación por las partes.— Por otro lado, extra-oficialmente se anuncia que ya existe el porcentaje legal de firmas que necesitan los huelguistas

—TEXTO EN LA PAGINA 8—

## LA CONTRALORIA ESTA OBLIGADA

A presentar un verdadero informe sobre la "efectividad fiscal" de los ingresos que se señalan para autorizar mociones de aumento de los gastos públicos.— El Constituyente quiso evitar que por medio de mociones sin respaldo financiero efectivo, se desequilibrara el o los presupuestos de la república, que, por mandato también constitucional no pueden emitirse por la Asamblea Legislativa si no es en forma equilibrada

## DESFILE

Para protestar por el alto costo de la vida, fue suspendido.

Los interesados dispusieron dejarlo para el mes de setiembre próximo, alegando lo tardío del permiso

En relación con la manifestación que para hoy se había programado por parte de la C. G. T. C., para protestar por el alto costo de la vida, para lo cual se obtuvo permiso condicionado del E.—

—(Pasa a la Pág. 3)—

El Lic. Gonzalo J. Facio, Presidente de la Asamblea Legislativa, se dirige al Contralor General de la República en relación con informe sobre "Efectividad Fiscal"

—(TEXTO EN PAGINA 21)

## 344.000

EN EXPROPIACIONES

Para pago de parcelas que se necesitan en la Ciudad Universitaria, de acuerdo con diligencias judiciales

En el Juzgado Civil de Hacienda se han estado diligenciando expropiaciones sobre inmuebles que se necesitan para terrenos donde ubicar la Ciudad Universitaria, en San Pedro de Montes de Oca, de acuerdo con disposiciones del

—(Pasa a la PAG. 5)—

COOPERARA EN EL DESARROLLO DE LA TELEVISION EN COSTA RICA

El Embajador de Costa Rica en Washington Lic. don Fernando Fournier, ha informado a nuestro Gobierno que la Frutera está dispuesta a hacer el traslado de todo el equipo que requiera la instalación de la planta transmisor

El Embajador en Washington, Licenciado Fernando Fournier ha informado que la United Fruit Company le ha hecho saber su determinación de cooperar al programa de desarrollo de la televisión en Costa Rica que viene planeando el Gobierno. El aporte de la compañía frutera a ese plan

— Pasa a la Página CUATRO —



PRESIDENTE FACIO

... Contraloría está obligada ...



SOMOZA

Llamó urgentemente a su Canciller...



CONTRALOR QUIROS

... Cree en su obligación ...

## ZONAS MUY VALIOSAS

HAN SIDO HABILITADAS EN PUERTO VIEJO

La carretera que ha construido la petrolera y que une a este lugar con Briz, atraviesa extensas regiones agrícolas, que en esta forma cuentan ya con una vía de salida de primer orden

Treinta y cinco kilómetros de extensión, con un ancho de ocho metros de macadam, constituye esta obra de la Compañía, y que viene a constituir una carretera de penetración

—(TEXTO EN PAGINA 21)—

## PRODUCCION DE MAIZ

EN EL ATLANTICO ES UN 15 POR CIENTO DEL TOTAL DE LA NACIONAL

Además, constituye uno de los cultivos principales de esa región, junto con el cacao y el banano. Se cree que el incremento que se ha venido operando en el consumo de maíz, debido al aumento de población y a la industrialización de este producto, hace de esa zona una de las más importantes. Es una carta enviada por el Ing. Agrónomo Rudy Venegas, de la Sección de Maíz del MAI, enviada al jefe del departamento de Agronomía de ese mismo

Ministerio  
TEXTOS EN LA PAGINA TRES

## UN MILLON AUMENTARON

DE HABITANTES TIENE YA COSTA RICA

—TEXTO EN LA PAGINA 5—

EN LAS EXPORTACIONES DE CACAO Los embarques de ese grano siguen siendo grandes, así como de otros productos

—(TEXTO EN PAGINA 21)—

## EDITORIAL—

## —EL RETO DE SEARS—

Para cierto sector del público, lo que pasa es simplemente que se ha establecido una tienda nueva, que vende más barato. La tienda está situada frente a la Iglesia del Carmen, y es propiedad de unos "machos" que se llaman Sears y algo más. Un nombre enredado.

Para cierto sector del comercio, lo que sucede es que ha venido a competir aquí una firma norteamericana poderosa, que tiene muchas tiendas en todo el mundo, que compra en grande y que se conforma con un margen de utilidad muy bajo. Es decir, una catástrofe.

Otros hombres de negocios, que se muestran menos preocupados, razonan de esta manera: estas grandes firmas comerciales, por barata que consigan la mercadería, tienen que comprarla. Nadie se la regala. Y, por poco que pretendan ganar, tienen que cubrir gastos y pagar dividendos a los accionistas. Nadie les trabaja de gratis, ni les suministra capital sin interés. Si ellos son grandes, nosotros somos pequeños; cada cuál tiene sus armas y sus medios de defensa. Después de la luna de miel de las primeras semanas, se verá que el desastre no es tan grande.

Quién tendrá la razón? La lavandera que encontró donde comprar más barata su plancha eléctrica, o el distribuidor de radios que teme tener que bajar sus precios hasta no cubrir gastos, o el comerciante más sereno que espera poderse defender precisamente con la pequeñez y la flexibilidad de su negocio?

Tal vez los tres tengan razón, en parte, y ninguno en todo. Porque lo que ha ocurrido es algo más trascendente que el simple establecimiento de una nueva tienda con precios más bajos. En realidad, este es el comienzo de una nueva era comercial en Costa Rica. Es un reto al comercio nacional.

Nosotros, que hemos visto a los ticos de las generaciones actuales enfrentarse a situaciones difíciles, y salir airoso; que estamos viendo cómo una juventud estudiosa y responsable se apresta a tecnificar la agricultura, la industria y la administración pública; nosotros tenemos confianza también en las capacidades de nuestros hombres de negocios. Nos atrevemos a pronosticar, aun en medio de la alarma de los primeros días, que las firmas de comercio costarricenses sabrán recoger el reto que se les ha lanzado, se adaptarán a las nuevas circunstancias, y saldrán victoriosas.

En los Estados Unidos se está realizando, durante las presentes décadas, una gran revolución: la revolución de la eficiencia. Es un error creer que esa revolución solamente ha producido mejores máquinas. Ha producido también, y esto es importante, mejores instituciones, como las grandes compañías llamadas allá corporaciones y como las oficinas públicas que las coordinan y reglamentan. Y además ha producido (igualmente importante) mejores métodos de trabajo, ya sea en la industria, la agricultura o el comercio.

La firma que hoy se establece en Costa Rica, de nombre Sears Roebuck S.A., es una de las grandes instituciones de la revolución tecnológica. Se ha consagrado a perfeccionar los métodos de mercadeo, es decir, a buscar la eficiencia en la distribución de mercancías.

Esta corporación constituye en los Estados Unidos una de las varias "cadenas" comerciales: series de tiendas similares, establecidas en muchos lugares, dependientes de una firma central. Las ventajas más visibles de las cadenas son, su gran poder de compra, y su mejor aprovechamiento de los servicios administrativos generales. Sin embargo, su crecimiento se debe principalmente a los sistemas de mercadeo económico y eficiente que han desarrollado, con gran beneficio para el público.

La lucha entre las cadenas y los comerciantes independientes duró en los Estados Unidos quince años. Hoy las cosas se han acomodado. Hoy los independientes han adoptado (y hasta mejorado a veces) los métodos mercantiles modernos, y se defienden con la gran flexibilidad que les da el no depender de una oficina central. El número de negocios pequeños está creciendo.

Hace ya algún tiempo que Sears Roebuck S.A. extendió a la América Latina sus servicios. (Servicios llaman ellos a sus negocios. Nosotros debemos tomar nota). Ya tienen entre nosotros 33 tiendas funcionando, y muchas más en proceso de establecerse. En nuestras ciudades grandes, como Río, México, La Habana y Caracas, esas tiendas son enormes. En San José se ha establecido una de las más pequeñas, tal vez solamente para darnos oportunidad de escribir este artículo.

Además de introducir nuevos sistemas comerciales, que abaratan el manejo de la mercadería,

Sears Roebuck presta otro servicio: estimula industrias locales. Garantiza la compra de los productos cuyo mercado ha estudiado, y presta asistencia técnica, y a veces hasta financiera, a los industriales que empiezan. Si el artículo toma fuerza, las grandes facilidades de Sears Roebuck para la venta en los Estados Unidos y otros países proporcionan al fabricante un mercado ilimitado. México ya está exportando gran cantidad de manufacturas nuevas a los Estados Unidos, procedentes de fábricas alentadas por Sears Roebuck.

Quiénes son los propietarios de Sears Roebuck S.A.? —En primer término, el público. Cualquier persona que ahorre unos dólares puede comprar acciones de la compañía, en mercado libre. Sin embargo, gracias a un ingenioso plan de ahorro que funciona entre el personal de la empresa, los propios empleados han adquirido ya un 33% del capital social. Esto es un caso extraordinario, en los mismos Estados Unidos.

Ahora bien: viene Sears Roebuck a introducir algo absolutamente nuevo en Costa Rica? —Evidentemente no. Ya entre nosotros se observa una tendencia a la modernización del comercio. La tienda de telas "La Gloria", el acreditado establecimiento John M. Keith y Co., y varias otras firmas en diferentes ramos, han adquirido ya la apariencia física y buena parte de los métodos de operación del comercio modernizado. La firma Ramírez Valido, en la industria y el comercio del vestido, es un ejemplo de lo que pueden hacer, y harán sin duda, nuestros hombres de negocios, por el mejoramiento de los sistemas mercantiles. En general, el aspecto de nuestro comercio de hoy no puede compararse al de hace diez o quince años. Cuando se terminen de construir los cincuenta o sesenta edificios nuevos que en este momento van para arriba en la capital y en provincias, la presentación de nuestros establecimientos será enteramente distinta. Y tras la mejor presentación viene la mayor eficiencia. Quien tiene el valor de invertir en edificios costosos, o de pagar alquileres altos, tiene también la ambición de trabajar mejor.

Indudablemente la llegada de Sears Roebuck causará perjuicio de momento a algunos comerciantes nuestros. Pero tal vez dentro de poco tiempo repetiremos el dicho, de que no hay mal que por bien no venga. Ese incentivo a la modernización del comercio nos llega cuando ya nosotros mismos sentíamos la necesidad del mejoramiento, y lo estábamos iniciando. Cuando la mayoría de nuestras firmas comerciales han podido capitalizar bastante, durante los últimos años de relativa bonanza, debida a mejores precios del café y mayores entradas bananeras. Cuando se va generalizando el uso de máquinas de contabilidad, y otros medios de ahorrar trabajo y reducir costos.

En fin, los comerciantes que conocen el mundo sabían que esto tenía que venir, y ya vino. Como vendrán también algún día los llamados supermercados, que abaratan la distribución de verduras y demás alimentos. Aquí tenemos todavía métodos primitivos, que elevan el precio varias veces, entre productor y consumidor. En México ya han emprendido la ofensiva los empresarios locales, organizándose para establecer sus propios supermercados. Nosotros no creemos que el hombre de negocios de Costa Rica sea menos capaz que el de ninguna otra parte. Ante las nuevas corrientes de la economía, sabrá adaptarse. Si hay muchas firmas demasiado pequeñas, que vengan fusiones, o cooperativas de importación, como la de los farmacéuticos. Si hay que cambiar de renglón, cambiaremos. En 1948, cuando el Consejo de Producción estabilizó los precios de los granos, se les acabó el negocio a los comerciantes que viajaban entre las zonas agrícolas y las ciudades, comprando y vendiendo. Pero esas gentes capaces no se echaron a llorar, ni se arruinaron. Muchos de ellos emprendieron en la agricultura mecanizada, con excelentes resultados. Hace pocos años que el Banco Central estabilizó el tipo de cambio de los dólares libres. Ahora acaba de estabilizar el precio de los bonos del Estado, a su valor facial, conforme a la filosofía económica de la actual Administración. Los bolsinistas que negociaban en dólares y en bonos, han pasado en su mayoría a otras actividades, donde les irá igual o mejor que antes. Estos son casos extremos, que no habrán de verse en el comercio de mercancías, pero que muestran la gran adaptabilidad de los hombres de negocios.

Por otra parte, los representantes de casas extranjeras no están solos. Tienen sus mejores aliados en los fabricantes mismos, que ya están acostumbrados a competir en los Estados Unidos con las cadenas de tiendas, y con los demás manufactureros del mismo ramo. La casa Philco, por ejemplo, que está ex-

lentamente representada en Costa Rica, se ha sabido defender en todo el mundo, en colaboración con una red mundial de distribuidores. No van a desaparecer de aquí los radios y demás artefactos domésticos Philco, por la llegada de una cadena comercial cuyos sistemas modernos de mercadeo son ya bien conocidos de todos los industriales importantes.

Hay un aspecto en que la venida de Sears Roebuck prestará ayuda inmediata a nuestros hombres de negocios: la dignificación del comercio. Entre muchas gentes nuestras prevalece el prejuicio de que el comercio es una actividad de rapiña, a pesar de que saben, por el trato personal, que la mayoría de los negociantes son personas honestas. Algunos creen que el comercio "no produce nada", en el sentido en que la agricultura produce papas, y la industria vestidos. Desconocen así la gran tarea económica de la distribución de la mercancía, y el trabajo de buscar los clientes, averiguar sus gustos, y servirlos. Este trabajo se multiplica, cuando el comercio es internacional.

La mala voluntad para el comercio es tan antigua como la sociedad misma. En los tiempos en que las funciones del médico y del hechicero se confundían en una misma persona, el dios Caco servía de patrono por igual a los mercaderes y a los ladrones. Entre aquellos tilicheros de tribu, y las eficientes firmas distribuidoras de nuestra compleja economía de hoy, han desfilado muchos milenios. Pero subsisten aún los vestigios de aquella idea primitiva. Uno de los mercados de la ciudad de Pekín se llama todavía, como hace muchos siglos, el Mercado de los Ladrones.

En los Estados Unidos se ha logrado ya prestigiar la función mercantil como merece, gracias en parte al sentido de responsabilidad social de las corporaciones distribuidoras, como Sears Roebuck, que son verdaderas instituciones de servicio público. Por supuesto, ya en tiempos anteriores y en otros países hubo muchas firmas comerciales de gran prestigio, como las casas inglesas y alemanas que tanto negociaron con Costa Rica a fines del Siglo Diecinueve y principios del actual. Aquí mismo tuvimos firmas importadoras que hicieron historia por su seriedad y honradez, como el gran Almacén Steinvorth que desapareció en la hecatombe de la Segunda Guerra Mundial.

Pero en general, entre nosotros el público todavía le cobra al comercio los pecados que puedan cometer algunos negociantes inescrupulosos. Los nuevos métodos comerciales, cuya adopción se va a acelerar ahora por la presencia de Sears Roebuck en nuestro pequeño mundo mercantil, ayudarán a hacer comprender lo que vale un buen servicio de distribución, y contribuirán a la justa dignificación de la actividad comercial.

Por ejemplo: Sears Roebuck (o cualquier casa por el estilo) no podrá ser acusada de estos abusos, que a veces se han cometido en nuestro comercio:

1º—Tratar de sacarle a la mercancía lo más que aguante el cliente, por ignorancia o por necesidad. Sears vende a precios fijos, anunciados en los periódicos, y marcados en las colillas de los artículos. Esos precios están calculados para cubrir los gastos, y dejar un margen de dividendos preestablecido. En realidad, pareciera que la casa no vende la mercancía, sino el servicio de su distribución.

2º—Tratar de meter contrabando, ya sea por las fronteras, las playas los aeropuertos descuidados, o por las aduanas mismas, con pasaportes privilegiados. Hay muchas quejas de nuestros comerciantes serios, y de la Cámara de Comercio, por la competencia delictuosa de ciertos traficantes que a veces aparecen como firmas respetables, que se valen de todos los medios imaginables para meter mercaderías sin pagar derechos. El público puede estar seguro de que la modernización del comercio tiende a combatir esa inmoralidad.

3º—Tratar de ocultar utilidades, para disminuir el monto del impuesto sobre la renta. Una casa seria sabe que hay necesidad de pagar impuestos para disponer de todos los servicios públicos que son indispensables, al comercio y a toda otra actividad. Además, los hombres de negocios deben dar el ejemplo, cumpliendo las leyes de la República.

Todo esto es en gran parte cuestión educativa. La modernización del comercio tiene que ser un proceso gradual, en los comerciantes y en el público. Esta es una corriente de nuestra época, inatajable. Si la agricultura y la industria han de levantar su eficiencia, la distribución de los artículos también. Nuestros agricultores y nuestros industriales están haciendo un gran esfuerzo. Nuestros comerciantes lo deben hacer también. Ante la venida de la cadena Sears Roebuck a Costa Rica, nosotros tenemos fe en que nuestros hombres de negocios sabrán recoger el guante, y seguirán prosperando.

TIEMPO Y VERDAD

## CALDERON, ULATE Y COMPAÑIA

En el diario "La Nación" (reducto comprobado de mariachismo vergonzante), se publicó ayer a grandes títulos, dictados evidentemente con inculcable regocico, la noticia de que el desastroso fautor de la última invasión mercenaria y sangrienta al territorio nacional, Calderón Guardia, les ha dirigido una proposición a los llamados jefes de los partidos de oposición (cuyo domicilio y responsabilidades de todo orden se ignoran, desde luego), para ponerse de acuerdo al fin, dejando disimulos a un lado, el, Calderón en primer lugar, Ulate, Castro Cervantes, Manuel Mora, Teodoro Picado y todos los demás individuos que en tales heterogéneos bandos o bandadas, tienen sed y hambre de candidaturas políticas... Es decir, todos los "secundinos" o partiquinos de los ambiciosos y atolondrados caporales de la politiquería criolla. De esta politiquería de personalismos, egoístas, senilismos, fujitivismos, comunismos, nihilismos, etc. etc., tan bien conocidos ya de la ciudadanía sensata y seria.

Ninguna sorpresa ha venido a producirnos tal delirante proposición del mediocre conductor del caldero-comunismo, a quienes en el país combatimos ayer y seguimos combatiendo hoy en los mismos campos, con igual coraje, decisión y razón, los procedimientos desvergonzados contra la hacienda pública, contra la decencia política, contra la tranquilidad pública y contra la democracia y libertad de los costarricenses puestos en práctica por los Calderón, los Picado y los Mora cuando hicieron gobierno, y por la gavilla de pistoleros extranjeros importados por ellos, precisamente, a cambio de grandes sueldos y libertinajes oprobiosos, para que vinieran a amedrentar a nuestro pueblo... Desde luego, sin haberlo logrado jamás. Por que este pueblo costarricense es de la estirpe de lo que queriendo vivir en libertad, son capaces también de morir por ella...

Ninguna sorpresa, repetimos, ha venido a producirnos la invitación de Calderón a sus aliados naturales para formar una amalgama, sin duda muy original, de todos los pseudo jefes de la mal llamada oposición y de los "secundinos" de aquellos, la invitación hecha con despliegue de visibles intenciones, naturalmente, en "La Nación". Ninguna sorpresa, decimos, porque tal cosa nos ha parecido lo más explicable de quienes, siendo lobos del mismo pelo, es lógico que quieran andar en la misma manada.

Con efecto: ¿cómo puede sorprenderse persona sensata alguna de que Calderón, Picado, Ulate, Mora y los peones de éstos, que ayer se destestaban porque sus amos se odiaban, se insultaban y se llamaban recíprocamente y con vehemencia digna de mejor suerte, tiranuelos, malhechores, saltimbanquis, sabandijas, sayones y mil epítetos e insultos más, siendo antes de una misma familia política, no quieran juntarse hoy y procuren hacerlo, así sea pasando por encima de todo género de consideraciones decentes?

¿Cómo puede sorprenderle a nadie tal cosa, si los que están tratando de volver a arrebañarse, son los mismos y de los mismos? ¿No son acaso los eternos profesionales de la politiquería, los incurables politiqueros que tanto retraso le han traído a la nación, los que ante el ritmo de la organización de la República por efecto de un partido de principios, de ideas, de realidades y de visión del porvenir, se sienten desesperados y no aciertan a otra cosa, que a tenderse las manos... las mismas manos que ayer querían desgarrar.

## Producción de maíz en el Atlántico es 15% del total nacional

Agosto 9, de 1955.

Señor Ingeniero Agrónomo  
Rodrigo J. Pinto  
Jefe departamento Agronomía.  
S. O.  
Estimado señor:

Recibí la carta que el Ingeniero Abel Contreras Agente de STICA en Limón, envió al Sr. Ministro de Agricultura, en la que le expone el interés que se tiene en esa Zona por fomentar el cultivo del Maíz y la conveniencia de coordinar un plan de mejoramiento con la cooperación de la Sección de Maíz del Ministerio.

En fecha anterior realicé un viaje a Guácimo, con el encargo de obtener semilla de buenas variedades para ofrecérsela a los agricultores. Aproveché esa oportunidad para cambiar impresiones con el Agente de STICA en esa localidad, Ing. Ramón Castro y con el Administrador de la Secadora del Consejo de la Producción, Ing. Alvaro Vélez, sobre la importancia que representa el maíz en la zona Atlántica para justificar el establecimiento de un plan de experimentación.

Se consideraron las siguientes razones principales:

- 1) La producción de Maíz en el Atlántico representa aproximadamente un 15% de la producción total del país.
- 2) Sus cosechas abastecen el mercado nacional en épocas en que existe normalmente marcada escasez de este artículo.
- 3) Es cultivado en su mayoría por pequeños agricultores, contribuyendo a eliminar en muchos casos problemas de desocupación.
- 4) Constituye uno de los cultivos principales de esa región junto con el cacao y el banano.
- 5) El incremento que se ha venido operando en el consumo de maíz, debido al aumento de población y a la industrialización de este producto, hace de esa zona una de las más importantes.

Con base en estos puntos le expongo el plan que a mi criterio sería conveniente desarrollar:

1) Mejoramiento varietal:

Este es el primer paso que debe darse, plantando las variedades de maíces blancos y amarillos que mejores resultados han dado en los ensayos que se han conducido tanto en Costa Rica como en Centro América. Inicialmente se haría un estudio agrónomo para después de establecer pruebas comparativas de rendimiento con los maíces más prometedores.

2) Mejoramiento agronómico

En este sentido, la labor que podría hacerse es más reducida debido a las condiciones de clima que impiden en la mayoría de los casos el establecimiento de la mecanización. Sin embargo, deben realizarse pruebas exploratorias sobre uso de fertilizantes y determinar sus posibilidades, además de ensayos sencillos sobre densidades de siembra.

El plan que está desarrollando el Ministerio de Agricultura para producir suficiente semilla de buenas variedades para el año 1956, será de utilidad en la zona del Atlántico, ya que se están multiplicando maíces tales como el -

I-451. I-452, Mayorbela y Roca-mex, que han dado buenos resultados.

Con el objeto de iniciar desde ahora el plan antes propuesto, la Sección de Maíz enviará a las Agencias de STICA en Guácimo y Limón semilla de variedades amarillas y blancas con indicaciones para que sean sembradas durante la segunda siembra de este año (Agosto-Enero).

La siembra tendría que hacerse por medio de los Agentes de STICA, ya que en estos momentos es imposible enviar un agrónomo de la Sección pues se están atendiendo varios campos experimentales; no obstante, a partir del mes de Octubre se harán inspecciones periódicas para calificar este material por su comportamiento.

Para el año 1956 se espera incrementar el programa tratando de destacar un agrónomo para los trabajos de esa zona.

Ese es en términos generales el plan que someto a su consideración, y aprovecho la oportunidad para quedar de usted Atto. y S. S.

Ing<sup>o</sup> Agr. Rudy Venegas M.  
Jefe Sección Maíz

El pensamiento  
de FIGUERES

DOS GRUPOS DE HOMRES:

Nuestra literatura está llena de poemas a la semilla que germina, y al árbol que crece y da frutos y sombra. Nuestros poetas expresan emociones artificiales, porque nunca han tocado la tierra, ni la han fecundado con el riego y la simiente. Por otra parte, nuestros hombres de campo viven en comunión con la naturaleza, pero carecen de la formación anímica para apreciar su beldad y grandeza. Tenemos así dos grupos de hombres incompletos.

Los colonos de Israel son hombres completos. Han fundido el cultivo de la tierra con el cultivo de la mente. Son campesinos cultos, o letrados labradores. Son una nueva síntesis espiritual que constituye la meta lejana de los sistemas educacionales del mundo.

(Tomado del artículo sobre Israel, "No haber soñado en vano" publicado en 1950).



Desde hace meses venía el ultratismo preparando su elección en la ODECA... Por medio de sus compañeros nicas, tenían arreglado el tamal...

La primera seguridad que le dieron a Somoza es de que ellos tenían influencia suficiente en el resto de América Central, para poner un hombre de don Oti... Y escogieron varios.

El Gobierno de Tacho se dedicó a defender los candidatos del ultratismo (uno de ellos era el mismo Chief), y en las mesas de tragos de San José, se celebraba el golpe contra Figueres...

De un momento a otro los nicas se dieron cuenta de que al ultratismo le pasaba en América Central lo mismo que le pasa en Costa Rica... se va en ilusión...

Y furibundos, frustrados, cambiaron su táctica y pidieron nombres a Calderón... Rompieron negociaciones con don Oti...

Y cuál no sería la sorpresa de los ticos, al ver al ultratismo (exchandismo) aceptar encantado las decisiones de Tacho y ponerse a hacerles cofa...

Nada importa la dignidad, lo que interesa es quedar bien con Tacho, hacerle el juego en Guatemala, y tirarse a Costa Rica a como haya lugar...

Dice La Nación que un amigo de Calderón anda con una carta, para arriba y para abajo, en la que el doctor pide que los jefes de Partido se "compacten", renunciando de antemano a sus candidaturas...

Los Jefes son: Del Unión Nacional, don Oti; del Republicano, el Doctor; del Independiente, don Teodoro, y del Demócrata, don Fernando... Tres de ellos no pueden ser por traidores a la patria y por prohibírseles la Constitución...

Será que nos van a echar otra vez a don Fernando?

Vamos a ver que pasa. Esperamos la respuesta a la carta del Doctor...

## MARTES LLEGA EX MINISTRO DE RELACIONES DE CANADA

Por conducto del Ministerio de Relaciones Exteriores se ha comunicado la llegada a nuestro país, el martes entrante, del distinguido diplomático canadiense, Sir Percy Spender, quien fue Ministro de Relaciones Exteriores y actualmente figura como Embajador de Canadá en Estados Unidos.

El distinguido visitante que honrará a nuestro país, durante varios días, viene acompañado de su señora esposa, Lady Spender y serán objeto de atenciones oficiales desde su recibimiento en el Aeropuerto de El Coco.

## Desfile de protesta fue suspendido

(Viene de la Página PRIMERA) El desfile de protesta que se iba a celebrar el martes próximo, se informó que, a última hora se dispuso suspenderlo, ya que los interesados alegan que el desfile se iba a celebrar el día siguiente.

se y con las mismas con que mañana al fin lo harán? Ninguna sorpresa, pues, ha podido producirnos el hecho de que al fin Calderón se haya decidido a dirigirse a los que se hacen llamar aquí jefes de la oposición.

¿Que de raro tiene que se forme ya, en la superficie, la sociedad Calderón, Ulate y compañía, que subterráneamente ha venido conspirando desde hace tiempo!

¿Ellos... ellos, los politiqueros de oficio, tan ampliamente conocidos ya en el país, pueden amalgamarse y en buena hora para ellos mismos que lo hagan. ¿Quién se lo impide?

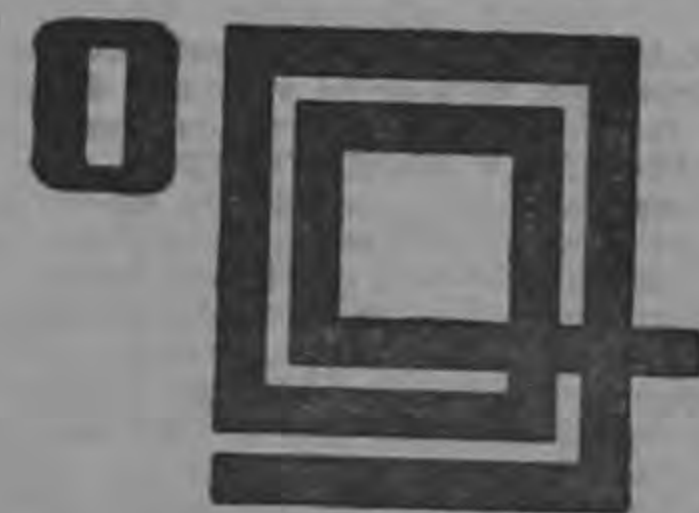
¿Que el pueblo crea en ellos y los siga... ya es otra cosa.

¡Adelante, pues, la Compañía Calderón-Ulate, y demás "secundinos" en su empresa, adelante, que siendo de los mismos, es explicable que hagan lo mismo.

Entre tanto, estamos seguros que el pueblo costarricense, que sabe quién es quién, y en razón de la visión clara que tiene de la política y de los intereses fundamentales del país, sabe por donde ha de ir, seguirá por aparte su marcha, con desprecio lógico para aquellos que tan sólo saben pensar en sí mismos, en sus intereses particulares y en sus ambiciones mezquinas, así se hunda la República en la degradación, en el fraude, en el peculado y en la abyección...

## olivetti

Olivetti, la mayor empresa industrial europea de máquinas para oficina, se caracteriza por el constante desarrollo de sus métodos de producción, la severísima selección de sus técnicos y obreros, el empleo de materias primas de calidad universalmente reconocida, el riguroso control de todas las piezas de sus máquinas. Conforman a la tradición latina, la claridad geométrica y la exactitud científica armonizan con el equilibrio y belleza de las formas. Durante cuarenta y cinco años, las máquinas Olivetti han demostrado su calidad en todo el mundo. Son las herramientas más cómodas y seguras para el trabajo del hombre moderno.



Máquinas de escribir para oficina y portátiles  
Máquinas de contabilidad  
Máquinas calculadoras impresoras  
Teleimpresoras  
Archivos y sistemas de control visible  
Máquinas herramientas de alta precisión

Olivetti, la industria mas grande de Europa de máquinas para oficina

Ing. G. Olivetti & C., S.p.A. Ivrea (Italia)

Austro-Olivetti A. G.	Wien
British Olivetti Ltd.	London-Glasgow
Deutsche Olivetti A. G.	Frankfurt a/M
Hispano Olivetti S. A.	Barcelona
Olivetti Africa Pty. Ltd.	Johannesburg
Olivetti Argentina S. A.	Buenos Aires
Olivetti Australia Pty. Ltd.	Sydney
Olivetti (Canada) Ltd.	Toronto
Olivetti Colombiana S. A.	Bogotá
Olivetti Corp. of America	New York
Olivetti Industrial S. A.	Rio de Janeiro
Olivetti Mexicana S. A.	Ciudad de México
Olivetti S. A. Beige	Bruxelas
S.A.M.P.O. Olivetti	París

Agencia Mercantil Ltda.  
Apartado 134  
Tel. 3657  
San José

# CIA. BANANERA COOPERARA EN EL DESARROLLO DE LA TELEVISION EN COSTA RICA

(Viene de la Página PRIMERA) | gratuito de todo el equipo que consistirá en hacer el transporte quiera la instalación de la plan-

ta y demás accesorios necesarios. Consiste en realidad en una ayuda valiosísima y que representa varios miles de dólares y demuestra el interés que ha despertado en diversos círculos de los Estados Unidos y otros países el proyecto de la presente Administración por montar en el país una emisora de televisión como medio de fomentar la educación e información del pueblo.

El ofrecimiento de la United viene a dar un ejemplo magnífico que ojalá fuera imitado por muchos otros inversionistas; es de justicia hacer público reconocimiento a la colaboración activa que tuvo en la obtención de ese importantísimo aporte, en cooperación estrecha con nuestra Embajada en Washington, el señor Stanley Posner, conocido abogado de Washington y gran amigo de los países centroamericanos.

## 1) HECHOS Y NOTICIAS SOBRE EL CAFE

En materia de precios internacionales, durante la semana pasada hubo algo de incertidumbre que se fué desvaneciendo hacia los últimos días, hasta concluir el sábado con notas de firmeza, al conocerse declaraciones oficiales del Ministro de Hacienda del Brasil en las cuales daba ciertas seguridades contra posibles nuevas devaluaciones del cruzero. La tónica de estabilidad en el cruzero originó incremento de la demanda de los tostadores, y eso mejoró el nivel de precios.

El Banco Central abrió ya la etapa de financiación para recolección de la cosecha 1955-1956 para la región Atlántica (Turrialba virtualmente), porque en dicha zona se han iniciado "las cogidas". En Octubre se abrirán los créditos para el resto del país. Las estimaciones para la cosecha nacional se mantienen bajas, pero los entendidos han observado que en la región de Turrialba la cosecha es si no igual, quizás un poco mayor que la última.

La mayoría de los cafetales de Turrialba están en magníficas condiciones, y presentan excelente cosecha. Esto lleva a reflexionar sobre la circunstancia de que en el Cantón de Turrialba la gran mayoría de los cafetaleros se han esforzado por "fumigar" para controlar las enfermedades, en abonar y en mejorar los métodos de cultivo. Además del efecto de las lluvias adecuadas que fueron para la preparación de esta cosecha mejores en Turrialba que en el resto del país, no hay duda de que el progreso en los métodos agrícolas están influyendo mucho para mantener una producción alta y estable en la zona turrialbeña. Muy interesantes serán estas observaciones para los cafetaleros de todo el país. Parece que la situación es más o menos similar en algunas regiones del Sur de San José, donde los productores también se han esmerado mucho por mejorar los sistemas de cultivo en los años recientes.

El experto cafetalero y hombre de negocios don Alex Murray hijo, visitó en mayo de este año la región cafetalera de Kona, isla de Hawaii. Trajo interesantes observaciones personales, que en la semana anterior dió al público al iniciar la publicación de una serie de artículos que deben considerarse de gran valor para la economía costarricense. Todos los cafetaleros de Costa Rica obtendrían utilísimas conclusiones de la lectura de los artículos de don Alex. Como agricultor dedicado y estudioso que es, el señor Murray observó los métodos de cultivo que han brindado a los agricultores de Kona tan alta producción-promedio como son 46 fanegas por manzana, y está haciendo en LA REPUBLICA una exposición amena y clara para los costarricenses. Es de esperar que se aproveche el esfuerzo de don Alex, quien ha presentado al público las diferencias entre el cultivo usado en Kona y el de Costa Rica; con respecto al tratamiento del suelo, el tratamiento de la mata (poda y deshija), el régimen de sombra, y el abonamiento, es interesante conocer los resultados obtenidos en Kona, Hawaii.

De particular interés son las explicaciones ofrecidas por el Sr. Murray en cuanto a la relación que han procurado determinar en Kona, entre la cosecha y el contenido de almidón del follaje del café, así como la orientación del sistema de abonamiento hacia el objetivo de obtener la formación óptima de almidón en la mata; también es interesante lo relacionado con la función del nitrógeno en los fertilizantes, como estimulante de una mejor fotosíntesis que se traduce en más azúcares formados en el follaje, y posteriormente más almidones que luego significan más cosecha.

Es innegable la importancia económica de presentar a los cafetaleros costarricenses una experiencia científica y práctica como la que el señor Murray ha traído de Hawaii. Merece estudio y atención de los agricultores todos de Costa Rica, no sólo de los cafetaleros.

## 2) ARTICULOS DE CONSUMO INTERNO

Hace ya algunas semanas que opera el control de precios de verduras, legumbres y frutas por parte del Ministerio de Economía y Hacienda, a través del Departamento Comercial. En la semana recién concluida se notaron descensos en los precios de algunos de esos artículos, si bien no en todos. Es posible observar que la fijación y control de precios ha servido para discriminar las dos causas básicas de aumento en los precios: ESCASEZ ESTACIONAL Y ESPECULACION.

La escasez estacional es propia y típica de esta época; todos los años por estos meses suben esos precios; este año subieron algo más que en los anteriores, aunque no más de lo que habían subido en 1951. La razón fué el rigor del clima: un invierno retardado al principio, y muy fuerte luego, trajo escasez. La escasez produjo especulación, que hacia ascender diariamente los precios. El control oficial ha detenido el efecto alcista de la especulación; sólo quedan los efectos de la escasez estacional, que se irán corrigiendo conforme vaya aumentando la producción, como ha ocurrido ya con algunos artículos, ("vainicas", chayotes, "zapallitos", "repollo" y algunos otros); las nuevas cosechas, la participación cada vez mayor del Consejo de Producción en el mercado de esos artículos, y que será mayor aún dentro de breve tiempo, así como el efecto del plan de estímulo que se anunció por parte de STICA, Juntas Rurales de Crédito y el CONSEJO, se espera que mejorarán esa situación en el futuro cercano. También en cuanto a frijoles, arroz y maíz, han comenzado a salir al mercado las cosechas nacionales de este año.

Anunció el Consejo de la Producción la semana pasada, que había vendido una parte grande de frijoles negros al exterior, y que al mismo tiempo se gestionaba la importación de frijoles rojos; parece asunto extraño, y hasta mereció crítica de algún sector de la prensa nacional; la cosa es, sin embargo, sencilla. En primer lugar, se puede tener la evidencia de que con los frijoles no se ha presentado escasez de producción ni merma de cosechas. Se ha observado una curiosa transformación de los hábitos de consumo de los costarricenses, que han abandonado su preferencia por los frijoles negros y ahora se inclinan más hacia los "colorados". Suponemos que el Consejo de Producción y el Gobierno tomarán las medidas del caso para adecuar la producción a los nuevos gustos del público, mediante el suministro de semillas apropiadas, estímulos del caso a favor de los frijoles rojos, etc. Las exportaciones se han hecho a otros países de Centro América, pues toda la región viene padeciendo dificultades con su producción de cereales desde el año pasado, debido a los rigores climáticos, a saber: inundaciones de Octubre de 1954, sequía o exceso de lluvias en los meses transcurridos de 1955. Parece que Costa Rica es uno de los países menos afligidos por tal situación.

## 3) CARRETERA INTERAMERICANA

Anunció oficialmente el Embajador Fournier en Washington que la Embajada a su cargo está tramitando en el Export & Import Bank un empréstito por \$ 8 millones para cubrir la parte

## PERIPECIAS de CICLISTAS

Basadas en un relato VERIDICO DE EL SR. JAIME R. HEREDIA



EMPRESTITO que corresponde a Costa Rica en la terminación de DISCUTIDO la importante vía hemisférica hasta el Istmo de Panamá. La noticia del progreso del empréstito provocó alguna crítica periodística, por parte de un órgano de esta capital; inmediatamente explicó el Ministerio de Hacienda que para la atención de dicho empréstito se necesitaría una suma similar a la que en los últimos años ha empleado Costa Rica en la misma carretera, y que por consiguiente no se produciría ninguna situación difi-cultosa, editorializando a favor del proyecto. Analizaron las cifras por ese concepto al Fisco en los años próximos. Reaccionaron ventajosamente que para Costa Rica tendrá que acelerar la construcción de la Interamericana, con importante aporte del Gobierno de los Estados Unidos. (Total de los trabajos en Costa Rica, \$ 25 millones).

## DANIEL EL TRAVIESO



¡Cierra la puerta! ¡Sus padres son capaces de venir a buscarla!

## Pocas veces intereses del estado han sido mejor defendidos

Con motivo de pronunciamientos últimos dictados por los Tribunales, en litigios de y contra el Estado, en corrillos de funcionarios judiciales se comenta la actuación de los diferentes Procuradores en estas lites, en forma plausible y de reconocimiento para esos servidores legales del Gobierno, pues han logrado buenos éxitos en materia jurídica al conseguir pronunciamientos favorables a su defendido.

Se considera que pocas veces como en la actualidad, los intereses legales del Estado, han estado mejor defendidos.

## En setiembre estará lista la cañería de Florencia, San Carlos

Los trabajos que el Ministerio de Obras Públicas ejecuta en Florencia de San Carlos, y que culminarán con una magnífica cañería para ese lugar, a fin de suministrar agua pura y abundante a los vecinos de ese distrito, se aceleran al máximo.

Se informa sobre estos trabajos, que a mediados de setiembre próximo estarán terminados, procediéndose entonces a la inauguración de la obra, que quedará al servicio público antes de lo que se había proyectado.

## Hasta dos barcos diariamente atracan en Puntarenas

En Puntarenas sigue siendo intenso el movimiento naviero, al extremo de que en ocasiones llegan hasta dos barcos por día. Durante la anterior semana se desembarcaron en mercancías diferentes cerca de cien mil bufos con un peso de más de cuatro millones de kilos.

Este movimiento de barcos en Puntarenas es atendido en forma rápida como cuidadosa por parte de los braceros del muelle y aduanas, pero cada vez se deja sentir más la falta de espacio para almacenar esas mercaderías importadas.

## Tres nuevas oficinas telefónicas

TELEGRAMA Circular

Señor Director de LA REPUBLICA Ciudad.

Comunico a Ud. que han quedado abiertas al servicio público tres nuevas oficinas telefónicas en QUEBRADA GRANDE, LA FLORENCIA y SAN RAMON, en el Cantón de Tilarán, Guanacaste.

Muy atentamente, Reinaldo Soto E.

Director Gral. de Telégrafos y Radios Nacionales

# Una visita a los cafetales de Kona, Isla Hawaii, mayo 1955

Por ALEX MURRAY Jr.

Posibilidad de adaptar el sistema de cultivo cafetalero de Kona, en Costa Rica

- IV -

Variar el sistema de cultivo del café después de un proceso tradicional que representa los resultados de las observaciones de cuatro o cinco generaciones de costarricenses, no sería aconsejable si se hiciera sin un estudio detenido, cuidadoso y científico.

Hay que analizar todas y cada una de las reformas, con suma cuidado y hacer las pruebas iniciales en pequeña escala en todas las zonas del país. Pero la posibilidad de conseguir un promedio de cuarenta a cincuenta fanegas por manzana es sumamente alentadora y bien merece el efectuar una prueba. La Meseta Central parece a primera vista la zona de Costa Rica donde hay menos oportunidad de aplicar en forma total el sistema de Kona. Los veranos largos y los vientos persistentes de esa época están en su contra. Pero en las zonas donde hay protección contra el viento y hay riego, sí podría tener buen éxito. La zona del Atlántico es la más parecida a la de Kona. No hay vientos recios de verano. El verano no es 100% seco y el total y distribución de agua es muy similar a algunas áreas de Kona.

San Isidro del General no tiene vientos, pero tiene verano marcado. Creo que la poda de Kona promete ser útil en la zona del Atlántico. Las ramas nuevas de tres y cuatro años son las que más cosecha cargan. Ejemplares de ramas jóvenes al crecimiento libre en la finca de Alvaro Esquivel y de la Maruja también en Oroquieta, prometen buenos resultados.

El que quiera hacer una prueba debe volcar unas 500 matas barejonadas y provocar cuatro verticales y dejarlas en crecimiento libre. Unos de ellos en los claros que existen en odo cafetal, y otros en la sombra, y aplicarles el régimen de abono balanceado más el nitrógeno extra. En Febrero del año siguiente se debe hacer una poda total a otras 500 matas en las mismas condiciones. Se considera que el suelo de Costa Rica es rico en potasa; pero como tal vez no la suelta a la medida que la mata la necesita, en Agosto a Noviembre; algunas matas se deben abonar con un exceso de potasa en la mezcla. El Ministerio de Agricultura está haciendo varios experimentos en este sentido y se le debe pedir su cooperación para estas pruebas adicionales. Como el contenido de almidón y potasa son indicios importantes, se deben controlar unas cuantas matas de cada grupo. Hay una fórmula simple para el análisis aproximado de almidón pero la potasa es más difícil y no hay medios en Costa Rica en este momento para hacerlo. El Ministerio debe adquirir el equipo necesario.

En Kona eran muy enfáticos en que el abono se desperdiciaba si los cafetales no se mantenían limpios en todo momento. Ellos usan herbicidas con muy buenos resultados y necesariamente tienen que ser muy eficaces, pues cuatro aplicaciones de abono balanceado y dos de nitrógeno son seis dosis, que equivalen a abonar cada mes y medio o prácticamente abonamiento continuo. En Cachi a pesar de hacerse cuatro paleas se cubren la finca. Se debe concentrar las 500 matas de prueba en una área reducida y aplicar el herbicida en forma sistemática para ver los resultados. Si el abonamiento y la poda dan resultados, el café crece de tal manera que con siembras de 3 varas por 3 varas se tupe la mata y su misma sombra será una gran ayuda para controlar la hierba. Las lluvias de las tardes no anulan el efecto del herbicida aplicado en la mañana.

Las pruebas se deben hacer, pero la triste realidad es que la agricultura es lenta y solo después de cuatro años se podrá saber si tal vez podemos adaptar el sistema de Kona, en forma total, parcial o negativa.

El punto, para mí, más interesante que he sacado de mi visita a Kona, es el conocimiento de que hay un índice, el del almidón que nos puede guiar al aplicar distintos regímenes de abonamiento y poda y saber cuales dan los resultados más eficientes en relación a las cosechas que se obtengan.

Básicamente lo que tenemos que probar en Costa Rica es:

- 1) Qué cantidad de nitrógeno se necesita para que un cafeto abrigado de los vientos pueda vivir al sol con follaje en abundancia.
- 2) Podar la mata para que nunca tenga una rama mayor de cuatro años y que sea de crecimiento libre.
- 3) Asegurarnos que el abono balanceado suplementa el fósforo y sobre todo la potasa que hay en nuestro suelo.

Si no logramos que el cafeto viva al sol no podremos esperar cosechas de cincuenta fanegas por manzana año tras año. Pero a la sombra tal vez se pueda obtener mejoras notables adaptando la poda de Kona y abonando fuertemente con nitrógeno y aplicando el abono balanceado en proporción a las cosechas que se obtengan. La mejor alimentación de la mata podrá también reducir la mortalidad del cafeto que por sí sola se traducirá en mejores cosechas.

Follaje frondoso gracias a suficiente nitrógeno; el máximo posible de sol, ninguna rama más de cuatro años; suficiente potasa para que no se atrase el crecimiento libre de las ramas; es el secreto de Kona.

## ¢ 344.000,00 EN EXPROPIACIONES PARA CIUDAD UNIVERSITARIA

(Viene de la Página PRIMERA); Ejecutivo y de la Universidad Nacional.

Ayer quedó dictada la resolución última en esta clase de diligencias sobre expropiaciones, lo

más fuerte y que permite ampliación de terrenos para ubicar dicha ciudad universitaria, completándose así en expropiaciones ¢ 344.000 pagados sobre parcelas,

## Aumento en exportaciones de cacao

De acuerdo con informes que se dan sobre exportaciones, por Lima, se anota el hecho del aumento que se registra en cuanto a envíos al exterior de cacao y otros productos.

Más de 500 toneladas de cacao se enviaron en los últimos embarques, así como grandes partidas

de banano, maderas y abacá. Asimismo se enviaron, en el mes anterior, 24.000 sacos de café. El monto del desembarque en ese lapso fue de diez mil toneladas de carga que trajeron los veinte barcos que atracaron en ese puerto en julio anterior.

## 200.000 QUINTALES MAS DE CAFE SE EXPORTARON

De acuerdo con informes sobre exportaciones de café en este año, se deduce que se han enviado al exterior 200.000 quintales más que el año anterior.

Lo exportado en los primeros

siete meses de este año, alcanza a 645.000 quintales, mientras que en el año pasado, en igual período esos envíos al exterior apenas

si fueron de algo más de 400.000 quintales. El aumento en las ventas en mercados extranjeros, habidas este año, compensan en parte los perjuicios derivados de la baja en los precios.

## INVESTIGACIONES SOBRE GESTION PARA RESTRINGIR LA IMPORTACION DE CALZADO

Como hemos dado cuenta, los industriales del calzado han planteado gestiones tendientes a que se restrinja la importación de calzado manufacturado en el exterior, estimando que la intensifica-

ción de esas importaciones, están afectando la industria nacional de ese ramo.

Al respecto se han dispuesto in-

vestigaciones que realizan autoridades de Trabajo, a fin de disponer lo más conveniente ya que se tomará en cuenta al consumidor, antes de resolver sobre lo que plantean los industriales.

## 34 POR CIENTO DE INGRESOS GASTADO POR EL ICE EN MANTENIMIENTO Y OPERACION

Aproximadamente un 34% del total de ingresos del Sistema Eléctrico Nacional, representado por la suma de ¢ 875.405, fué gastado el año anterior en Mantenimiento y Operación, según un reporte dado por el Encargado de la Sección de Distribución del ICE Ing. Juan Rafael Saborio.

Los trabajos de operación y mantenimiento llevados a cabo en las secciones que cubre el ICE han

tenido un carácter de "forzado" debido a que por varios años el S. E. N. no había recibido la atención necesaria.

En cuanto a reconstrucción del Sistema, se estudiaron las redes de distribución de Palmares, Limón, y sectores aislados de Cartago, Turrialba, Atenas, Puntarenas y Santa Cruz de Guanacaste,

y en trabajos efectivos en esta rama, se gastaron más de 500 millones en el año 1954.

En ese mismo período se colocaron casi 4.000 medidores de kilovatios hora, estando la labor total a cargo de cinco empleados en las oficinas centrales y 109 en las distintas agencias y en personal de líneas y reconstrucción, incluyendo capataces, linieros, ayudantes y peones.

## 1.000.000 DE HABITANTES TIENE YA COSTA RICA

Costa Rica, según cálculos de quienes intervienen en sus censos de población cuenta ya el millón de habitantes, pues los censos últimos se consideran un tanto du-

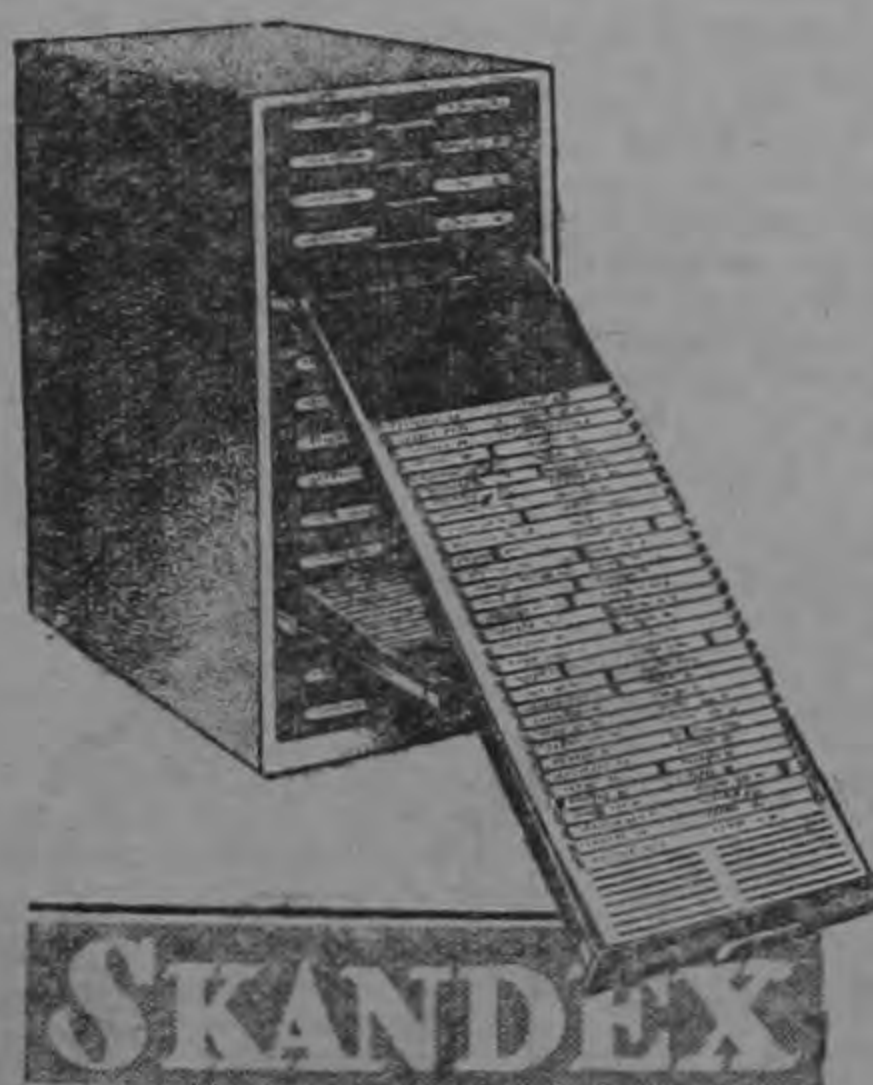
dosos, debido a ciertas circunstancias que permiten asegurar que quedó mucha gente sin censar.

El último censo arroja un total de 942.000 habitantes, pero co-

mo decimos, es seguro que ya tenemos el millón, lo que se confirmará con nuevos datos que se obtendrán en la Oficina respectiva.

# 3 RAZONES por las que Ud. debe preferir los "SKANDEX" TARJETEROS

VISIBLES (FABRICACION SUECA)



1. Construcción fuerte.
2. Mayor capacidad por gaveta.
3. Mayor economía en tiempo y trabajo.

La fabricación de Tarjeteros "SKANDEX" está basada en una experiencia de más de 20 años.

- Ofrecemos:
- De 4 gavetas
  - De 8 gavetas
  - De 12 gavetas

Grandes Facilidades de Pago Planes a 6 y 12 Meses

**TROPICAL COMMISSION CO. LTD**  
 SIGURD ROY  
 Frente a la Biblioteca Nacional  
 TELÉFONOS 3432 y 2871 APARTADO 661

# INFORMACION EXTRANJERA GENERAL

## FUE CLAUSURADA AYER LA PRIMERA CONFERENCIA DE APLICACION PACIFICA DE LA ENERGIA ATOMICA

Las tres grandes potencias, Estados Unidos, Inglaterra y Rusia, expresaron su esperanza de que la conferencia en sus propósitos se repita. — Todos los delegados elogian la realización del acto y confían en sus resultados en bien de la paz del mundo

(Por Elie Maissi) — GINEBRA 20 (INS) — La primera conferencia internacional sobre aplicaciones pacíficas de la energía atómica se clausuró hoy en un ambiente de buena voluntad y mutuas esperanzas de que continuara la paz. Las tres grandes potencias atómicas, Estados Unidos, Inglaterra y Rusia, expresaron sus esperanzas de que la conferencia se repetirá. El presidente de la Comisión de energía atómica norteamericana Lewis Strauss en una declaración ante la conferencia dijo: "Una de las empresas de cooperación internacional de más éxito hemos emprendido ha sido esta conferencia que hoy termina" pasarán quizás semanas o meses antes de que sea posible valorizar por sí mismo las centenares de aportaciones científicas y organizarlas con la perspectiva adecuada. "La invención será estimulada gradatamente sin duda por esta conferencia". La fertilización cruzada de ideas en las conversaciones entre los hombres de ciencia en más de mil ensayos que fueron discutidos y en reuniones informales, me parece que producirán un número impresionante de invenciones para propiciar la ex-

plotación pacífica del átomo. "Uno de los aspectos más estimulantes ha sido la manera como las antenas de comunicación se han establecido entre hombres que durante muchos años no habían podido comunicarse entre sí." Strauss terminó diciendo que la conferencia excedía a todas las esperanzas de la delegación norteamericana. Strauss en su declaración final dijo: "Había expresado previamente la esperanza del presidente Eisenhower de que una segunda conferencia mundial sobre los usos pacíficos de la energía atómica se celebrara." El primer ruso Nikolai Bulganin envió una ser de cláusula un mensaje diciendo que se convoque regularmente a los científicos del mundo entero, expresando su acuerdo con la declaración del presidente Eisenhower a principios de esta semana de que él esperaba que hubiera otra conferencia similar dentro de dos o tres años. Cockcroft, el máximo representante de Inglaterra en cuestiones de energía atómica dijo que la conferencia había "conocido con aplauso" la sugerencia hecha por el presidente Eisenhower". El Dr. Brahma de la India, presidente de la con-

ferencia leyó el mensaje de Bulganin en la sesión de clausura. El Profesor ruso D. V. Skobel'tzin, en una conferencia con los periodistas después de la sesión de clausura dijo que los científicos soviéticos — esperaban que será posible controlar la potencia de una bomba de hidrógeno para la seguridad del mundo. Agregó que los soviéticos han estado trabajando sobre ese problema desde hace varios años.

### Muy sangrientos los brotes de terrorismo en Argelia

PARIS, 20 (INS) — En fuentes del Ministerio del Interior se informa que esta noche llega a cerca de 200 el número de muertos causados por los brotes de terrorismo ocurridos en el Departamento de Constantine en Argelia. Según los informantes entre las víctimas caídas en los asaltos contra cuarteles de la guardia de seguridad y estaciones de policía figuran por lo menos ciento cuarenta y seis terroristas y cuarenta y cuatro civiles y soldados.

## HOY POR FIN, ES EL DIA DE LA PRINCESA MARGARITA

Solamente se afirma que no hay comunicado oficial del Gobierno de Inglaterra sobre el caso de la popular Margarita

Por Charles A. Smith. LONDRES, 20 (INS) — La princesa Margarita celebra mañana su vigésimoquinto cumpleaños en momentos en que la nación se halla dividida por el debate público más generalizado de que haya constancia en la historia de Inglaterra desde que el Rey Eduardo VIII sacrificó el trono de sus mayores por "la mujer que amó".

Conforme a la ley que regula los matrimonios de los miembros de la familia Real Británica con este natalicio Margarita queda en libertad para desposarse con el hombre de sus sueños supuestamente el capitán de grupo Peter Townsend, de la Real Fuerza Aérea— sin el consentimiento oficial de su augusta hermana la Reina Isabel Segunda. Y la nación Británica entera — y en cierta medida el mundo en general— aguarda con interés la respuesta al siguiente interrogante: "¿Resolverá la princesa Margarita contraer nupcias con el apuesto capitán o acatar resignadamente las obligaciones que le impone la calidad de realeza".

posibilidad aún de ningún comunicado oficial del Gobierno de Inglaterra sobre el caso de la popular Margarita

de 40 años de edad y divorciado, se encuentra actualmente en Bruselas.

### LA PRENSA RECUERDA ANTECEDENTES:

LONDRES 20 (INS) — Un rey que usaba medias raras y que murió loco de remate, fue el hombre que hace ciento ochenta y tres años le hizo la vida añil a cualquiera de sus descendientes con ideas románticas, al inventar el decreto de "casamientos reales". Se trata de Jorge II, el mismo tristemente célebre monarca bajo cuyo reinado terminó la Asociación colonial que existió entre Inglaterra y las posesiones americanas. Su decreto de "casamientos reales" del 1772 fue creado especialmente para dar al traste con las ideas de sus románticos hermanos y poner coto a sus hábitos de mantener relaciones morganicas con plebeyas y evitar sus casamientos con las mismas. El decreto fue aprobado por el Parlamento solo después de un debate intenso y borrascoso por la mayoría de dieciocho votos. El decreto sin embargo ha amarrado prácticamente a todos y cada uno de los descendientes de Jorge hasta nuestra época.

El problema personal de la princesa Margarita si es que un problema existe, se debe casi completamente al hecho de que ella es la tataratataratata-tataraneta de Jorge III y es la próxima en línea para ocupar el trono británico en caso de alguna desgracia ocurrida a su hermana la Reina Isabel o los dos hijos de Isabel.

## El Presidente Eisenhower ordenó ayuda para las regiones inundadas y azotadas por el huracán

FRASER, COLORADO, 20 (INS) — El presidente Eisenhower declaró hoy los estados de Carolina del Sur, Connecticut y Pennsylvania áreas de gran desastre y ordenó a las fuerzas armadas que presten todo el auxilio

posible a las víctimas del huracán e inundaciones. La designación de "zona de desastre", anunciada desde el campamento de pesca del presidente en las Montañas Rocosas hace a los tres estados elegibles para recibir ayuda federal

del fondo para desastre del presidente. La distribución de fondos de auxilio se hará después de una apreciación sobre el terreno de los daños sufridos por la administración de defensa civil.

## Los próximos meses serán los más trascendentales de la historia de la América Latina

WASHINGTON, 20 (INS) — Los medios diplomáticos de Washington creen que los próximos meses serán posiblemente los más trascendentales de la historia de la América Latina.

### Grandes elogios en Colombia a Paz Estenssoro

BOGOTA, 20 (INS) — Los diarios del país entero dedican hoy elogiosos comentarios a la personalidad del presidente de Bolivia Victor Paz Estenssoro quien regresó a su país después de una visita de cuatro días a Colombia. Aquí el mandatario visitante fue objeto de entusiastas homenajes populares y gubernamentales. MONTERIAL, Francia, 20 (INS) — 10 personas perecieron hoy y una más resultó herida de gravedad al estrellarse un vehículo funicular en la montaña de la Francia septentrional. Las autoridades informan que el vehículo descendía por una pendiente muy inclinada cuando se produjo una falla en los frenos de la planta de electricidad.

### El lider rojo John Lewis aumenta sus demandas de salarios

WASHINGTON 20 (INS)—El presidente del poderoso sindicato de mineros unidos John Lewis pidió a la comisión de política de la entidad que aprobara un aumento de dos dólares por día para mineros de carbón bituminoso del norte y en fuentes de la industria reafirmó que el incremento hará necesario un aumento moderado en el precio de dicho producto. Lewis y otros altos personeros de los mineros unidos se reunieron con los doscientos miembros de la comisión en la sede social del sindicato en Washington previamente el presidente sindical había conferenciado con su junta administrativa. La aprobación del aumento solicitado se considera como un asunto de rutina.

### Invasión de congresistas norteamericanos a Rusia

MOSCU, 20 (INS) — La invasión de Moscú por congresistas norteamericanos de los cuales por lo menos media docena llegará a la capital soviética en las dos semanas próximas, comenzó hoy con la llegada de los representantes John J. Rhodes, republicano por Arizona y Joe Holt, republicano por California. Rhodes y Holt llegaron a la unión soviética a principios de esta semana y pasaron un par de días visitando la capital Zarista. El senador Allen J. Allender, demócrata de Louisiana llegará esta noche por la vía aérea. La semana próxima el congresista Patrick J. Hillings, demócrata por California es esperado mañana y la semana después los senadores George W. Malone, republicano por Nevada y William A. Purtell, por Connecticut. Varios más es posible que vengan en septiembre. Entre tanto el magistrado William O. Douglas se espera que aparezca en Moscú después de un recorrido por la Unión Soviética alrededor del tres de septiembre.

### La Unión Soviética ha libertado a otros soldados norteamericanos

WASHINGTON, 29 (INS) — El Departamento de Estado anunció hoy que la Unión Soviética ha liberado a 3 norteamericanos presos entre ellos dos soldados del ejército cautivos por más de siete años. El departamento identificó a los tres como el soldado Wilfred C. Cumiss, el soldado Murray Fieldis conocido también como Murray Feingersch y Frederick Charles Hoykins, cuyo origen, dirección e historia son desconocidos del gobierno norteamericano.

### Se anunciaba para anoche el regreso de Santos a Bogotá



BOGOTA, 20 (INS) — El "Diario de Colombia" órgano conservador destaca hoy que la rumorada crisis ministerial ocurrirá a fines del próximo mes, agregando que por el momento se señalarán quienes serán llamados a formar parte del nuevo gabinete. El mismo periódico señala que el ex-presidente de la república Dr. Santos cuya llegada está anunciada para esta noche, podrá entrar en el país cuando lo desee sin que nadie se lo impida, rectificando así rumores que decían lo contrario.

## Sensata política seguida por los Estados Unidos en el caso de la China Comunista

(USIS) — Es curioso por cierto el hecho de que prácticamente casi todos los senadores norteamericanos que no hace mucho exigían una acción vigorosa contra Pekín, reconocen ahora que la política seguida por Eisenhower es la más inteligente y sensata. Una notable excepción de esto es el Senador Joseph McCarthy, quien, según los últimos despachos de Washington, cree que la excarcelación de los aviadores nor-

## Bete Ford primera torera Norteamericana debutará hoy en México

CIUDAD DE MEXICO 20 (INS) — Bete Ford, joven de flexible talle y singular belleza escribirá mañana un nuevo capítulo en los anales de la fiesta taurina al montar su valentía y su arte contra setecientas libras de bestia furiosa para ser la primera "diestra" norteamericana que haya torreado "en pie" en la plaza mexicana — el mayor ruedo de la tauromaquia mundial.

### Más de un centenar de muertos y grandes daños en los siete Estados inundados

BOSTON, 20 (INS) — Las inundaciones sufridas por una región que abarca a 7 estados del noreste de los Estados Unidos arrojaban esta noche un saldo de 130 muertos y miles de millones de dólares en daños a la propiedad. La Cruz Roja ha establecido como cien refugios con primera asistencia en los lugares afectados para socorrer a las personas que se han quedado sin hogar. El problema fundamental en las áreas inundadas consiste en llevar agua no contaminada a las víctimas y evi-

### Medidas de protección a la Comisión de armisticio

SEUL, 20 (INS) — El Presidente de la Corea del Sur Syngman Rhee amenazó con castigar a los manifestantes sud coreanos que incurrieran en manifestaciones de violencia contra la Comisión de armisticio. El Presidente anunció que tales agitadores serían "castigados con todo el rigor de las leyes".

tar posibles epidemias. En los estados de Connecticut Massachusetts y Rhode Island, Estados de la Nueva Inglaterra, ha habido 72 muertos y veintenas de heridos y lesionados.

teamericanos pudo lograrse única mente a expensas de un convenio para permitir que los chinos rojos se apoderen de las islas de Quemoy y Matsu, que están ahora en poder de los chinos nacionalistas. Este infundio ha sido refutado vigorosamente por el Secretario de Estado Foster Dulles y por el Senador William F. Knowland, líder republicano del Senado, exento de toda sospecha a este respecto ya que no hace mucho estuvo insistiendo en que se es-

taleciera un bloqueo contra la China Continental para obligarla a soltar a los aviadores de los Estados Unidos. El Senador Knowland, quien en el pasado ha estado de parte de McCarthy en varios asuntos, ha dicho categóricamente que "no ha habido ningún trato o negociación para rendir las islas adyacentes a China a cambio de la liberación de los prisioneros norteamericanos".

# NICARAGUA abandona inusitadamente la ODECA

La Antigua Guatemala, 20 — Especial para LA REPUBLICA. Por Alfredo Sancho, Corresponsal especial en viaje. — Inusitadamente salió hoy hacia Managua el Canciller Sevilla Sacasa, abandonando las sesiones en curso de la Conferencia de la ODECA. Se ignora aún si el señor Sevilla Sacasa ha sido llamado por el general Somoza, o si bien ha creído necesario hacer el viaje para ir a consultar con su jefe asuntos relacionados con las discusiones que se están celebrando en esta ciudad de Antigua. Se supone que el Canciller nicaraguense podrá regresar a las sesiones el lunes, pero sobre este punto, no existen sino conjeturas.

**NOTICIA QUE CAYO COMO UNA BOMBA**  
Antigua Guatemala, 20. El via-

je del Canciller Sevilla Sacasa cayó en el seno de la ODECA y en todos los círculos diplomáticos de esta República que siguen con interés especial el proceso de la Conferencia, como una bomba. Se atribuye el precipitado viaje del señor Sevilla Sacasa al hecho de que hasta el momento los puntos principales de la discusión en torno de una serie de resoluciones, han sido favorables a Costa Rica. En lo que se refiere a la Secretaría, el ambiente sigue siendo favorable a lo convenido en la reunión de Cancilleres de Tegucigalpa. Costa Rica no ha hecho otra cosa que basarse en lo que allí se resolvió. En consecuencia, la actitud intransigente, es la de Nicaragua, que comenzó absteniéndose de ratificar en el seno de la ODECA el mencionado compromiso de la capital nicaraguense.

## COMENTARIOS EN TORNO DEL VIAJE DEL CANCELIER

Antigua, 20. — En el seno de la Conferencia y en todos los círculos, como informé en mensaje anterior, se hacen los más variados comentarios en torno del precipitado viaje del Canciller Sevilla Sacasa a Managua.

¿Ha abandonado Nicaragua la ODECA de una manera definitiva?

Esta es una de las preguntas que se hace sobre el asunto.

¿Regresará el señor Sevilla Sacasa con instrucciones del general Somoza que puedan dar al traste con la ODECA?

Esta es otra de las preguntas que se mantienen en el ambiente de Guatemala.

Entre tanto la expectación entre los delegados centroamericanos y en todos los círculos diplomáticos de Guatemala, se mantiene cada vez más elevada de grado.

## HASTA EL LUNES NO HABRA NUEVA SESION:

Antigua 20. — A consecuencia del viaje precipitado del Canciller Sevilla Sacasa, fue suspendida la primera sesión plenaria de la Asamblea que estaba fijada para hoy. El acto fue postergado para el día lunes.

Por momentos, la tensión de los últimos hechos, está buscando un compás de espera y también de descanso. Los delegados se están preparando para pasar el fin de semana en el lago de Atitlán, a excepción desde luego del de Nicaragua, doctor Oscar Sevilla Sacasa. Sólo las comisiones se mantienen en su actividad.

## LUNES, UN DIA DECISIVO:

Antigua, 20. — La sesión plenaria que estaba señalada para

hoy, fue postergada para el lunes. Se tejen los más variados comentarios alrededor de la sesión del lunes. Los delegados y los diplomáticos se preguntan: ¿Regresará para la sesión del lunes el Canciller Sevilla Sacasa? ¿Llegará con novedades? Todo parece posible, incluso que el día lunes tenga la ODECA su continuación de actividades o el cese violento de ellas.

Se espera el lunes pues con impaciencia.

## ¿DE QUIEN SERAN LAS RESPONSABILIDADES?

Antigua, 20. — Es de conocimiento general aquí, que la Delegación de Costa Rica presidida por el señor Ministro de Relaciones Exteriores, don Mario A. Esquivel, ha venido a la Asamblea con la mejor disposición de colaborar a todo lo que pueda conducir a resolver problemas comunes del área centroamericana. En el punto que hasta el momento se ha vuelto un poco difícil, del nombramiento del Secretario, el Canciller costarricense no ha hecho otra cosa que atenderse al convenio de Tegucigalpa, aprobado también por Guatemala, Honduras, y El Salvador.

De manera que si la conferencia llega a fracasar, se debe pensar en que las responsabilidades serán de Nicaragua, que se ha empeñado en obstaculizar los trabajos de la Asamblea hasta el punto de haber abandonado el Canciller Sevilla Sacasa las sesiones en la Antigua, sin que los delegados sepan cuál ha sido el móvil exacto inexplicable de su viaje o de su llamado por el Gobierno de Nicaragua.

## SE FUNDO ASOCIACION DE PERIODISTAS DE CENTRO AMERICA

Calificada de valiosa ha sido la colaboración que ofreció a la

Organización de Estados Centroamericanos (ODECA), la Asociación de Periodistas de Centro América cuyo nacimiento surgió a consecuencia de la feliz idea de los representantes de prensa centroamericana que se encuentran cubriendo la primera reunión de la ODECA en La Antigua Guatemala.

Ayer a las 19 horas la Directiva provisional de la APCA se presentó ante los Cancilleres Centroamericanos entregándoles un pliego que contiene un entusiasmo y decidido apoyo para la idea de crear una Oficina de Prensa e Información de la ODECA, punto que se contempla en el cuarto del temario general.

La naciente agrupación ofreció a la ODECA una decidida colaboración en la solución de todos los problemas que se suscitan en la política económica y cultural de los países centroamericanos; a defender los postulados de la democracia con el propósito de limar asperezas y propugnar por la discreta y veraz información entre los Estados Centroamericanos.

Se integró la Directiva Provisional de la APCA, quedando de esta forma:

Presidente: Juan Ramón Ardón, de Honduras; Vice Presidente: Alfredo Sancho, Redactor de LA REPUBLICA; Secretario: Alfonso Enriquez Barrientos; Asesores: señores Vicente Ortiz, de El Salvador; Manuel Zurita de Nicaragua y Luis Hurtado de Guatemala. Forma también parte del cuerpo de Asesores el señor Alejandro Orilla, Enviado Especial de la Organización de Estados Americanos.

Socios fundadores: Alfredo Sancho, Edwin Chacón Madrigal, Carlos Azurdia, José V. Salazar, Julio Mansilla Gutiérrez, Fernando Castro Moncrieff, Julio César Anzueto, Roberto Lobo Díaz, José Dávila, Carlos Castillo y Vicente Ortiz de El Salvador.

## "EL MONSTRUO"

Novela de la realidad política colombiana de

Carlos H. PAREJA

JOAQUIN GARRO



Año con año, la novelística actual colombiana, recibe nuevos aportes. Cabe citar como rápida referencia: "Cuatro Años a Bordo de Mi mismo", "El Cristo de Espaldas", "Casa de Vecindad" y "Las Estrellas Negras", de Eduardo Zalamea Pardo, Eduardo Caballero Calderón, J. A. Osorio Lizarazo (autor además de "Gaitán. Vida Muerta y Permanente Presencia") y Arnolfo Palacios respectivamente. Llama más la atención ese hecho, si se toma en cuenta la producción arrancada a partir de 1948, cuyo fermento tiene sus orígenes en los sucesos políticos del 9 de Abril de ese año, conocido con el nombre de "El Bogotazo", los cuales aún se proyectan con dimensiones dolorosas.

De sobra es conocida la trágica realidad política que vive actualmente Colombia desde esa fecha. Lo atestiguan: el asesinato de Jorge Eliécer Gaitán. Las persecuciones contra los liberales en ciertas regiones del país, la muerte de algunos estudiantes ocurrida el año pasado a manos del Ejército, las guerrillas organizadas por los campesinos en los grandes llanos, que la prensa de "El Monstruo" presentó como grupo de bandoleros, y la reciente clausura de "El Tiempo".

Los sucesos del 9 de Abril han dejado tal huella en la conciencia popular, que ya van tres novelas inspiradas en ellos: "Viernes 9" de Ignacio Gómez Dávila (autor además de "El Cuarto Sello" que sirvió de argumento al "film" mexicano del mismo nombre, "Viento Seco" de Daniel Gaicedo, con tres ediciones hasta la fecha, y la que sirve de título a estas líneas.

"El Monstruo", nos presenta las vicisitudes por las que hubo de pasar Cesar Díaz Perdomo: un abogado compañero y amigo de Gaitán, y Cristina, amante del primero y antigua colaboradora del Partido en el Poder. El autor no omite detalles en relatar cómo los protagonistas son miserablemente perseguidos y calumniados por la camarilla gobernante. Es interesante encontrar en esa novela la valentía con que responsabiliza al gobierno de ese entonces por todos los saqueos desórdenes y asesinatos del 9 de abril. Queda pintada sin reservas ni vagas alusiones, la forma como los "gedos" han gobernado a Colombia. Reivindica a los miles de guerrilleros — entre los cuales formaban parte Cesar y Cristina — que allá en los llanos de Colombia se alzaron en armas contra "El Monstruo" en desesperada lucha por la libertad.

La novela, que según creemos, es sentimiento popular ya muy arraigado, revela una protesta y un hastío contra los dos partidos tradicionales, a los cuales

les culpa del estado de cosas actual de Colombia. Muy significativas son las palabras de Cesar Díaz Perdomo, cuando dice: Y sabéis cuál es la causa primordial de esta tragedia? La injusticia social que mantienen las oligarquias sin distinción de colores políticos, porque en eso sí se entienden, como se entendieron hoy, y se entenderán mañana. No se trata de liberales y conservadores. Se trata de gentes egoístas, de hombres sin principios doctrinarios, poseídos del peor de los materialismos, que es el materialismo del dinero".

Esa repulsa a todos los "oligarcas" como certeramente denominan los colombianos a los que han ocupado el Poder desde 1910, época en la cual apareció la "Generación del Centenario", la hemos visto en otros intelectuales. Hay una preocupación de parte de ellos por encauzar la política colombiana por otros senderos como se desprende de la "La Democracia en la Teoría y en la Práctica" de Antonio García y en "La Patria Boba" de Pedro Restrepo Arbeláez — cuyo comentario hicimos hace algún tiempo en este mismo periódico —, y en el nuevo movimiento estudiantil y obrero dirigido por el mismo García y Luis Emiro Valencia que se está canalizando en un Partido Político.

La novela termina cuando Cesar en compañía de otros Guerrilleros — y esto es un hecho histórico porque al dar el Golpe de Estado, Rojas Pinilla, con el beneplácito de los liberales, hubo temporalmente una política de pacificación a la cual se acogió Guadalupe Salcedo y unos siete mil hombres — se rinde a las fuerzas gubernistas al mando del Coronel Duarte Blum, a quien Rojas Pinilla encargó esa política. Pero las sanas intenciones de esos dos militares fueron defraudadas porque el protagonista es asesinado lo mismo que después sus tres hijos a manos de los "chulavitas".

Si la novela termina allí, no así el drama colombiano: los últimos acontecimientos de todos conocidos, las veladas noticias de la organización de nuevas guerrillas, parecen indicar su continuación.

No nos puede ser indiferente la suerte de nuestros hermanos latinoamericanos, sobre todo la de un país que ha sido presentado durante muchos años como modelo de democracia. Por eso juzgamos conveniente hacer el comentario a esta novela y llamar la atención a los amantes de la libertad y de la verdad que tan a menudo son engañados por las agencias noticiosas, cuando hay interés en desfigurar los hechos del 9 de abril y en presentar a los guerrilleros colombianos como bandoleros.

## Los RADIOS

# PHILIPS

HOLANDESES

PARA PILA SECA

Llevar la música hasta los lugares más remotos del país



B X 135 B



X 335 B

# UNIVERSAL

CARLOS FEDERSPIEL & Co. S. A.  
DEPARTAMENTO PHILIPS

# ARREGLO DE MOVIMIENTO PRO-PARO SE VATICINA EN EL PACIFICO SUR

En relación con el comentado asunto del proyectado paro del centro de trabajadores en Puerto González Viquez, podemos informar los siguientes hechos:

## ARREGLO

De fuentes bien informadas, en las conversaciones que se verifican entre las partes y el Ministerio de Trabajo, para lograr arreglo extrajudicial en el movimiento proyectado, sabemos que existen bases firmes para creer en un posible arreglo del conflicto, antes de que haya pronunciamiento fiscal de los Tribunales.

Al parecer, el plan del Ministerio de Trabajo, discutido con la parte patronal y obrera, ha sido

aceptado y entonces, el arreglo sería definitivo.

## EXTRA-OFICIAL

Un telegrama de Isaías Marchena, fechado ayer en Puerto González Viquez, da cuenta de que han sido censados 1.075 trabajadores, de los cuales, sólo 99 están en contra del movimiento. Este telegrama indica que ha sido completado el porcentaje legal para el paro y lo recibió el dirigente Gonzalo Sierra C.

## NO OFICIAL

El Tribunal Superior de Trabajo, mientras tanto, informa que no ha recibido ningún informe oficial sobre tal censo, el que seguro se producirá mañana.

## MILAGRO DE AMOR

Hay obras que hablan por sí solas, y de este tipo es la bella zarzuela costarricense "Milagro de Amor".

Qué satisfactorio es ver cada noche o cada tarde que se anuncia la obra, la cola de gentes que se aprestan a comprar sus entradas. Y para los artistas, qué premio más justo a sus esfuerzos, ver tantas veces el teatro lleno y oír el clamor de los aplausos a sus excelentes actuaciones.

Hay en nuestra Patria un despertar de las gentes; y es que "Milagro de Amor" nos ha abierto los ojos para buscar la belleza que hay en torno a todo cuanto nos rodea y especialmente en la vida sencilla del campo, que es la que mejor nos conserva la tradición...

La Zarzuela "Milagro de Amor" puede decirse que ha escrito la más bella página de la Historia Patria!

## Directora del Instituto Materno Infantil Carit envió carta de agradecimiento al Vice Ministro de OO. PP.

Por el envío de material necesario para arreglar el camino

Transcribimos la carta que dirige la directora de la Institución al Ing. Carlos Espinach Escalante.

San José, Agosto 16 de 1955.  
Señor  
Don Carlos Espinach E.,  
Vice Ministro de Obras Públicas S. O.

Estimado señor Ministro:

Pláceme poder comunicarle que esta mañana por medio del Departamento de Vialidad, nos fué enviado una vagoneta de material para allanar el camino, que se había puesto intrasitable debido a las fuertes lluvias.

Cúpleme enviarle las más ex-

presivas gracias a Ud. y al Ing. Jefe de Vialidad señor Fernando Sánchez, en nombre del Instituto Maternal Carit, por este gran servicio que tuvo a bien prestarnos. Atentamente,

Dora de Roux  
Adm. I. M. Carit.

## REUNIONES PERIODICAS DE LA COMISION ORGANIZADORA DE CONGRESO TURISTICO

Todo hace creer que el Congreso Interamericano de Turismo, que será el Sexto, con sede en esta capital, resultará un éxito completo, pues se continúa trabajando intensamente para lograr una organización que permita el

desarrollo del evento en forma superior a anteriores Congresos Turísticos.

La Comisión Organizadora del Congreso, seguirá sesionando pe-

riódicamente y en cuanto a los Sub-Comités, trabajarán cada cual en lo suyo, informando al organismo central. Y se espera que para principios del año entrante todo esté listo para iniciar el evento que será en abril de 1956.

## EN PARAGUAY SE CELEBRARA LA FECHA DE LA INDEPENDENCIA DE COSTA RICA

El próximo 15 de Setiembre, aniversario de nuestra Fiesta Patria, será celebrado en Asunción, la capital del Paraguay, con gran pompa. La vispera, por primera vez, en la ciudad de ITA (piedra en guaraní) la ESCUELA REPUBLICANA DE COSTA RICA celebrará una Asamblea Magna conmemorando nuestra Independencia nacional. La Escuela funciona con tres turnos de horario alterno. Por la mañana por la tarde y por la noche. Asisten a las clases cerca de ochocientos alumnos de ambos sexos. Se oírán los himnos nacionales de ambos países, habrá música, canciones, poesías y bailes, combinando el folklore de ambas naciones hermanas. Hablarán nuestro Encargado de Negocios y la señorita Directora del Plantel.

Luego, a continuación se celebrará a cabo un Almuerzo Criollo Paraguayo al que seguirá un baile con orquesta típica guaraní.

El 15—En la mañana en una alocución radial, se oírán nuestro Himno Nacional y dirigirá unas palabras a los oyentes, nuestro Encargado de Negocios. Al medio día se celebrará una misa en la Catedral, en honor de la Virgen de los Angeles y por la noche ESTO SI NUESTRO GOBIERNO ESTÁ DE ACUERDO, nuestro Encargado de Negocios en Asunción, señor Esquivel de la Guardia, ofrecerá una recepción en el UNIN CLUB, a las altas personalidades del Gobierno Paraguayo, Cuerpo Diplomático y Consular y algunas amistades.

### Atención a enfermedad cacaotera en distintas zonas

De algunas regiones cacaoteras como San Rafael de Guatuzo, se dió cuenta de que se tenía merma en la producción, debido a que había aparecido una enfermedad en la fruta que dañaba en forma notoria el producto, mal denominado "podredumbre".

El Ministerio de Agricultura y STICA, de acuerdo con aquellos informes, han atendido de inmediato el problema disponiéndose un equipo adecuado y personal capaz para atender al combate de esa enfermedad, esperándose exterminar el hongo, y terminar con esa amenaza a la producción cacaotera.

### ACTAS DE UNA CONFERENCIA INTERAMERICANA

(USIS)—La Secretaría de Comercio de los Estados Unidos acaba de publicar las actas de la Conferencia Interamericana sobre Inversiones, que se celebró en Nueva Orleans, Luisiana, a principios de este año.

# EL SEGUNDO SORTEO ORDINARIO DE FINSA

será el JUEVES 25 DE AGOSTO  
ADQUIERA SU CONTRATO A TIEMPO  
PARA PARTICIPAR EN EL.



El propietario del contrato favorecido se ganará el derecho de construcción inmediata y la TOTALIDAD del saldo de su PAGO PREVIO. El sorteo se hará de acuerdo con la cláusula tercera del contrato, y sólo participarán en él los propietarios que estén al día en sus pagos.

TENGA  
PRESENTE  
QUE



le ofrece los MEJORES planes y las MAS AMPLIAS FACILIDADES para construir su casa

Diseños Individuales

Garantía de Seriedad Absoluta

## COMPANIA NACIONAL FINANCIERA. S. A.

TELEFONOS: 3416 y 6905

APARTADO: 4488



## Almacenes de Nueva Orleans interesados en atender debidamente al cliente Latinoamericano

El número de latinoamericanos que visitan o residen en Nueva Orleans ha aumentado considerablemente en los últimos años, pero de ello lo constituye el hecho de que los almacenes más importantes de la ciudad han establecido departamentos especiales con personal bilingüe para atender a esta clientela foránea.

Diariamente, cinco o seis compañías aéreas traen a esta ciudad internacional gran número de pasajeros de las repúblicas hispanas y principalmente de las naciones en la cuenca del Caribe. Lo mismo puede decirse de las compañías navieras. Muchos de ellos vienen con el fin de someterse a tratamientos médicos, pero la mayoría llegan a Nueva Orleans en plan de vacaciones.

Ejemplo típico de la importancia que tiene para la comunidad esta "invasión" latina a Nueva Orleans, es el caso del almacén "Labiche's". El presidente de este importante almacén en Nueva Orleans, fundado en 1876, recientemente invitó a la prensa de la localidad y a representantes consulares con motivo de la inauguración de su "Departamento Latinoamericano".

Durante la reunión, Albert Labiche, nombre del individuo en cuestión, explicó que los directivos del almacén venían notando como en los últimos años el número de latinoamericanos residentes en esta ciudad aumentaba con siderablemente y también que el número de visitantes es cada día mayor.

Dijo que en múltiples ocasiones habían tenido en su almacén a turistas latinoamericanos y que en la mayoría de los casos la falta de conocimiento del idioma inglés había hecho muy difícil la visita de estos turistas. "Fue por ello que decidimos establecer una

sección especial en nuestro almacén que se dedicara exclusivamente a atender a nuestros clientes de habla español". Para organizar esta sección Labiche's contrató los servicios de Luis García, un cubano con largos años de experiencia en el ramo del comercio y de relaciones públicas.

"El establecimiento de este departamento latinoamericano", continuó explicando el Sr. Labiche "tiene algo más que fines comerciales, queremos comunicarnos con estos visitantes en su propia lengua, queremos ayudarles a que su estancia en Nueva Orleans sea para ellos agradable, pero más que todo, deseamos que cuando visiten esta ciudad sepan que el idioma no será una barrera."

Otros establecimientos con anterioridad ya habían tomado las mismas medidas ejecutadas por Labiche's. El almacén Maison Blanche, por ejemplo, hace ya varios años estableció en su seno lo que llama "Centro de las Américas" sección especial para atender debidamente al cliente de habla española.

La tienda Godechaux's hace también varios años que posee un departamento latinoamericano hábilmente administrado por un ciudadano de Colombia. El almacén

Holmes hace pocas semanas inauguró su "Bazar del Hemisferio", sección especial para la atención de la clientela latinoamericana. Más recientemente la tienda con artículos femeninos, de mucho prestigio en la región, inauguró su departamento latinoamericano bajo la dirección de Miguel Sánchez, un madrileño trasplantado a la Luisiana. El nombre de esta tienda es Kreeger's.

La lengua española prácticamente ha dejado de ser idioma extranjero en Nueva Orleans, por las calles, en los teatros, en los parques, se escucha con diferentes tonos el eco melodioso de la lengua de Cervantes.

Varias firmas de la localidad patrocinan programas radiales en español y los Domingos, especialmente, no es extraño escuchar en la radio la voz femenina de una señorita latinoamericana llevando a sus oyentes los últimos hits musicales en su programa titulado "Ritmos Tropicales".

Nueva Orleans continúa a pasos agigantados el desarrollo de su programa internacional que fácilmente hace de ella uno de los centros culturales y comerciales más importantes en lo que a las relaciones entre Estados Unidos y la América Latina se refiere.

## Que municipios hagan efectivas disposiciones sobre traslado de enfermos

En relación con dificultades para atender al traslado de enfermos pobres, que deben ser atendidos en centros hospitalarios de cabeceras de provincia, se ha indicado la necesidad de que los Municipios hagan reales disposiciones relacionadas con partidas que deben disponerse para tal efecto.

## SE CONTINUARA DEPURACION EN CAFE PARA CONSUMO INTERNO

En relación con quejas de tostadores sobre procedimientos adoptados por la Oficina del Café, en cuanto a las subastas de grano para el consumo nacional, esa Oficina tiene el respaldo del público, pues se trata de medidas que favorecen al consumidor, como son las de aplicar depuraciones en las

que es conveniente que las Municipalidades cooperen con lo suyo para ampliar estos esenciales servicios asistenciales.

## MEJORAS EN EL PUERTO DE LA HABANA

(USIS)—La Cámara de Comercio de los Estados Unidos en Cuba informa que el gobierno de Cuba se propone invertir 30 millones para mejorar el puerto de La Habana y convertirlo en uno de los mejores del mundo.

partidas que, como en las de caudal baja, contienen contaminaciones con residuos.

Estas medidas que favorecen al consumidor serán aplicadas, ya que antes de comprender hechos irregulares, significa deber cumplido, por parte de señores miembros de la Oficina del Café.

— ANUNCIESE EN "LA REPUBLICA" —

## Comparación

de informes sobre labores educacionales hará la UNESCO

Los distintos países afiliados a la UNESCO están procediendo a elaborar informes que serán rendidos en su oportunidad a las oficinas centrales, sobre estudios cualitativos y cuantitativos de escuelas y colegiales referente a sus conocimientos.

Se trata de hacer comparaciones sobre estos informes para que sirvan las mismas para elaboración de programas y planes del futuro, en beneficio de la educación en todos estos países.

## Intenso movimiento en el Muellecito de Puntarenas

En visita que hicieramos a Puntarenas, nos dimos cuenta de la gran actividad que se despliega en el muellecito de aquel puerto.

Se trata de que están llegando fuertes partidas de arroz, maíz y otros granos, principalmente de la costa, en la península de Nicoya, donde las cosechas han resultado este año fructíferas.

La llegada de estas grandes partidas de granos, principalmente arroz, que de Puntarenas se están despachando hacia el interior, provocará posible baja en los precios del arroz, frijoles y maíz.

## FUERZA Y LUZ PARA EL PUERTO DE LA LIBERTAD

SAN SALVADOR, Agosto. Fuerza y luz de la gran central hidroeléctrica del Lempa será suministrada al puerto de La Libertad.

Una Comisión Especial estudia los planes realizar la extensión de ese servicio al importante puerto.

## De FINQUERO a FINQUERO

Mucha, pero mucha tranquilidad y satisfacción hemos logrado

Y muchos colonos hemos economizado los agricultores que tenemos asegurados a nuestros

TRABAJADORES AGRICOLAS  
**CONTRA ACCIDENTES**

**ASEGURE** a sus trabajadores y usted también se beneficiará sabiendo que todos están bien protegidos en caso de accidente y que usted está libre de preocupaciones y de gastos extraordinarios imprevistos.

El Seguro contra Accidentes brinda a sus trabajadores asistencia médica de primera, tratamiento de rehabilitación, aparatos ortopédicos y gastos de traslado, hospital e indemnizaciones por incapacidad temporal y permanente.

Pida toda clase de informes



**Instituto Nacional de Seguros**

# AUMENTO DE PRODUCCION DE GANADO DE CERDA A BASE DE ALIMENTACION INTENSIVA

Por PETER GILES

La empresa Gascoignes Ltd., de Reading Inglaterra, ha producido un nuevo alimentador automático para ganado, con lo cual se refleja una vez más el creciente interés que existe entre los criadores de ganado porcino en Gran Bretaña respecto a la alimentación sistemática para criar mejor ganado.

Conocido con el nombre de alimentador automático Gascoigne-Angier para cerdos, el nuevo dispositivo sirve para dar de 0,22 a 0,90 kilos de comida a los cerdos, con los intervalos que se desee, de dos a seis horas, tanto de noche como de día. El aparato es de forma parecida a la de un piano de pared, y tiene una hilera de seis pesebres a lo largo de uno de sus lados, en la parte inferior. Estos pesebres se llenan con comida procedente de una tolva en la que se contiene lo suficiente para alimentar a ocho cerdos durante una semana.

La alimentación controlada, ya sea a base de esta máquina o sin ella, no sólo es más económica que la aplicada sin sistema fijo, sino que por lo general cría ganado mejor. A este respecto, en un stand del Ministerio británico de Agricultura instalado en una Feria Nacional celebrada recientemente, se exhibían en dos secciones conti-

guas, cerdos jóvenes que se criaban a base de dejarles comer todo lo que deseaban, y otros cuya máxima alimentación diaria había sido fijada en 272 kilos por cabeza. Los cerdos sujetos a alimentación controlada revelaban con toda evidencia su mejor calidad.

Las raciones de comida se calculan a base de una alimentación limitada al mantenimiento del animal (lo cual sirve para hacerle vivir) y de otra proporción de alimento dedicada a hacerlos crecer y desarrollarse. Esta última no guarda en su mayor parte relación con el peso del animal vivo, pero es proporcional al grado en que aumenta dicho peso. Por otra parte, es necesario tener en cuenta un tercer factor: el apetito del animal.

Estos tres factores son decisivos en cuanto a la cantidad de alimento que se ha de facilitar, si bien es necesario, como es natural, cerciorarse respecto a las proporciones debidas de proteínas, materia grasa y carbohidratos. Es importante asimismo cuidarse de otras condiciones generales de cría, como por ejemplo, la relativa al espacio de pesebres, pues los cerdos jóvenes que se crían en circunstancias de tal defecto pueden perder hasta 0'45 kilos de peso de

farináceas al día en sus esfuerzos para satisfacer su apetito.

Una de los boletines del Ministerio británico de Agricultura facilita una escala de racionamiento de comida para los cerdos, dando cifras de comida necesaria para animales que pesan 22'6, 68'9, 90'7, 113'3 y 136 kilos. Las proporciones de comida se dividen en cuatro partes: una en relación con el apetito del animal; otra para mantenimiento, otra por cada medio kilo de aumento de peso, y otra correspondiente a la proteína digerible. La cantidad de comida asignada bajo estos cuatro capítulos para un cerdo de 22'5 kilos, es como sigue: 0'90, 0'67, 0'30, 0'13 kilos, siendo todas ellas, excepto la última, de alimento cereal. Este régimen puede complementarse con harina blanca de pescado a fin de producir proteína calcio y cloro.

Si de la asignación correspondiente al apetito del animal se sustrae la de mantenimiento —para el caso referido de un animal de 22'5 kilos—, quedan 0'22 kilos. Como quiera que 0'7 de libra inglesa de peso de comida se requiere para el aumento de una libra de peso del animal vivo, el resto de 0'5 de libra debiera por tanto ser suficiente para un aumento diario de peso de 0'7 de libra.

# CREACION DE BANCO INDEPENDIENTE EN PUNTARENAS

El Movimiento Económico de Puntarenas justifica la creación de un Banco pendiente. Es Puntarenas, por sus actividades comerciales, agrícolas y ganaderas la segunda Plaza del País, siendo la primera San José quien al mismo tiempo absorbe actividades de otras provincias de la Meseta Central.

Los Bancos Nacional y de Costa Rica tienen sus Agencias en Puntarenas y la capacidad económica de éstas no alcanza para las necesidades de la evolución en todas las actividades. Además dichas Agencias están supeditadas a reglamentaciones dictadas por sus oficinas centrales que, en infinidad de casos, no concuerdan con las necesidades y el movimiento de éste lugar.

Puntarenas necesita un Banco Independiente que, al igual que el Crédito Agrícola de Cartago, tenga su capital propio y en cantidad suficiente para dar abasto a todas las actividades. Que tenga Directiva Central no supeditada a reglamentaciones y tal vez caprichos de personas que no conocen a las personalidades de nuestro comercio, industria, ganadería etc. que se atenga a las leyes al respecto y haga su propio reglamento, con conocimiento de causas y efectos.

Se ha hablado de la creación de una nueva Agencia Bancaria y esa no es la solución al problema económico de Puntarenas. Las Agencias Bancarias tienen limitación de su-

mas para operar las que, al sobrepasarse, las solicitudes tienen que ser de conocimiento de las Oficinas Centrales. Toda esta tramitación tiene sus inconvenientes que vienen a redundar en perjuicio del solicitante, que tal vez no es conocido en la Directiva Central o no cuenta con los padrinos influyentes necesarios para que la sea pasada la operación, la que al ser rechazada, dá al traste con sus proyectos.

Un Banco Puntarenense, manejado por una Directiva de Puntarenenses abriría las puertas a tanto empresario y tanto comerciante, industriales agricultores y ganaderos que necesitan del apoyo Bancario y que no pueden lograrlo en la magnitud que lo necesitan por que no son conocidos o porque los renglones de préstamo están agotados por su insuficiencia.

Un Banco totalmente independiente sería la solución al problema económico puntarenense y en este sentido haga un llamamiento a todos los comerciantes, Empresarios, Agricultores, Ganaderos, Industriales etc, de Puntarenas para que aúnen sus esfuerzos para el logro de éste paso trascendental cuya consecución vendría a solventar la necesidad urgente en que están todas las actividades del apoyo Bancario incondicional.

Puntarenas 12 de agosto 1955  
PEDRO SUNOL LEAL

# Corresponsal del "New York Times" informa sobre las buenas condiciones económicas de Costa Rica

(USIS) — San José, — Paul P. Kennedy, corresponsal del New York Times con gran experiencia en asuntos latinoamericanos, ha notado que existe gran optimismo en Costa Rica respecto de que pronto se resolverán las diferencias entre esta nación y la

vecina Nicaragua. En un despacho que transmitió el siete de agosto a su periódico, el corresponsal dice que el Presidente Figueres ha declarado:

"No debe permitirse que cosa alguna perturbe la paz entre nuestras naciones".

El corresponsal explica que Costa Rica está disfrutando ahora de las mejores condiciones económicas, desde que Figueres tomó posesión de su puesto. Y éste cree que ese desarrollo comercial y económico sólo puede continuar si se mantiene la paz.

# Cámaras Reales de "El Escorial" perderán a uno de sus ocupantes

Por JEREMY MAIN

El Escorial, ESPAÑA, Agosto. —INS— Las cámaras reales del "pudridero" en el Monasterio Escorial, cementerio de los reyes y reinas españoles, van a perder próximamente uno de sus ocupantes.

Los restos del Príncipe Antonio de Orleans, que murió en la víspera de nochebuena de 1930, van a ser removidos de su temporal aposento en el "pudridero", para ser trasladados al Panteón de Príncipes.

Ninguna de la realeza española, desde Carlos V para abajo, ha ingresado en los reverenciados panteones del Escorial, sin antes pasar, por un período de 10 a 30 años, en una cámara del "pudridero". Los padres agustinos del monasterio, comprensiblemente, rehusan discutir los pudrideros, pero admiten que, sin la existencia de éstos, los panteones serían sitios muy desagradables para visitar.

En los panteones subterráneos, situados bajo la Iglesia Escorial, se guardan los restos de la realeza española, en urnas de mármol y en tumbas que pueden ser vistas por el público.

En las escaleras que bajan hasta los panteones, hay dos cámaras de "pudridero" uno para los reyes y reinas madres y otro para la realeza menor.

Los cuerpos son encerrados en estas cámaras, por un período de una a dos décadas, hasta que se secan por completo. Cuando ya no desprenden ningún olor,

son trasladados a los panteones. Los pudrideros tienen también otra razón. Las urnas destinadas a los reyes tienen solamente 3 pies y 10 pulgadas de largo, medidas en su lado exterior, por lo tanto, los cadáveres tienen que ser cogidos, para poder caber en las urnas.

El Escorial fué construido en el siglo XVI por Felipe II, uno de los más grandes reyes de España. Felipe II ordenó la construcción de una bóveda bajo el altar mayor, para albergar los restos de su padre, Carlos V y de los posteriores reyes de España.

El Panteón contiene actualmente, los restos de 11 monarcas reinantes, nueve Reinas Madres y un Rey Consorte. Sus respectivas urnas son exhibidas en cuatro hileras de anaqueles.

Hay tres Reyes de España, posteriores a Carlos V, que faltan por incluirse al último de los reyes, Alfonso XIII, que fué desheredado en 1931 y murió en Roma en 1941. Una urna espera los restos de Alfonso, pero cuestiones políticas han impedido su traslado hasta el presente.

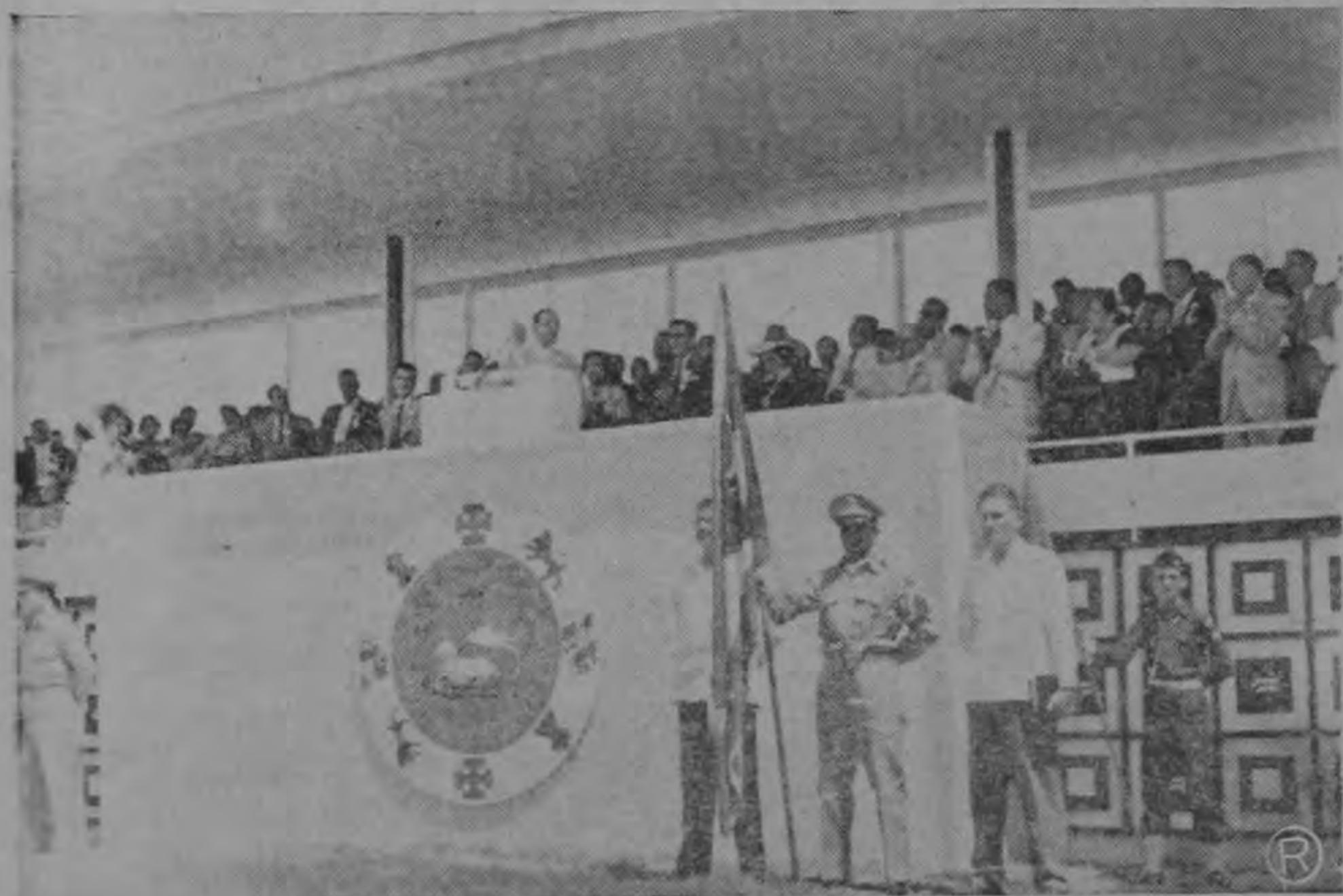
En el "pudridero" del Panteón de Reyes, hay actualmente un nuevo cadáver, el de la madre de Alfonso, la Reina María Cristina, que murió en 1929.

Fué durante el siglo XIX, y se añadió el Panteón de Príncipes. Sus nueve cámaras contienen los cuerpos de 82 príncipes, príncipeszas y reinas que no cumplieron con dar a luz un heredero al Trono. Hay una cámara especial para los hijos ilegítimos que nacieron en su infancia. En el Panteón de Príncipes se encuentran 40 sarcófagos vacíos.

El pudridero del Panteón de Príncipes tiene dos ocupantes, el Príncipe Antonio de Orleans, que pronto será trasladado a la cámara N° 4 y la hija de Antonio que nació muerta en el año 1894.

## EXTRAORDINARIA DEMANDA DE PETROLEO

(USIS)—El Negociado de Petróleo de los Estados Unidos informa que la demanda de petróleo en los Estados Unidos durante 1955 excederá en 6 por ciento a la demanda de 1954 por el mismo período. Se calcula que la demanda de este año llegará a 3,136 millones de barriles de petróleo.



Lic. Fernando Fournier, Embajador de Costa Rica en Washington, haciendo uso de la palabra en la parada cívica que se celebrara en el Estado de Nueva York en el día de la independencia de San Juan de Puerto Rico con motivo del tercer aniversario de la Constitución del Estado Libre Asociado. A su derecha el Gobernador Interino y la señora; a la izquierda el Coronel Rodolfo Herrera, otro de los miembros de la Delegación costarricense enviada con motivo de las celebraciones que tuvieron lugar en Puerto Rico para esa fecha; y a la izquierda al fondo Julio C. Sunol, Redactor Jefe de LA REPUBLICA. El señor Fournier llevó la representación del Presidente Figueres.

# HOPALONG CASSIDY





# La COMBINACION Perfecta...



## VIDA EN PROVINCIAS

Es una página al servicio de los pueblos de Costa Rica. Envíe usted su colaboración. Haga un reportaje diario de las actividades de su pueblo. Colabore para que haya un intercambio nacional entre todos los rincones de nuestro país. Dé información sobre noticias sociales, culturales, deportivas. Lo que usted mande tendrá cabida en esta sección.

**VENECIA**  
La escuela, la Iglesia en construcción, el Panteón, La cañería

**A ESCUELA—**

Con motivo de la celebración de este año con año se hace, como un homenaje a las madres, en nuestro terruño la Escuela de esta localidad no quiso dejar pasar esta fecha, 1º de Agosto, sin tributar un humilde pero significativo homenaje a ellas.  
La Sra. Directora, doña Carmen Quirós de Arroyo, en unión de sus distinguidas compañeras maestras de la Escuela, prepararon una fiestecita para ese día, a cual estuvo llena, no sólo de eficientes y variados manjares, sino de mucha animación, alegría y camaradería completa.

A las quince horas p. m. dió principio, con una numerosa asistencia de distinguidas madres, asistiendo el acto, la Sra. Directora, con unas palabras de saludo y dedecoración del homenaje que se celebraba tributar. Acto seguido, se sirvió a todas las asistentes unas riquitas helados venidos del cielo, especialmente para ese día, y reparados por las Stas. Maestras Directora.

Asimismo se les obsequió unos hermosos tamales y un exquisito café.

Como actividad recreativa, se preparó en una de las aulas el divertido juego de la "tinaja de sorpresas", allí, una vez reunidas, se empezó por venderle los ojos a una de las Sras. Madres, quien prestó su cooperación voluntariamente, y empezó de inmediato a dar golpes a ciegas por el cuerno y la tinaja a cambiarse de lugar a otro. Después de haber pasado cinco Madres a probar suerte, la tinaja fue vendida fue así como las sorpresas se repartieron a diestra y siniestra. Luego de haber pasado un tiempo largo, gozando con las incidencias del juego, que resultó excelente, se dispuso regresar nuevamente al Comedor donde se les obsequió a distribuir más obsequios, durante lo cual nos faltaron palabras dichas como homenaje a las presentes, por unos de los maestros, y recitaciones y canciones dichas por las propias Madres. Así transcurrió esta fiestecita, a medio de un homenaje sincero y cariñoso, que la Escuela quiso tributar a las distinguidas madres de la localidad.

Vaya un respetuoso saludo para todas las Madres de Costa Rica... Que Dios los conserve por largos años...

**A IGLESIA EN CONSTRUCCION**

Nuevamente se están continuando los trabajos en la construcción de la Iglesia y por ello existe gran entusiasmo entre el vecindario. El Pbro. Román Arrieta, nuestro muy apreciable Cura Párroco, en su voz alentadora, insinuando y entusiasta, ha hecho que el serás sea mayor y crezca cada vez más; se nota que el pueblo neciano responde como se debe demuestra con creces que "no un mal antecedente dar al "Cesar lo que es del Cesar y a Dios que es de Dios".  
Todo lo que se gaste, en pro de la Educación, Cultura y Religión en un pueblo, constituye un

buen antecedente histórico digno de imitarse.

Aprovechando esta oportunidad para felicitar a la honorable junta edificadora de esta localidad, por su anhelo constante de superarse en sus deberes.  
¡Adelante Sres!

**DEPORTES**

Hace dos meses se reorganizó el deporte en la localidad un tanto decaído.

Se principió por hacer el nombramiento de los Srs. que integrarían la Junta Directiva del Club; ese nombramiento se hizo en reunión de socios antiguos del Club, en una forma democrática, quedando formada esa Directiva de la siguiente manera:

Presidente: Aquiles Corrales Rojas; Vice-presidente: Ezequiel Aguilar Castillo; Secretario: José Antonio Granados A.; Tesorero: Belisario Pérez; Pro-secretario: Alexis Estrada Quesada; 1º Vocal: Ezequiel Herrera Parrales; 2º Vocal: Verry Estrada Quesada.

Integrantes entusiastas, colaboradores y activos son todos ellos, dignos de toda consideración por su constante anhelo de levantar el deporte, que como se dijo antes, ha estado muy decaído en los últimos tiempos. En estos momentos se está organizando un Campeonato relámpago con la participación de siete equipos de lugares circunvecinos. Precisamente el martes 16 del mes en curso, a las 7 de la noche hubo sesión extraordinaria, en la cual, después de largas deliberaciones se elaboró el Reglamento oficial para ese Campeonato, el cual se aprobará en la próxima reunión de delegados que se haga de los equipos participantes el domingo 21 del mes presente.

Sin duda alguna este Campeonato estará sensacional y ofrecemos a la sección "Deportes" enviarle material del desarrollo de este evento deportivo que lleva como finalidad unir los pueblos en estrecha amistad deportiva.

Cuenta ya el "Club Deportivo" con 44 socios activos dispuestos todos unidos a marchar siempre adelante en el progreso deportivo del lugar.

Durante el invierno poco será lo que se haga, pero para el verano existen grandes planes que se pondrán en ejecución.

**EL PANTEON**

Aunque exactamente no tengo el honor de conocer los señores que integran la Junta del Panteón, no obstante no omito palabras de felicitación por la labor que llevan a cabo en cuanto al cuidado o mantenimiento del campo santo; vaya a quien corresponda estas palabras de aliento para que ese lugar sea ejemplo de aseo y preocupación constante por su ornato.

**CASERIA**

Los señores que integran la Junta pro-cañería del lugar, están trabajando activamente en el logro de la instalación de la tan esperada "bendición higiénica" cual es una cañería debidamente instalada.

El martes 16 del mes en curso celebraron reunión los señores miembros de esa Junta o Comité entre los cuales están el Lic. don Jaime Coto Acuña, don José An-

gel Blanco, don Carlos Porras y don Ezequiel Aguilar, todos ellos, luchando unidos con los vecinos, por hacer realidad lo que es una necesidad apremiante en la localidad como resguardo de la salud del pueblo.

Creemos, y así tiene que ser, que todo el vecindario beneficiado con esa cañería no debe, no puede jamás, negar su apoyo, su contingente económico a esta obra pública.

No desmayen señores de la cañería, porque Venecia tiene que tener Cañería. Es aquí donde se hace imprescindible la fuerza del Gobierno de la República, de la Municipalidad del Cantón y del vecindario interesado.

José Antonio Granados / colaborador informativo

**JICARAL**

Construyen escuela

Gran entusiasmo ha promovido en el vecindario la construcción de la escuela que el Ministerio de Obras Públicas ha iniciado.

Los vecinos en forma espontánea han colaborado con materiales: arena, arenón, piedra bruta; también con trabajo personal, trabajo de bueyes, donaciones, etc.

Ha sido notoria, sin embargo, la ayuda que han prestado los siguientes vecinos: don Antonio Li Lan, don Ottón Aguirre, don Otoniel Guerrero, don José María Borbón, don Rodrigo Cárdenas, doña Apolonia López viuda de Hernández, don León Arias, don José Arias, los hermanos Montero, etc.

El pueblo en general se siente satisfecho del apoyo que el actual gobierno y con él el Ministro de Obras Públicas don Francisco Orlich ha dado a este lugar tan olvidado por otros gobernantes.

La escuela de Jicaral, tiene hace tres años, un ciclo lectivo de primero a sexto grado, atendido por cinco maestros y con matrícula hasta de 150 alumnos. Pero era lastimoso ver en la forma en que la escuela trabajaba, en ranchos pajizos, sin ninguna comodidad para impartir la enseñanza.

La escuela, que el gobierno construye, es del tipo prefabricadas, contadas de seis aulas, sala para dirección servicios sanitarios, amplios corredores, será el mejor edificio que Jicaral tendrá por muchos años.

No podemos olvidar el empeño que en la construcción de esta escuela han puesto, el diputado por la provincia de Puntarenas Lic. Manuel Campos, la Junta de Educación, el Supervisor escolar, activa personalidad de la educación, profesor don Anselmo Barrientos Fallas, y por último la atención que el gobierno puso a nuestras necesidades, porque no es una la que tenemos, nos faltan muebles escolares, pero el Ministerio de Obras Públicas también nos ofreció mandarnos pupitres nuevos.

También, tiene el Ministerio de Obras Públicas en estudio una Cañería para el vecindario que es otra obra de suma importancia para el lugar.

Jicaral, es una promesa futura no lejana para la provincia de Puntarenas, pues éste será el nuevo cantón que esa provincia tendrá. Se justifica así, por la importancia que día a día va adquiriendo el lugar.

El pueblo, hace llegar por este

medio el más profundo agradecimiento al Presidente Figueres, al Ministro Orlich por la escuela que nos está construyendo y por todas

las demás mejoras que se llevarán a cabo en la localidad.

Juan Castillo Vega

### En Noviembre quedarán terminados trabajos sanitarios en El Coco

De acuerdo con las cláusulas de las licitaciones adjudicadas para la construcción de obras que servirán para conducción de aguas negras de las diferentes instalaciones del Aeropuerto de El Coco, éstos trabajos estarán terminados en noviembre próximo y los ejecutan las firmas constructo

ras Ortiz y Jiménez y Madriz y Montero, con un costo de más de ₡ 54.000.00.

Los planos y otros detalles de estas obras, han sido confeccionados por el Departamento respectivo del Ministerio de Obras Públicas, y a los mismos deberán ajustarse esas obras ya iniciadas.

### QUE SE CUMPLA LA LEY EN CUANTO A CIERRE DOMINICAL

La Cámara de Comercio ha enviado al Ministerio de Gobernación un informe, de acuerdo con petición de ese Ministerio, en relación con el proyectado cierre dominical en provincias, de ferreterías, tiendas de textiles y otros establecimientos comerciales.

De acuerdo con el informe de la Cámara, se pide que la Ley que en la materia rige sea aplicada, pero al mismo tiempo expresa que hubo de parte de los afiliados, criterios en contra y en pro sobre tal cierre dominical.

¿Se arrastra su auto por las cuestas?

Unas bujías de encendido débil, con cortocircuito, quitan potencia... producen un funcionamiento brusco e inseguro del motor

El exclusivo aislador de Champion de 5 rebordes impide los cortocircuitos... asegura la chispa de encendido total que aprovecha toda la potencia del motor

Su motor da máxima potencia sólo cuando cada bujía da una chispa fuerte en cada recorrido del émbolo. Unas bujías defectuosas, gastadas o con cortocircuitos reducen la potencia y el rendimiento.

Para lograr toda la potencia que puede dar el motor, instale nuevas Champion de Encendido Total: las únicas bujías de encendido que tienen el aislador de 5 rebordes contra cortocircuitos.

Insista en las Bujías CHAMPION de 5 rebordes

Importadores desde hace muchos años:

ALMACEN KOBERG

San José



## Conferencia de Gobernadores

Por JULIO ANTONIO ROY

WASHINGTON. — Regularmente, una vez al año, los Gobernadores de los 48 estados de la Unión se reúnen para cambiar impresiones acerca de los problemas interestatales.

En los años que preceden a las elecciones presidenciales — como ocurre en 1955 — la reunión de Gobernadores tiene un singular importancia. Pues, aunque en las sesiones oficiales hablan de carreteras interestatales, de hospitales y de escuelas, en los pasillos, extraoficialmente, los Gobernadores exploran el terreno y avizoran el horizonte con la vista puesta en las futuras elecciones presidenciales.

De hecho, cada Gobernador es un candidato potencial a la candidatura de Presidente.

En la organización y costumbres políticas de los Estados Unidos, hay dos planteles de aspirantes a candidatos presidenciales: el Senado y los Gobiernos de los estados.

El segundo plantel es más fértil que el primero. Cleveland, Wilson y Roosevelt fueron catapultados a la Casa Blanca como consecuencia de su labor como Gobernadores.

Aunque, en su fuero interno, cada Senador se considera con méritos y capacidad para ser Presidente, no es frecuente, sin embargo, que se pase del Senado a la Casa Blanca.

La reunión de Gobernadores celebrada en Chicago ha sido una antesala exploradora de las elecciones presidenciales del año próximo.

Hay actualmente 27 Gobernadores demócratas y 21 republicanos.

Los Gobernadores son, por lo general, hombres cuya edad va de los 40 a los 60 años. Los hay más jóvenes y de más edad, pero son los menos.

Un Gobernador adquiere talla y prestigio por sus condiciones de organizador y administrador.

Es así cómo Adlai Stevenson, Gobernador de Illinois (Chicago) en 1949-1952, se destacó e hizo méritos que le valieron ser elegido candidato demócrata a la Presidencia.

Los Gobernadores, en la reu-

nión de Chicago, han sido interrogados por los periodistas acerca de cuál es, a su modo de ver, el candidato ideal para las próximas elecciones presidenciales.

Los Gobernadores republicanos parecen inclinarse todos en favor de Eisenhower. En cambio — como sagazmente ha observado un repórter — los Gobernadores demócratas han dado la impresión de considerarse cada uno de ellos como un posible candidato.

Quizá los 27 Gobernadores demócratas merecerían todos ser candidatos de su partido a la Presidencia. Pero como sólo puede haber un candidato, no quedará más remedio que descartar a 26 o quizá a 27.

Desde luego, el Gobernador demócrata con más peso político para aspirar a la candidatura presidencial es Harriman, Gobernador de Nueva York. Por el simple hecho de que Nueva York es el estado electoralmente más importante de los Estados Unidos.

Es evidente que Harriman acaricia la idea de ir a la Casa Blanca.

Ahora bien, el prestigio de Adlai Stevenson es muy grande en el Partido Demócrata y será muy difícil aventajarle.

Varios Gobernadores demócratas han aprovechado la conferencia para ir a ver a Stevenson, en su residencia campestre de Libertyville, a unos 70 kilómetros de Chicago.

La mayoría de los Gobernadores demócratas se inclinan por la candidatura de Stevenson. Por su parte, Adlai Stevenson ha manifestado que en noviembre hará conocer su decisión. La impresión es que buscará la reelección. Y ante él, será muy difícil que otro aspirante demócrata pueda triunfar en la Convención del partido.

A un año de distancia, los dos candidatos probables son Eisenhower y Stevenson.

Los republicanos saben que sin Eisenhower no pueden ganar las elecciones. Y aunque Eisenhower, personalmente, tal vez deseara no ir a la reelección, la presión de su partido será tan intensa, que difícilmente podrá soslayarla.

## El célebre violinista Mischa Elman posee una personalidad que ha cautivado a la crítica y al público

Mischa Elman, el violinista de fama mundial que ofrecerá un concierto en el Teatro Nacional el viernes 26 de agosto en curso, ha tenido una de las carreras más brillantes en toda la historia de la música clásica. Ha sido un ídolo del público durante más de cuarenta años. Su nombre es conocido en todas partes; se han vendido millones de discos; ha dado más conciertos que ningún otro concertista viviente y posee una personalidad que ha cautivado a la crítica y al público.

El señor Elman es un hombre de baja estatura, casi calvo, sonriente de rostro apacible. No podrá explicar él mismo cómo ha logrado su enorme fama. Desde luego, nació con un talento artístico natural y a costa de duro trabajo ha llegado a ser uno de los violinistas más famosos en el mundo entero. Mischa Elman empezó a tocar el violín cuando sólo tenía tres años de edad. Al cumplir seis años ya estaba estudiando música en Odessa y a edad de diez años fué el primer

niño-genio que presentó el gran Leopold Auer en el Conservatorio de San Petersburgo. Asombró al mundo de la música al debutar en Berlín a los doce años de edad y cuando tenía catorce conquistó a la realeza y al público de Inglaterra. Cuando hizo su presentación ante la Corte Británica aquel simple muchacho ya compartía la gloria con artistas tan célebres como Caruso y Melba.

Mischa Elman esperó cumplir los 17 años antes de hacer su debut en los Estados Unidos, ya no como niño-genio sino como un artista maduro. Dió su primer concierto en la ciudad de Nueva York en 1908, y gustó tanto, que dió veintiún conciertos más en esa misma ciudad durante el mismo año, estableciendo así un récord que ningún artista ha podido superar hasta la fecha.

Como se ha dicho, este eximio violinista ha tocado en casi todos los países del globo. Fué el primer músico occidental que hiciera una gira por el Oriente abriendo así el camino para que

lo siguieran después muchos otros artistas famosos. Ha tenido un extraordinario éxito en sus giras por la América del Sur, recibiendo como homenaje espontáneo regalos de frutas y de flores de los humildes, así como decoraciones y otros honores de los gobiernos. A pesar de sus muchos años de fama, Mischa Elman nunca deja pasar un día sin estudiar, ya sea en su confortable apartamento en Nueva York o sea en el tren que lo lleva a giras de conciertos. Constantemente busca nuevos horizontes, está familiarizado con todas las tendencias nuevas de la música. Durante muchos años se negó a tocar música moderna para el violín; pero por fin encontró una obra moderna que le satisficiera: un concierto para violín del célebre compositor checo Bohuslav Martinu, concierto que fué estrenado por Elman con la Sinfonía de Boston bajo la dirección de Koussevitzky.

El repertorio de Elman comprende unas seiscientas obras. Tiene una memoria extraordinaria y se deleita tocando conciertos enteros para sus amigos, a la menor instancia. El tono especial que ha logrado este violinista, conocido en el mundo entero como "el tono Elman" es algo que siempre deleita, aun después de haberlo escuchado infinidad de veces.

## Se intensifican los cultivos del banano en el Atlántico

Productores y exportadores de las regiones del Atlántico, han intensificado actividades, los primeros ampliando el cultivo de parcelas con esta fruta, y los otros, buscando colocación para el banano en mercados del exterior.

Gracias a esas actividades, se están logrando fuertes exportaciones de fruta, que en los últi-

mos meses han sido cuantiosas (hasta cuarenta mil racimos por mes).

Se asegura que en el resto del año se redoblarán esas exportaciones de banano por el Atlántico, lo que acarrea consigo aumento en los derechos fiscales que percibe el Estado.

## Numerosas solicitudes de becas para cursos agro-pecuarios

Se está procediendo a un estudio detenido de esas solicitudes, a fin de enviar a elementos capaces para que aprovechen estudios

La Cámara de Agricultura ha estado recibiendo, en gran número, solicitudes de jóvenes que desean aprovechar becas ofrecidas por las Cámaras de Agricultura de los Estados Unidos, con el objeto de que costarricenses se especialicen en materias sobre cursos agropecuarios.

Estas solicitudes están siendo estudiadas con todo detenimiento, ya que se trata de seleccionar a los candidatos a fin de que, quienes vayan a Estados Unidos a atender estos cursos sean elementos capaces y que prestigien a nuestro país.

## Salen para la colonia San Vito los agricultores de Alajuela

De acuerdo con los proyectos trazados por el Ministerio de Agricultura, Stica y funcionarios del Estado, se ha dispuesto ya el traslado a la colonia Agrícola de San Vito de Java, en Sabalito, de los agricultores que en buen número han dispuesto ubicarse en esas regiones, para atender a cul-

tivos de distintos productos, principalmente granos.

Estos agricultores son los damnificados con las lluvias de cenizas en las faldas del volcán Poás, quienes tienen derecho a devengar un buen jornal, así como a cultivar algunas parcelas.

## NO HA SIDO PRESENTADO EL INFORME SOBRE LA HUELGA

Aún cuando, como lo hemos informado, desde el jueves anterior llegaron a esta capital los inspectores de Trabajo que fueron comisionados para evacuar diligencias acordadas por el Tribunal Superior de Trabajo, en el expediente que se activa sobre la proyectada huelga de trabajadores bananeros del Pacífico Sur, el infor-

me de estos señores ha sido presentado ante aquel Tribunal, que lo espera para dictar el pronunciamiento respectivo.

Los Inspectores en cuestión, posiblemente el lunes próximo presenten tal informe, y entonces vendrá la resolución del Tribunal Superior sobre la legalidad o no de dicha huelga.

## GRAN PRESA SERA ACONDICIONADA EN EL RIO TACARES

En esta semana quedarán iniciados los trabajos dispuestos por la Junta Directiva del Ferrocarril Eléctrico al Pacífico, sobre el río Tacares. Tiene por objeto la creación de esta presa almacenar aguas, por medio de embalses, a fin de contar con energía eléctrica suficiente durante los meses

de verano, que es cuando la empresa urge más de esta energía, por el intenso movimiento de diciembre y meses de verano en Puntarenas.

El Gerente del Ferrocarril Ing. Lara Bustamante, ha trazado ya los planos respectivos.

## Ampliación de Edificios Escolares

El Ministerio de Obras Públicas, de acuerdo con el de Educación, continúa sus empeños por atender en debida forma los edificios escolares, acondicionándolos en forma debida para el alojamiento de las diferentes poblaciones escolares del país.

Se ha dispuesto al respecto a-

tender la ampliación de las escuelas de Tibás y San Pablo de Heredia, construyendo nuevas aulas en ambos edificios, los que al mismo tiempo son reparados, la que hace que éstos se acondicionen en forma digna de la importancia de esos circuitos educacionales.

## SE VENDE UN TORETE JERSEY

puro de año y medio, hijo de padre importado,

PRECIO: C1.000.00

Puede verse en el Departamento de Ganadería del Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas, Turrialba.

## Sin agua la población de San Pedro de Montes de Oca

En horas de la tarde de ayer se produjo una seria calamidad en el vecino cantón de San Pedro de Montes de Oca, cuando un desperfecto en la cañería que abastece de agua a ese lugar, impidió que el precioso líquido discurriera por la tubería, quedando la población sin gota de agua.

Se trabaja desde ayer intensamente para reparar el daño, esperándose que hoy, en horas de la tarde, quede reparado el desperfecto y el agua vuelva a los hogares.

## KERRY



Distribuidores  
**LUTZ HNOS.**  
San José,  
Teléfono 4231  
Ahora en su nuevo edificio,  
de Siquirre

LOS DELITOS Y LAS FALTAS

Condenatoria contra corruptor de menores escolares

Cuatro años de prisión se impuso como pena a quien practicó hechos delictuosos en 17 menores de edad.— Sentencia en procesos por robos de mercaderías en la Aduana de Limón.— Existe una pena firme contra Mojica, de cuatro años

Como novedades últimas en los tribunales penales sobre hechos delictuosos y faltas, anotamos las siguientes:

CORRUPCION DE MENORES

Contra L. E. R., se ha venido tramitando proceso por supuesta violación y corrupción de 17 menores escolares, todas vecinas de Heredia. Este indiciado ha sido condenado a cuatro años de prisión, pues sólo se le sentenció por corrupción de menores.

ROBOS EN ADUANA

A raíz de robos de mercaderías, ocurridos en la Aduana de Limón, lo que dió lugar a proceso por contrabando de mercancías en perjuicio del Fisco, pues se sacaban objetos de la Aduana sin pago de derechos, se practicaron decomisos, inclusive en el establecimiento de Felipe R. Chiang, quien ha resultado condenado a fuerte multa, del doble de los derechos defraudados y otras accesorias.

Si bien José de J. Mojica M. resultó absuelto en proceso por homicidio, ataque al Cuartel de Liberia y otros hechos, contra el mismo se ha dictado sentencia que ya está firme y que comprende cuatro años de prisión, esto por detención del Lic. Carlos Alvarado cuando éste fungía como Juez de Liberia.

LOTERIA EXTRANJERA

Contra Francisco Mejía, se ha venido siguiendo causa por introducción de lotería extranjera, de Panamá, la que le fue decomisada por el Resguardo Fiscal de Puerto González Viquez. Este asunto ha quedado cerrado en su sumario con auto que comprende prisión y enjuiciamiento.

Proyecto de Ley para construir un canal directo entre Nueva Orleans y el Golfo de México

El comité de trabajos públicos del Congreso de los Estados Unidos aprobó recientemente el proyecto de ley para construir un canal para buques que establezca una conexión directa entre el puerto de Nueva Orleans y el Golfo de México.

Según el proyecto, el costo del canal citado sería de \$ 88.000.000 de dólares y el mantenimiento anual del mismo costaría un millón de dólares.

El canal tendría 500 pies de ancho y 36 pies de profundidad estableciendo una ruta directa entre el Golfo de México y el río Misisipi, evitando así la ruta fluvial que tiene que seguir las sinuosidades del caudaloso río.

La construcción del canal aumentaría considerablemente el tráfico comercial del Puerto de Nueva Orleans, las autoridades portuarias recientemente empezaron la modernización y expansión de ciertas facilidades del puerto con el fin de poder observar este aumento en el futuro próximo.

La distancia entre Nueva Orleans y el Golfo de México sería reducida en más de 40 millas mediante la construcción del canal, y evitaría al mismo tiempo ciertas dificultades topográficas que hasta cierto punto dificultan a veces la navegación en el Misisipi.

Se calcula que las ganancias que se obtendrán del canal cuando en pieza a operar serán de casi 7 millones de dólares al año y los gastos totales incluyendo intereses etc., no llegarían a cinco millones.

El proyecto fué elogiado por los senadores del estado de Luisiana ante el gobierno federal: Allen Ellender y Russell Long. También lo apoyan: el Gobernador del estado de Misisipi; Hugh White y los gobernadores de Alabama, Ohio, Arkansas, Texas, Nebraska y Oklahoma.

DIRIGENTES DE LA RERUM NOVARUM AL PACIFICO SUR

Se trata de plantear arreglos a problemas de trabajadores de regiones bananeras

El Departamento Legal de la C. C. T. Rerum Novarum, tiene en estudio distintos problemas que le han sido planteados por trabajadores de las regiones bananeras del Pacífico Sur, en visita que dirigentes de esta Confederación hicieron a esas zonas.

Se trata de contar con estudios amplios sobre esos problemas y plantearles solución ante quien corresponda, para lo cual, delegados de la Rerum viajarán a Quepos, Golfito y otras zonas, donde esperan lograr solución a esos problemas de sus afiliados.

Estudiantes de Agronomía se trasladaron a granjas experimentales

Los estudiantes de la Facultad de Agronomía de los terceros años salieron esta madrugada hacia la Hacienda Delicias, donde el Ministerio de Agricultura tiene establecidos varios ensayos experimentales con arroz, maíz y caña. Fueron acompañados por algunos profesores universitarios y por los ingenieros agrónomos a cuyo cargo están las experiencias en Delicias.

Los agricultores fueron acompañados por el Agente de Extensión (STICA) de Puriscal y por el Agente del Café del Ministerio de Agricultura; también concurrió el Agente de Extensión de San Ignacio de Acosta.

El propósito de la visita es el de una lección de campo. Los estudiantes verán sobre el terreno los resultados de la investigación, a la vez que escucharán a los especialistas sobre métodos modernos en la producción de híbridos, pruebas de variedades, pruebas de fertilización, multiplicación de variedades seleccionadas etc.

Los visitantes estuvieron en las fincas de los siguientes cafetaleros: don Gilberto Charpentier, don Patrocinio Corrales, don Juan Quirós, don José Madrigal, don Belford Cubillo y don Mario Tanza.

En esta gira de observación los estudiantes estarán durante todo el día de hoy en la Hacienda Delicias.

En estas fincas observaron distintas prácticas de conservación de suelos con cuyos beneficios fueron explicados por los agrónomos que estaban presentes. Recibieron amplia información e hicieron comparaciones con algunos lotes cultivados en forma corriente. Recibieron información respecto a la siembra de algunas leguminosas, tales como el frijol terciopelo, que se incorporan al suelo con muy buenos resultados en las cosechas siguientes.

Un grupo de cafetaleros de San Ignacio de Acosta y de Jorco visitó varios cafetales en Puriscal.

También observaron los visitantes prácticas de control de enfermedades fangosas, tales como el Ojo de Gallo, con equipos de cañería y con bombas de espalda con motor.

Fue muy útil la experiencia recogida, y los visitantes invitaron a los agricultores de Puriscal para que vayan a sus propias fincas en San Ignacio y en Jorco.

PRODUCCION MUNDIAL DE CAFE EN GRANO

(USIS)—La Secretaría de Agricultura de los Estados Unidos predice que la producción mundial total de café en grano para el año comercial de 1955 - 1956 excederá de 45 millones de sacos, con un peso cada uno de 159.5 ki logramos. Esta predicción anuncia una cantidad once por ciento mayor que la producción de la cosecha de 1954 - 1955.

Hechos no palabras

UN ESFUERZO QUE NO DEBE PASAR INADVERTIDO

A promedios de la semana anterior, este periódico recogió en sus páginas la noticia (muy halagadora por cierto) de que la Municipalidad de Puntarenas había hecho saber al señor Presidente de la República y al señor Ministro de Agricultura e Industrias, que en el término de unos quince o veinte días, podrían ser aumentados los envíos de pescado de aquel puerto a la ciudad de San José y lugares circunvecinos, a quinientos quintales por semana.

Dijose entonces, en la misma información periodística, que estaban dedicados a la pesca en aguas del Pacífico 17 barcos, de suerte que las promesas transmitidas no eran ya simples intenciones o proyectos, sino realidades.

La importancia que estas actividades tienen para el país, desde el punto de vista industrial, económico, social, etc., no debe dejarse pasar inadvertida, a nuestro modo de pensar, ya que todo lo que se haga por aumentar la producción de artículos de primera necesidad, es obra que va en beneficio de la nación en general, y más aún en casos como el presente, en que se está contribuyendo de una manera eficaz y positiva, a mejorar la dieta del hogar costarricense.

Es oportuno destacar, que las provisiones de pescado a San José se iniciaron por cantidades casi insignificantes y con el correr de los días, y no de muchos ciertamente, han aumentado hasta el punto de que dentro de poco, se estarán distribuyendo quinientos quintales por semana.

Esto quiere decir que nuestras gentes se están habituando al consumo del pescado y en consecuencia, están mejorando su dieta con un artículo de indiscutible valor nutritivo, lo cual es dato que tampoco debe dejarse de apreciar en todo su valor.

Hasta hace poco, el pescado había venido siendo para la generalidad de los consumidores, un artículo de lujo. Loable es pues el esfuerzo que se está desplegando en Puntarenas para que en la medida en que nuestras familias aumentan el consumo del pescado, aumenten también los envíos y se rebajen los precios, de manera que su adquisición se vuelva cada vez más asequible para todo el mundo.

Desde luego, estos hechos que en proporción con el crecimiento del país y de las necesidades de éste, son apenas síntomas de lo que pueden llegar a ser las actividades industriales dentro de ese campo, están haciendo pensar al Gobierno de la República en las formas, métodos y medidas que puedan facilitar la distribución de pescado en todos los centros de población, de manera que los beneficios indudables del aumento del consumo, sea aprovechado en todos los aspectos en que una actividad tal debe aprovecharse, porque significa un nuevo renglón de riqueza nacional.

Es evidente que ya el consumo de pescado en el país se está volviendo uno de los hábitos de la mesa y no es asegurar nada falso si decimos que ese aumento seguirá en progresión, en la medida en que puedan ubicarse los establecimientos para la distribución copiosa e higiénica.

Es el momento, en consecuencia, para que a la industria se le ponga toda la atención que merece, ojalá ofreciendo facilidades a los industriales nacionales para que intervengan en ella y la hagan prosperar como un paso más hacia la industrialización en Costa Rica.

En estudio proyecto de reparaciones en radios y telégrafos

La Dirección General de Telégrafos y Radios, después de practicar detenida inspección en sus servicios en distintas localidades del país, llega a la conclusión de que debe atenderse a una mejora general en línea y otros aspectos del ramo, ya que existen instalaciones que datan desde más de cincuenta años.

Se ha sugerido un proyecto tendiente a reparaciones y acondicionamiento debido de instalaciones hasta en lugares apartados, para lo cual se solicita aprobación de presupuesto por cerca de tres millones de colones, proyecto que en principio ha sido acogido por el Ministerio de Gobernación, que tiene en estudio el plan.

SE ASEGURA LA FINANCIACION DE LA CAÑERIA DE CARTAGO

Se verifican estudios para lograr partidas con las cuales se pueda financiar esos trabajos

Hemos sido enterados de que algunos señores diputados interesados en que sea realidad la construcción de la obra que comprende solución al problema del agua en Cartago, están verificando estudios, con datos de la Contraloría y otras fuentes, a fin de encontrar fondos que permitan financiar esa cañería cuya construcción el Estado ha dispuesto atender con la prontitud del caso.

Se elabora proyecto de Ley que dispone partidas especiales con tan plausible como benéfico fin, proyecto que irá en su oportunidad a la Asamblea.

ANUNCIESE EN "LA REPUBLICA"

"SE VENDE CAMIONETA MARCA FARGO,

año 1953, modelo pick-up, tres cuartos de tonelada en muy buen estado,

BASE: \$8.000.00

Puede verse en terrenos del Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas, Turrialba.

LLANTAS U.S. ROYAL. Mucho mayor kilometraje! Mucho mayor seguridad! La MEJOR en llantas para cada SERVICIO.

Exclusivos & CIA. LTDA. Apartado No 1388, frente a la Caja Costarricense de Seguro Social

DRAKE



# ECOS DE SOCIEDAD

A CARGO DE RODRIGO ACUÑA — TELEFONO 1014

## EL ELEGANTE MATRIMONIO STEINVORTH JIMENEZ - KOBERG VAN PATTEN



SRTA. NORMA KOBERG VAN PATTEN

El próximo sábado, a las cuatro y media de la tarde, en la Iglesia de Santa Teresita, contraerán matrimonio el joven doctor don Carl Walter Steinvorth Jiménez y la linda y encantadora señorita Norma Koberg Van Patten. Los distinguidos contrayentes son hijos de los respetables hogares de don Both Steinvorth y de doña Lisa de Steinvorth y de don Max Koberg y de doña Hortensia Van Patten de Koberg. LA REPUBLICA los saluda afectuosamente, deseándoles que sean siempre muy dichosos en su futura vida conyugal.

## TE PIDO PERDON

(Envío de don José B. Salazar Córdoba)

En el día de hoy,  
yo te ruego  
Creador Eterno  
y Santo  
me bendigas  
desde el cielo  
para mitigar mi llanto.

Este llanto  
que el pecado  
me ha amargado la existencia  
Yo te pido Dios clemencia  
en el terrado  
también  
te pido mi Dios  
infallible puro  
y bueno  
te pido por mis hermanos  
que de corazón sean buenos.

Y ahora pido perdón  
a la sublime deidad  
y que oremos  
siempre, siempre  
Con fé, Caridad y Esperanza  
Santísima Trinidad

José B. Salazar Córdoba

## Mejor de salud don Gert Lohrengel Lutz

Se encuentra mejor de salud don Gert Lohrengel Lutz. LA REPUBLICA lo celebra.

## Enfermo don Osvaldo Orozco

Guarda cama enfermo de algún cuidado don Osvaldo Orozco Reina. LA REPUBLICA formula votos porque restablezca rápidamente.

## PARA BARCELONA



SRA. IRIS GONZALEZ DE TERAN

Proyectan viaje para España, donde fijarán su residencia en Barcelona, los jóvenes y distinguidos esposos el cultísimo caballero don Max Terán hijo y su elegante y preciosa señora Iris González de Terán, con cuyo retrato se enoja la Sección Social de LA REPUBLICA de hoy, y quienes regresaron ya de su viaje de bodas. Nos complacemos en adelantarles nuestro cariñoso saludo de despedida, con los sinceros deseos porque toda la vida sean muy felices.

## EL TÉ DE LABORES DEL PRONIMO LUNES DE LAS DIPLOMATICAS Y COLONIAS EXTRANJERAS

El próximo lunes, en los salones del Costa Rica Tennis Club, se llevará a cabo el té de labores que con fines benéficos ofrecerán las estimables señoras doña Odilie de Molina esposa del secretario de la Embajada de Guatemala y doña Daphne de Quesada,

## COMPROMISO MATRIMONIAL

Con carácter de intimidad se llevó a cabo el compromiso matrimonial de la distinguida señorita Gladys Madrigal Blanco con el caballero Eugenio Corrales Bolaños. LA REPUBLICA congratula a la feliz pareja.

## RUMBO A HONDURAS

Ayer salió para Honduras don Rafael Alfredo Yanes, hijo del Exmo. señor doctor don Alfredo Yanes Travieso, Ministro de Venezuela en aquel país y de su bella señora esposa doña María Luisa de Yanes Travieso. LA REPUBLICA lo despide cordialmente.

## EL DEPARTAMENTO COMERCIAL DEL MINISTERIO DE ECONOMIA

### AVISA

que los precios máximos fijados para los artículos detallados a continuación son los siguientes:

	al por mayor	al detalle
Arroz corriente . . . . .	¢ 62.00 quintal	¢ 0.70 libra
Frijoles negros . . . . .	¢ 50.00 quintal	¢ 0.55 libra
Maíz . . . . .	¢ 26.00 quintal	¢ 0.30 libra

#### NOTA:

El precio de los granos que no se especifican en la lista anterior se encuentra libre de control.

Esta publicación deja sin efecto las fijaciones anteriores para el precio máximo de los granos.

La Inspección General de Hacienda controlará los precios a que se vendan los granos arriba especificados y cualquier infracción a éstos será sancionada de acuerdo con la Ley de Defensa Económica.

# PIEDRAS ESMERIL

De la acreditada casa MACKLIN COMPANY

— Le ofrece : —

*Cia Constructora*

**ERIC C. MURRAY. S.A.**

TELÉFONOS 5013 Y 3056 - APARTADO 1867 - SAN JOSE, C.R.



## JOYERIA MICHEL

Antigua Joyería Guevara  
125 vs. Norte del Banco de Costa Rica

COMPRO Y VENDO  
**Joyas de Brillantes**

Compro monedas de plata con  
el 25 por ciento de premio

Teléfono 1728



DRAMATIZANDO: ante el micrófono Emilio Piedra explica a los oyentes el caso. Claudio Rojas y Flora del Mar se mantienen a la expectativa para intervenir. (Foto Solano)

# ECOS DE SOCIEDAD

A CARGO DE RODRIGO ACUÑA — TELEFONO 1014

El matrimonio de ayer en los Estados Unidos



SRA. ROSE MARIE DE PELKY

Ayer, a las once de la mañana, en la Parroquia de Santa Juliana, contrayeron matrimonio, el caballero norteamericano don Ronald E. Pelky y la bella y encantadora señorita Rose Marie de Mora Diaz, hoy señora de Pelky, hija de don Armando Mora Paris, de grata memoria y de la gentil señora doña Ivette Diaz, hoy señora de Vives. Tan grata nueva LA REPUBLICA la conigna con mucha complacencia, al mismo tiempo que a los novios les desea una eterna luna de miel.

Herminia Ch. vda. de Astorga, sus hijos, Joel Morales y Mireya Astorga de Morales, sus hermanos, Fabio Astorga y Sra., Patrocinio Arrieta y Sra., Ovidio Astorga y Sra, Emérita Astorga S., nietos, sobrinos y demás familia,

pasan por la pena de comunicar a sus amistades, la muerte de su inolvidable deudo

## DIOMEDES ASTORGA SANABRIA

acaecida el 19 de agosto.

20 de Agosto de 1955.

### Cumpleaños de la Señora doña Lilly de Lachner

Rodeada del amor de los suyos y del cariño unánime de sus relaciones celebró hoy su cumpleaños, la bella y encantadora joven señora doña Lilly Chartier de Lachner. LA REPUBLICA se complace en felicitarla atentamente.

### Cumpleaños de doña Adela Aguilar de Brealey

Hoy estará de gala con motivo de celebrar la grata fecha de su cumpleaños, la augusta matrona doña Adela Aguilar de Brealey, una de las matronas con que se honra la sociedad costarricense donde ella ocupa merecido puesto de preferencia.

Al presentarle sus respetos LA REPUBLICA le desea las mayores alegrías y felicidades.

### A radicar a Nueva York don Arnoldo Ramirez Sra. y Familia

Preparan viaje para Nueva York donde radicarán los jóvenes esposos don Arnoldo Ramirez, su gentil señora doña Sarita Zamora de Ramirez y sus hijos. LA REPUBLICA les adelanta su saludo de despedida.

### De regreso de los Estados Unidos

Regresó de los Estados Unidos don Dagoberto Rojas. LA REPUBLICA le presenta su bienvenida.

### Cocktail de cumpleaños de Don Alfredo Fournier Beeche

Ayer con una espléndida fiesta celebró su natalicio, el caballero joven don Alfredo Fournier Beeche, aventajado estudiante del quinto año del Colegio Seminario. Sus amistades estuvieron en su residencia a congratularlo. La reunión estuvo muy alegre y concurrida. LA REPUBLICA le desea las mayores felicitaciones.

### Cumpleaños de la Srita. Cristina Fournier Beeche

Con motivo de la celebración del cumpleaños de la bella señora Cristina Fournier y de su distinguida esposa doña Angella Beeche de Fournier. LA REPUBLICA a su paso extiende una alfombra de frescas y de perfumadas flores.

## En febrero y marzo se iniciarán cursos lectivos

Con el objeto de que el Instituto de Profesionalización facilite su labor, y pueda resarrollar sus planes en dos periodos se ha sugerido que el año entrante, los cursos lectivos queden iniciados en febrero y marzo, y no como se acostumbra actualmente.

Esta variación de fechas afectará a los distintos lugares del país.

### EL ESTADO DE SALUD DEL DIPUTADO DON DUBILIO ARGUELLO EN EL HOSPITAL SAN JUAN DE DIOS

Continúa siendo más de ciudadano, el estado de salud del diputado don Dabilio Arguello, quien permanece en el Hospital San Juan de Dios. LA REPUBLICA desea su pronto bienestar.

### Regreso del campo

Regresaron del campo el caballero don Cipriano Guell, gerente de la Caja del Seguro Social y la bella y encantadora señora do

ña Saday Oreamuno de Guell, quienes estuvieron ausentes de la capital por unos pocos días en vias de descanso. LA REPUBLICA los saluda afectuosamente.

## EXHIBICION DE ARTE EN EL CENTRO CULTURAL

El Centro Cultural Costarricense-Norteamericano tiene en exhibición una colección magnífica de acuarelas.

Un grupo de seis artistas vinculados con la Facultad de Bellas Artes de la Universidad de Costa Rica ha puesto en exhibición una de las mejores colecciones de acuarelas presentadas en San Jose.

El reconocido decano del grupo es Don Teodorico Quirós, quien organizó el evento. Los otros miembros de la Facultad son Francisco Amighetti y Margarita Bertheau.

Los otros artistas participantes son Flora Luján, Sonia Romero, y Luis Dael.

Es difícil decidir cuál de los cuadros realmente representa las ten-

dencias más progresivas, ya que los profesores a menudo sobrepasan a sus alumnos en tendencias y técnicas modernas y experimentales.

Aun siendo los artistas y la mayoría de las obras característicamente costarricenses, cada una muestra individualidad y genuina originalidad.

Un estudio de las obras en exhibición lleva a la mayoría de los observadores a la conclusión de que todos los artistas han tenido éxito en el dominio de la técnica y en el uso de ésta para su expresión creadora.

El Centro Cultural se siente muy honrado de exhibir trabajos de tanto valor artístico.

## Modas y Estilos **Delcor**



FASHION LEAGUE - 7-13-55

Traje de otoño, original de Herbert Sondhein, de Nueva York. Aunque parece de dos piezas, es entero, y su color tábaco es uno de los favoritos de la estación. El frente semeja el de un traje sastre, con un lazo negro bajo el cuello y una hilera de botones al frente. La parte posterior, en cambio es sencilla.

Claire McCardell, de Nueva York, presenta este traje, que apropiadamente llama de "cinturón". Una ancha banda simula una faja que ciñe estrechamente la cintura y divide el traje en dos secciones. Esta banda alza la línea del busto. A su vez, las bolsas van colocadas más abajo de la línea natural de las caderas.

Como complemento en su vestir, le aconsejamos probar la indiscutible delicadeza de las medias Nylon marcas PERLON y ELDOR que distribuye en forma exclusiva su TIENDA DELCORE.

## Amanezca Encantadora!

Use El Nuevo Lápiz Labial



'Fijo'

con Lanolite

de Revlon

con 24 horas de vida!

— ANUNCIESE EN "LA REPUBLICA" —

**GRAN BAILE DE CAMPESINOS EN CARTAGO**

Damos las gracias por el envío de la siguiente invitación:  
La chacalina Dianá Macis y el pelao Rodolfo Leiba se echarán la soza el venidero sábado 27 de agosto, en el Club Social de Cartago.  
El conbite preceniará en la choza de la mentada Dianá, jalandó por la arteria prencipal y endespues doblando pabajo has el lugar del casorio.  
Desta invitación es pa que usté, la ña y los chacalines no falten, ataviados con sus mejores chuiquitas, vien aimidonaos y perjumaos con pachuli; y endepués de brincotear el punto enfrente al rancho, pasen a tomarse una limonada en compañía diun tamal, pozol o arroz con pata de chanco.

**Han Tomeao el cargo de pagrinos:**  
... Norman Coto, Hernán Jiménez, José M<sup>a</sup> Fernández, Fernando Leiva, Enrique Vargas, Sergio Fumero, Franco M. Fernández, Mario Chacón, Iván García, Claudio Fernández, Hernán Volio, Jorge A. Silesky, Rodolfo Patiño, Hernán Alvarado, Teresita Coronado, Marieta Meza, M<sup>a</sup> Eugenia Meza, Neyshmi Halabi, M<sup>a</sup> Elena Granados, Vera Violeta Caamaño, Ligia Araya, Carmen M<sup>a</sup> Runnebaum, Yolanda Masis, Ana Victoria Fonseca, Margarita Garóialo, Lidiette Gutiérrez, Hilda Granados, Marta Silesky.  
Monaguillos: Carlos Peralta y Rodolfo Castro.  
Gilberto Murillo y sus chacalines del meneo nos alegrarán la parrandita.  
Cuota Socios: Caballeros ₡ 8.00. Damas ₡ 3.00. No Socios: ₡ 12.00. ₡ 3.00.

**Elenco Artístico de la Escuela García Flamenca presentará "El Mago del Silencio"**

San José, 27 de agosto de 1955

Sr. Director de LA REPUBLICA Ciudad.

Muy distinguido señor:

Por su digno medio, la Dirección de la Escuela García Flamenca, solicita atentamente insertar en una de las páginas de ese importante rotativo, el siguiente aviso, para conocimiento de Uds. y del público lector:  
Pronto, el 2 de octubre para ser más precisa, el elenco artístico de esta Escuela, presentará en el Teatro Nacional, bajo la acertada guía y dirección de la Prof. Sra. Mercedes Agurcia Membreño, una de sus obras más destacadas:

"El Mago del Silencio"  
Realización maravillosa sobre

un cuento oriental que sorprenderá por su fastuoso montaje y delicadeza del tema. Cantos de pescadores, danza a la luz de la luna y en el fondo del mar, escenas misteriosas y cuadros imponentes. Toda esta belleza interpretada fielmente y —como sólo ellas saben hacerlo— por las pequeñas artistas del Radio-Teatro Infantil de la Escuela Marcelino García Flamenca.  
Grande es el entusiasmo que prevalece en los ánimos de las alumnas de esta Escuela y en el de las personas que simpatizan con esta clase de representaciones y que han visto ensayar algunos de los cuadros principales.  
Agradeciéndole profundamente la fina atención, es un verdadero placer para mí, suscribirme de Ud., como muy atenta servidora,  
Lilly M. de Rojas  
Directora de la Escuela

**ECOS DE SOCIEDAD**

A CARGO DE RODRIGO ACUÑA — TELEFONO 1014

**EL COLEGIO DE CONTABILISTAS PRIVADOS DE COSTA RICA**

Participa con profundo dolor la irreparable pérdida de quien fue su Fundador y Presidente,

**DON DIOMEDES ASTORGA SANABRIA**

(q. d. D. g.)

cuyo fallecimiento se produjo en la madrugada del 19 de agosto en curso.

San José, 20 de agosto de 1955.

**Cumpleaños de Lygia María Lines**

Hoy estará muy cumplimentada con motivo de celebrar su cumpleaños, la linda amigueta Lygia María Lines, hija de los jóvenes esposos don Antonio Lines y de su bella y encantadora señora doña Lygia Luján de Lines. A las muchas congratulaciones que reciba,

LA REPUBLICA une las suyas afectuosamente.

**El estado de salud de doña Margarita Domínguez de Sáenz**

En el Hospital San Juan de Dios continúa mejor de su operación, la distinguida señora doña Margarita Domínguez de Sáenz, esposa de don Alvaro Sáenz, LA REPUBLICA anhela su pronto restablecimiento.

**GALANTE SALUDO DE CUMPLEAÑOS**



Señorita AIDA MARIA FLORES TENORIO

Hoy cuando la aurora se asome en el Oriente, traerá un año más de ilusiones en el mundo, a la linda y encantadora señorita Aida María Flores Tenorio, hija de don Jesús Flores Castillo y de su estimable señora esposa doña María del Rosario Tenorio de Flores.  
LA REPUBLICA se complace en congratularla en la forma más galante y a su paso extiende una alfombra de frescas y de perfumadas rosas.

**El baile de esta noche en la Casa España**

Mucho agradecemos el envío de la siguiente invitación:  
El Comité Organizador tiene el gusto de invitar a Ud. al Granioso Baile Social que se llevará a cabo en los amplios salones de la Casa España el próximo 20 de Agosto, a las 9 p. m.

Amenizará: Lubín Barahona y sus Caballeros del Ritmo.  
Cuota: Damas ₡ 3.00. Particulares: ₡ 10.00. Mesa ₡ 10.00.  
Recibidoras: Flor y Rodríguez, María Rojas, Zaida Rucavado, María Elena Valadarez, Zaida Solano, Yolanda Valerín, Olga Vilma Vindas, Ligia López Ligia Matorros, Rosalía Bravo, Zelmira Bustamante, Lilliana Gehrman, Yadira Artavia, María Mercedes Solórzano, Roxana Pujol.

**Compromiso matrimonial Corrales - Madrigal**

Se ha efectuado en esta capital, el compromiso matrimonial de don Eugenio Corrales Bolaños, con la bella señorita Gladys Madrigal Blanco, quienes gozan del aprecio general de sus amistades. LA REPUBLICA les desea muchas felicidades.

**Falleció en Cachi la Srta. Siony Miranda Mendoza**

En medio del dolor más grande de sus seres amados falleció en Cachi, la recordada señorita Siony Miranda Mendoza, hija del hogar de don Nefelí Miranda y de doña Rosa de Miranda. Bajó al sepulcro cuando apenas empezaba a vivir la damita llena de encantos y cuya triste desaparición ha dejado hecho pedazos el corazón de sus abatidos deudos, a quienes LA REPUBLICA envía su mensaje de condolencia.

**Clinica Mater**

Se encuentran de plácemes con el nacimiento de respectivos niños, los siguientes hogares: Lic. don Fernando Revelo y doña Nelly Raventós; de Revelo una niña, don Tulio Ramirez y doña Olga de Ramirez unos gemelitos, don Alfonso Avellán y doña Pilar de Avellán una niña, don Reinaldo Mora y doña Albertina de Mora una niña, don Ernesto Cervantes y doña Edena de Cervantes una niña, don Alvaro Rodríguez y doña Alice de Rodríguez un niño, don Arturo Pacheco y doña Juanita de Pacheco un varoncito. Reciban los mejores deseos de LA REPUBLICA.



**AHORA VALE LA PENA CAMBIAR POR Imperial Una cerveza superior! CERVECERIA ORTEGA**

**EL SANTO**



**Sumario**  
Ethel Yerbow #300 #1000  
Rosamund Croydon #500  
Maud Croydon #500 #3500  
X Violet Adams #1000 #2500 X  
Ada Klorf #1000 #7000  
Grace Gilder



# ECOS DE SOCIEDAD

A CARGO DE RODRIGO ACUÑA — TELEFONO 1014

**JUANITA R. DE BORBON**

**OFELIA BORBON R.**

**ARTURO Y MIREYA DE BORBON E HIJOS**

**RAUL Y Ma. CRISTINA DE TORRES E HIJOS**

Expresan su profundo agradecimiento a todas aquellas personas que en diversas formas les hicieron llegar sus manifestaciones de condolencia con motivo del fallecimiento de su querido esposo, padre y abuelo,

## ARTURO BORBON MARIN

San José, 21 de agosto de 1955.

### Restablecimiento

Después de haber sido sometido a una intervención quirúrgica en el Hospital San Juan de Dios, con magníficos resultados, por el eminente Cirujano y Ortopedista doctor José Luis Orlich, se encuentra mejor de salud el señor Salvador Moya Soto.

### Llegó de los Estados Unidos Don Luis Yglesias

Procedente de los Estados Unidos llegó a Costa Rica don Luis Yglesias, hijo del Ingeniero don Bernardo Yglesias y de su apreciable señora esposa. LA REPUBLICA le presenta su bienvenida.

El domingo 21 de agosto de 1955 no habrá Misa de Tropa ni concierto en el Parque Central porque la Banda está en Liberia donde dará dos conciertos junto con la Banda de Liberia.

### Llegó de los Estados Unidos Don Guillermo Gómez Armijo

Procedente de los Estados Unidos llegó a Costa Rica don Guillermo Gómez Armijo, hijo del Sr. y Sra. Herman Gómez y de su apreciable señora esposa doña María Gómez. LA REPUBLICA le presenta su bienvenida.

### Operado el niño Jimmy Johnston

En la Clínica Bíblica fue operado el niño Jimmy Johnston, hijo de don Roberto Johnson y de su señora esposa doña Anita de Johnston. Que mejore pronto, desea LA REPUBLICA.

### Enfermo en la Clínica Bíblica

En la Clínica Bíblica permanece enfermo don Alfredo Boza. Ojalá que restablezca pronto.

### Restablecimiento Carlos Manuel Peralta Vollo

De su operación en el Hospital San Juan de Dios se encuentra en vías de restablecimiento el anciano Carlos Manuel Peralta Vollo, hijo de don Alvaro Peralta y de su encantadora señora esposa doña Florita Vollo de Peralta. LA REPUBLICA lo celebra.

### El estado de salud del Dr. Don Marcial Fallas

Continúa mejor de su operación en el Hospital San Juan de Dios, el Dr. don Marcial Fallas. Que restablezca pronto son los deseos de LA REPUBLICA.

### El estado de salud de Doña Enriqueta de Kriebel

Ha seguido mejor de su dolencia, la respetable matrona doña Enriqueta de Kriebel. LA REPUBLICA desea su pronto bienestar.

### Mejor de salud doña Carmen de Carazo

En la Clínica Bíblica sigue mejor de su operación, la estimable señora doña Carmen Alfaro de Carazo, esposa de don Tito Carazo. LA REPUBLICA desea su pronto bienestar.

### Operada en la Clínica Bíblica Doña Mireya de Segura

Con buenos resultados fue operada en la Clínica Bíblica, la señora doña Mireya de Segura. Que restablezca rápidamente son los deseos de LA REPUBLICA.

### El Colegio de Nuestra Sra. de Sión

No teniendo el Colegio de Sión capacidad suficiente para recibir el número, cada día más grande de las solicitudes, la Superiora pide la cooperación de las Madres de familia, invitándolas a la reunión que se verificará el próximo lunes 22 de Agosto a las 3 p. m. para discutir la manera de poder principiar la nueva construcción.

### Será operado en la Clínica Bíblica el Dr. salvadoreño Don Víctor Manuel Posada

En la Clínica Bíblica será operado, el doctor salvadoreño don Víctor Manuel Posada. LA REPUBLICA hace votos por el buen éxito de la intervención quirúrgica.

### Trasladado a su residencia Carlos Alberto Pacheco Castro

Mejor de su operación fue trasladado a su residencia, el niño Carlos Alberto Pacheco Castro, hijo de los jóvenes esposos don Carlos Alberto Pacheco y de su bella señora doña Libia Castro de Pacheco. Que restablezca pronto son los deseos de este periódico.

### Enferma Doña María viuda de Frex

En la Clínica Bíblica se encuentra enferma, la señora doña María viuda de Frex, por cuyo restablecimiento LA REPUBLICA hace votos.

### UNION MEDICA NACIONAL

Servicios Privados de Turno

Domingo 21 de Agosto de 1955  
6 a. m. — 6 p. m.

**MEDICOS DE NIÑOS**  
Dr. Edgar Cordero Carvajal  
Dr. Guillermo Guillén Solano  
Teléfono 3038

Dr. Guillermo Guillén Solano  
Teléfono 3193

**MEDICOS DE ADULTOS**  
Cirujía  
Dr. Fernando Coto Chacón  
Teléfono 1019

Obstetricia  
Dr. Manuel Alvarez Iraeta  
Teléfono 2444

Medicina  
Dr. Luis Acevedo Jiménez  
Teléfono J-4726

NOTA:—Los citados médicos atenderán toda llamada de urgencia que se les haga, cuando el médico de la familia a cargo del paciente no pueda ser localizado.

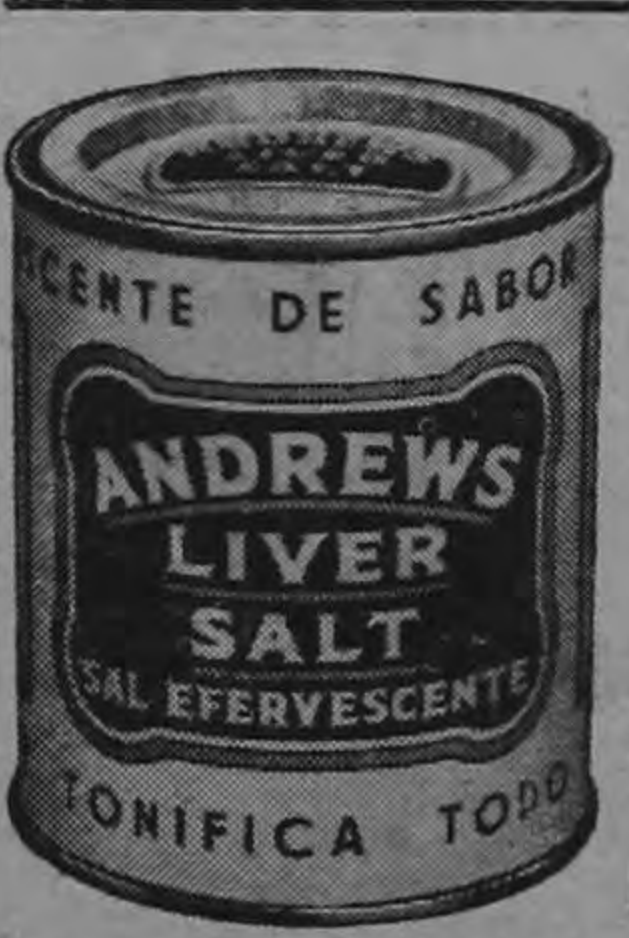
**COLEGIO DE MICROBIÓLOGOS**  
Laboratorio Clínico de Turno  
6 a. m. — 6 p. m.  
Lic. Manuel Picado  
Teléfono J-1070

### Mejor de su gravedad Don Oscar Sánchez Arias

En el Hospital San Juan de Dios sigue mejor de su gravedad, el joven don Oscar Sánchez Arias, empleado de la Contaduría Mayor, quien sufrió un serio accidente de tránsito. LA REPUBLICA formula votos porque restablezca pronto.

### Homenaje a Don Isaac Barahona

El domingo veintiocho del presente mes, a las tres de la tarde, en el Teatro Nacional, los alumnos del sexto grado D de la Escuela Nocturna "Alberto M. Breñas" le ofrecerán un homenaje a don Isaac Barahona, para condecorarlo con medalla de oro en homenaje al reconocimiento de profesor de música por espacio de treinta y un años. Lo condecorará la bella señorita Mayra Herrera Vialobos candidata al Reinado de "Miss Costa Rica". Tomarán parte el Ballet de "Olga Franco" el "Trío Los Ticos", "El Trío Los Ases", "El Trío Tucumán", don Raúl Iriarte y su orquesta típico argentina, el mago del violín, saias Zeelcov'ch, el Ray Tico y colaboración de varios destacados artistas nacionales. El sexto grado organiza la fiesta, bajo la dirección de don Célmo Sánchez Arguedas.



### SAL de ANDREWS

PURIFICA  
VIGORIZA  
y  
REFRESCA  
EL SISTEMA  
HEPÁTICO

Viva más alegre y feliz limpiando y tonificando su Sistema Hepático con este inmejorable producto inglés.

De venta en todas las Farmacias y Establecimientos de viveres

Unicos Distribuidores:  
**Almacén Palacios**  
Tel. 2599 — Ap. 1000 (Nº 3)

### DE GALA EL HOGAR MUÑOZ MARIN QUIROS CESPEDES

El nacimiento de un precioso bebé, es motivo de inmensa alegría, en el hogar que forman los jóvenes esposos don José Otoniel Muñoz Marin y su bella y gentil señora doña Marta Eugenia Quirós de Muñoz. LA REPUBLICA se complace en congratularlos afectuosamente, deseándole al mismo tiempo al nuevo amiguito, un venturoso porvenir.

### EL ELEGANTE MATRIMONIO STEINVORTH JIMENEZ KOBERG VAN PATTEN

Mucho agradecemos el envío de la siguiente participación: Max y Hortensia Koberg, Botbo y Lisa de Steinvorth se complacen en participar el próximo matrimonio de sus hijos Norma y Carl Walter. La ceremonia será en la Iglesia de Santa Teresita, de esta ciudad, el Sábado 27 de este mes, a las cuatro y media de la tarde. San José, Agosto de 1955. LA REPUBLICA les desea las mayores felicidades.

### CREADO PATRONATO NACIONAL - MATERNO INFANTIL

San José, 20 de Agosto de 1955

Estimado Señor Director:

Me es grato comunicarle que con fecha 19 de Agosto de 1955 ha sido creado el Patronato Nacional Materno - Infantil Carit. Dicho Patronato fungirá en la forma siguiente:

Presidentas honorarias:

Señora Doña Karen de Figueres, Doña Doris de Stone, Doña Marina de Lyon.  
Presidenta efectiva: Señora Doña Lottie de González.  
Vice Presidenta: Doña Lelia A. de Terán.  
Tesorera: Doña Haydee de Urbini.  
Vice Tesorera: Doña Sara de González.  
Secretaria: Doña Graciela de Echeverría.  
Vocales: Doña Virginia de Esquivel, Doña Refu de Góngora, Doña Hilda d Loria, Doña Virginia de Urcuyo, Doña María Gracia de Portuguesez, Doña Marielena de Terán.

Asesores: Doctor Max Terán Dr. Rodrigo Loria, Dr. Antonio Portuguesez, Dr. Mariano Salazar B., Dr. Marino Urpi, Dr. Constantino Urcuyo.

Los fines del Patronato son los siguientes: la ayuda material y espiritual a la mujer embarazada y su preparación para cumplir a cabalidad la misión de madre.

El plan de trabajo se desarrollará en los siguientes puntos principalmente:

- a) Educativo y moral
- b) Social
- c) Técnico asistencial
- d) Económico
- e) Coordinación de las actividades maternas y la ayuda al niño.

El Patronato Nacional Materno - Infantil Carit se dirige a todos los costarricenses a fin de pedirles la cooperación más sincera en las actividades que se propone desarrollar.

Es por ese motivo que el Patronato hace un llamamiento al público, sin distinción de clases pues necesita de todos para la realización de la magna obra material y espiritual que se propone en favor de la mujer costarricense, de la madre y del hijo que son el futuro de nuestra patria.

Graciela de Echeverría — Secretaria

## Dra. NORMA ZELEDON

Cirujano-Dentista

Clínica Dental con Rayos X

Frente a la Caja del Seguro Social (Detrás del Banco Central)  
De 8 a 12 m. y de 2 a 5 p.m. - Teléfono Habit. 5245

### MATRICULA ABIERTA PARA 3er. TRIMESTRE

Principiantes adultos: L.M.V. 10-11 a.m. 6-7 p.m.  
M y J 5:30 - 7:00 p.m.  
Principiantes niños: L.M.V. 4:06 - 5:00 p.m.  
También hay cupo en las nuevas clases intermedias y avanzadas.

Matrícula abierta desde agosto 22 a sept. 1º

### CENTRO CULTURAL COSTARRICENSE-NORTEAMERICANO

Av. Central Nº 539 - Apt. 1489 - Tel. 4336

## ON WEDNESDAY, AUGUST 24

THE SENIOR CLASS  
of

LINCOLN HIGH SCHOOL  
will present

## "You Can't Take it With You"

A comedy in three acts

Wednesday, August 24 - 8:15 P.M.

## NATIONAL THEATRE

Tickets available from any Lincoln student

# CURAZAO DERROTO A HONDURAS PARA DEJAR A COSTA RICA EN LA PUNTA

La Selección de Honduras jugó muy bien y hasta llegó a dominar pero su ofensiva no fue lo suficiente consistente para romper la fuerte defensa de Curazao.— Hato fue la gran figura del encuentro habiendo hecho paradas espectaculares ante disparos peligrosos de la acuciosa delantera local.— Con el triunfo de Curazao, Costa Rica se acomoda mejor en su posición de puntero absoluto del certamen Centroamericano

Curazao dió ayer un nuevo campeonazo en el Campeonato Centroamericano y del Caribe de Fútbol. Enfrentándose con el seleccionado de Honduras, demostró ser aún uno de los fuertes aspirantes al título del istmo al batir en forma inobjetable y sensacional a los catrachos.

Desde que el juez dió por iniciada la contienda, la Selección de Honduras entró a dominar. Ticos de peligro llegaron con frecuencia al marco defendido por Hato quien tuvo que responder en forma determinante para evitar goles. El marcador pudo haberse inaugurado a los cinco minutos cuando el Pono Godoy adelantó pelota para Liki quien se situó sólo frente al marco.

El arquero de Curazao abandonó la puerta imprudentemente, habiendo perdido la ocasión de evitar el extremo catracho cuando disparó por alto. Otras avanzadas de los locales murieron en las piernas vigorosas de los curazoleños quienes se mostraron seguros en la zona.

El primer lapso no estuvo equilibrado: Honduras movió mejor la pelota, combinó en buena forma y mantuvo asedio en la parte baja y cuarta de Curazao. Sin embargo se vieron más precisos en el remate los isleños quienes plantearon situaciones arremiantes en la puerta del arquero local.

El primer gol de Curazao fue marcado al minuto cuarenta y cuatro y medio de esta primera etapa: el dominio de Honduras era grande, pero en una escurridiza de un medular rival la pelota llegó a terrenos de Rosario quien habilitó bien a Yancen. El delantero se acercó al arquero catracho y con disparo cruzado, imparable le batió.

En la etapa complementaria el dominio de Honduras se intensificó, pero sus avances fueron contenidos por la consistente defensa curazoleña. El mejor desempeño en la media cancha y los esfuerzos desesperados por lograr el empate, no bastaron para los

locales quienes tuvieron que soportar, dignamente, la primera derrota en el curso del certamen. Porque precisamente al minuto 23 de este tiempo una profunda incursión de los visitantes se convirtió en gol cuando Yancen recibió pase de Aurora y disparó a un ángulo.

Los minutos finales de la contienda fueron de esfuerzos desesperados de Honduras por descontar ventaja. Curazao se vió obligado a reforzar su línea media con los dos internos, deteniendo así a los catrachos que se enfilaban con desesperación hacia el marco en procura de la oportunidad de anidar. Sin embargo, pese a todos los méritos de los locales, el enemigo se salió con la suya habiendo cristalizado sus ansias en el triunfo absoluto de dos goles por cero.

### CON LA DERROTA

La victoria de Curazao sobre Honduras implica pérdida de posibilidades para los catrachos y un paso más hacia la meta de los isleños. Honduras, de perder un partido más, quedará rezagado en la tabla de posiciones. Curazao se encuentra en la misma situación, pero en la parte psicológica con mayores oportunidades, ya que pasó uno de los dos "huesos duros": vencer al Seleccionado del país anfitrión.

### Garantía de cien mil dólares para Rocky Marciano

GROESBING 3) (INS).—El apodadoado Rocky Marciano se negó hoy a confirmar o desmentir la información circulada de que ha demandado una garantía de 100 mil dólares que su pupilo arriesgue el título el mes entrante frente a Archie Moore en el estadio de pelota de los yankees en la ciudad de Nueva York. Tengo un acuerdo sobre un match de reancha y los documentos contractuales deberán ser formalizados antes de que yo firme el lunes el convenio para la pelota de Nueva York



# DEPORTES

A Cargo de LUIS CARTIN P. Del Círculo de Periodistas y Locutores Deportivos de Costa Rica

## ANTENA DEPORTIVA EN TEGUCIGALPA

Por LUIS CARTIN P.

### COSTA RICA LOGRA SU TERCERA VICTORIA CONSECUTIVA:

El Salvador fue su tercera víctima: 4 a 0:

Ayer salvó un duro obstáculo el equipo de Costa Rica en la defensa de su título de Campeón del circuito Centroamericano y del Caribe de Fútbol.

Logró imponerse sobre el veloz equipo de El Salvador con score concluyente de cuatro goles por cero para su tercer triunfo al hilo del torneo.

Pero no se crean los lectores que ese triunfo fue conseguido fácilmente, dejándose impresionar por un marcador que no refleja con exactitud la realidad de los hechos.

Lo decimos porque los salvadoreños pelearon bravamente el campo jugando muy bien todo frente a los campeones del circuito. Pero vinieron después factores que sin duda alguna afectaron en tal forma sus aspiraciones que en definitiva frustraron su anhelo de victoria, para caer pesoso si dando siempre batalla aun en inferioridad numérica.

El partido se jugaba espléndidamente por ambas partes y ya los ticos habían logrado ponerse a ventaja mínima, cuando Rubén Méndez fue fauleado en el área y cobró con efectividad cuando el árbitro le penalizó para mover el marcador por primera vez.

Desgraciadamente vino poco después el lance que originó la interrupción del partido por largos minutos y que estuvo a punto de terminar con el evento.

El árbitro Mr. Life ordenó la expulsión de uno de los mejores jugadores de El Salvador, por juego brusco frente a Max Villalobos: Paiza Ruano.

Eso agrió el ambiente cordial del cotejo y pese a los reiterados ruegos de jugadores y dirigentes salvadoreños, el árbitro mantuvo su disciplina contra viento y marea. En raíz de esa expulsión el ave-

to fue perdiendo emotividad, porque los ticos con su maestría característica, con el marcador a favor y en ventaja numérica ya no tuvieron problema alguno para irse imponiendo paulatinamente para triunfar finalmente en forma tal que no admite discusión alguna en cuanto a la validez de su victoria.

Los ticos disfrutaban ahora del torneo con seis puntos amasados a través de tres presentaciones habiendo logrado superar sucesivamente a Aruba, Cuba y El Salvador.

Además disfrutaban ahora de otra satisfacción. El puntero derecho Rodolfo Herrera con dos nuevos tantos marcados frente a El Salvador sumados a los que había marcado frente a Cuba, lo colocan como líder de los goleadores del certamen.

¿Quién fué el mejor hombre de Costa Rica?

Nosotros contestaríamos rápidamente: todos. Porque realmente el cuadro trabajó como una máquina de fútbol bien acoplada en todas sus piezas. Y en eso estriba el valioso triunfo conseguido porque se jugó sin egoísmos de ninguna clase, pasando al compañero mejor colocado y jugando con la cabeza sin dejarse arrastrar por la vehemencia.

No hubo uno solo de los jugadores ticos que perdiera la cabeza, como ocurrió en el partido anterior frente a Cuba.

Más bien soportaron algunos toques no muy correctos de sus rivales, dejando al árbitro tomar las medidas necesarias para desterrar el juego brusco y no toda cosa justa por propia cuenta como ocurrió en el accidentado duelo frente a los cubiches.

En fin, amigos lectores, que Costa Rica dió otro firme paso hacia la meta codiciada: retener su título de Campeones del circuito.

### NO HA EXISTIDO HOSTILIDAD ALGUNA PARA LOS TICOS:

Hoy llegó a Tegucigalpa el Lic. Carlos Pérez Treacy y nos trajo muchos periódicos de Costa Rica. Y con verdadera sorpresa y pena al mismo tiempo pudimos darnos cuenta de los rumores carentes de toda seriedad que han circulado en nuestra prensa sobre supuestas hostilidades a los jugadores de Costa Rica por parte del público hondureño y por juego brusco de todos los equipos contra los nuestros.

Lo que más apenó a quien estos apuntes escribe, es que haya sido en LA REPUBLICA en donde se haya dado cuerpo a noticias como estas llegándose a decir que Costa Rica se retiraría.

Quiero aclarar que esas informaciones no han emanado de nuestra parte y que si fueron publicadas, se originaron exclusivamente en San José.

## Argentina ganó el título Sudamericano de tiro libre

ARGENTINA GANO EL... CUTUCA Col. 20 (INS) — Argentina ganó el campeonato de tiro libre por equipos y el Brasil el campeonato individual en la competencia en la categoría de señores que finalizó en la madrugada de hoy. Argentina se clasificó campeón con ciento cincuenta puntos siguiéndole en orden dado Brasil, Chile, Paraguay, Colombia, Venezuela, Perú, Uruguay y Ecuador. El brasileño Jamil Godeo obtuvo

el individual con 17 puntos sobre 20. El campeonato individual se realizó sobre 20 tiros clasificando el jugador que acertara el último tiro entre el grupo de igual puntaje. El segundo lugar correspondió al colombiano Farolito Gutiérrez con 17 puntos; el tercero a Felipe Fernández, argentino con 17; el cuarto al Brasileño Zinny de Acevedo 17 y el quinto al argentino Orlando Peralta con 17.

## Turismo mantendrá la Agencia de Cartago en la materia, de acuerdo con la disposición del Ejecutivo

La Agencia de Turismo que funciona en Cartago, pese a la promulgación de la Ley que en la materia rige, se mantendrá atendiendo así el Poder Ejecutivo gestiones que por conducto del Ministerio de Gobernación se plantearon al efecto.

La Agencia de Turismo en cuestión seguirá laborando de acuerdo con el Instituto Costarricense en la materia, y así se ha hecho saber a los interesados.

## El ganado español recibirá ahora mejores raciones y antibióticos

Madrid, ESPAÑA (Globe Press) El gobierno español ha anunciado sus planes para inaugurar un programa destinado al aumento de la producción de ganado con el uso de mejores raciones.

Pfizer John E. McKeen que antes de que se inicie el programa varios expertos españoles irán a Alemania a los Estados Unidos para estudiar las técnicas de los alimentos mixtos.

Se contempla en él la construcción de un cierto número de fábricas para producir alimentos que tengan por base nopal y garrofías. También se animará a los hacendados a que agreguen cantidades minúsculas de antibióticos tales como terramicina a las raciones diarias de los animales, por las propiedades que tienen tales como drogas de acelerar el crecimiento.

Añadió el señor Cavestany que su interés por los antibióticos como factores para acelerar el crecimiento se despertó durante su viaje a los Estados Unidos a principios del año, cuando visitó los laboratorios Pfizer.

El señor McKeen manifestó la esperanza de que otros expertos españoles puedan visitar el Instituto Pfizer de Investigación Agrícola situado en Terre Haute, Indiana, centro de investigación sobre asuntos de nutrición animal que tiene una extensión de 700 acres.



GUATEMALA. — Tras de su brillante triunfo sobre Curazao espera dar un paso más hacia su campeonización. También trata de vengar el nueve a uno.

— ANUNCIESE EN "LA REPUBLICA" —

# COSTA RICA - GUATEMALA: EL CLASICO DE HOY EN EL CENTRO-AMERICANO

Los chapines, muy crecidos tras de su triunfo sobre Curazao, esperan dar el paso inmediato hacia la Campeonación venciendo al equipo costarricense.— Mientras tanto la prensa hondureña sitúa al trabuco ti co como el favorito, adelantando que el encuentro se resolverá por goleada. Preliminar: Cuba-El Salvador

Tenemos a la vista la edición "Día" de Tegucigalpa. En su pági. se lee textualmente de la siguiente manera: "El na primera aparece una nota que te



COSTA RICA. — Tendrá el difícil compromiso con Guatemala hoy en el Estadio Olímpico de Tegucigalpa.

LEARA A GUATEMALA". El trabuco tico, de acuerdo con los entendidos, es el favorito en el Campeonato Centroamericano y ya ve. an nuestros lectores que el domingo batirán por goleada al Seleccionado de Guatemala que no reúne las capacidades suficientes para vencer a un cuadro que, como el costarricense, es superior en todos los aspectos a los que participan en el certamen".

### EL ENCUENTRO DE HOY

Hoy, a las 11 de la mañana, saldrán al zcate del engramado olímpico de Tegucigalpa los cuadros representativos de Guatemala y Costa Rica. Nuestro equipo, como puede leerse en párrafos anteriores, luce como favorito en la contienda. Pero Guatemala no le dará tregua y entrará también a ganar, por lo que el encuentro resultará reñido y peligroso para nuestros colores.

El encuentro entre los onces de tiquia y chapinlandia ha sido clasificado como "clásicos del circuito". Los nuestros, que han obtenido cuatro de los seis Campeonatos que se han celebrado en Cen-

troamérica, siempre llegan a la punta mientras que Guatemala ha ocupado con regularidad el segundo puesto. Para muchos ambos países son los que juegan el fútbol más depurado del istmo y de allí que consideren el partido como de alta calidad.

Debido a la situación de los equipos, el encuentro será reñido. Guatemala tratará de ganar con el siguiente objeto: dar el paso más inmediato hacia la Campeonación (para ellos Costa Rica es el único enemigo) y vengar el nuevo año que se les hizo en nuestro Estadio.

Los nuestros, por su parte, esperan confiados la hora del lance para demostrar sus capacidades y pasear el balón que han dormido minutos dentro de las poulas.

### EL PRELIMINAR

Otro encuentro por el Centroamericano se escenificará en calidad de preliminar. Este estará a cargo de los equipos de Cuba y El Salvador, luciendo como favoritos los segundos.

## BEISBOL DEL GRANDE EN LOS COTEJOS DE HOY POR DISPUTA DEL TORNEO MAYOR

Los peloteros del Gigantes tendrán dura pelea frente a Huracán y mientras, Nueve Estrellas se enfrentará al Chapatte

En disputa de puntos por el torneo mayor, tendremos hoy beis del grande, esto al cotejarse los buenos conjuntos de Gigantes con Huracán y Chapatte contra Nueve Estrellas.

El deporte de la responsabilidad personal tendrá hoy aspectos atractivos, por lo que la fanaticada de este deporte se volcará en el Parque de Beisbol.

El evento primero será el de Chapatte y Nueve Estrellas, que

dirigirá Molina, auxiliado en bases por De Ford, y como piloto actuará, para Nueve Estrellas, Gonzalo Schumann y del mismo que ya antes, en dos ocasiones ha sido batido por Chapatte, espera de esta vez el desquite, para lo cual tiene reservas muchas.

El Chapatte, por su parte, confía en su poderío en todos los aspectos, para doblegar al rival, que

tan buenos preparativos hace. Vremos que pasa si Nueve Estrellas sigue en el sótano, o bien sale de él ganando éste, que sería el segundo triunfo de este torneo. El estelar estará a cargo de Gigantes y Huracán, con el primero ocupará el montículo, Farid Duminni y con Huracán, Felipe Edwards. Espinoza será el director del choque, con Montero en las bases y todo hace esperar un partido de los grandes.

## HEREDIA Y URUGUAY DISPUESTOS A MANTENERSE EN EL TORNEO "PHILIPS"

El perdedor quedará fuera del certamen en su primera vuelta, por lo que la lucha será decisiva. El Estadio Nacional será escenario hoy de un buen evento de balompié al chocar los conjuntos de la categoría senior, Heredia y Uruguay.

Este partido es de especial interés y significado, ya que el perdedor quedará eliminado de la primera vuelta del torneo "Philips", en disputa, por lo que es lógico

esperar que el juego será de gran emoción y discutido de principio a fin.

Antes, estos bandos han ofrecido encuentros de gran manufactura, por lo que el de hoy ha llamado la atención de los aficionados que esperan una mañana futbolera de las mayúsculas en nuestro máximo coliseo.

### FUT ABIERTO

En San Rafael de Heredia tendrá lugar hoy, a las 10 y 30 horas, un buen cotejo de futbol entre los equipos Deportivo Juvenil Domingueño y "Everest" de San Rafael.

Este encuentro se espera reñido y pleórico en buen futbol, dada la calidad de balompié que practican los contendientes.

## Un pura sangre ganó el American Derby ayer en Chicago

CHICAGO 20 (INS). —Swaps pura-sangre tresanero de la caballeriza Rex Ellsworth ganó hoy el American Derby en el que se disputaban premios por valor de 146 mil 425 dólares en el Washington Park de Chicago. Un largo a la zaga del vencedor entró Traffic Judge que a su vez venció por largos a Parador. Waps cronometró 1 minuto 64 segundos 3 quintos para la milla 3.11 avos sobre verba batiendo por un quinto de segundo la marca homologada en 1949 por Volcanic. El ganador corresponde un premio de 89 mil 600 dólares con lo que sube a 439 mil 500 dólares el total de las bolsas ganadas por Swaps.

tró 1 minuto 64 segundos 3 quintos para la milla 3.11 avos sobre verba batiendo por un quinto de segundo la marca homologada en 1949 por Volcanic. El ganador corresponde un premio de 89 mil 600 dólares con lo que sube a 439 mil 500 dólares el total de las bolsas ganadas por Swaps.

## Conversaciones pro Edificio Escolar en San Pablo de Heredia

Vecinos progresistas de San Pablo de Heredia, han estado en esta Redacción para darnos cuenta de la necesidad en que están de que les atiendan el problema de la falta de un buen edificio escolar en ese lugar. Estiman estos señores que la Municipalidad local cuenta con algunos dineros para

ese fin, y si el Ministerio de Obras Públicas ayuda, la obra puede ser construida este año.

Para lograr éxito en estas gestiones, se están provocando conversaciones entre vecinos municipales y voceros del Ministerio dicho, que ojalá tengan el buen éxito que se merece.

## ADMIRACION CAUSA UNIDAD VECINAL DE HATILLO DEL INVU

Los delegados al Congreso Centroamericano del Niño, que viene celebrándose con todo éxito en esta capital, estuvieron de visita en la Unidad Vecinal de Hatillo, donde apreciaron los distintos trabajos que el INVU dispuso ejecutar en ese lugar.

Personal del Instituto Nacional de la Vivienda atendieron y ofrecieron toda clase de explicaciones sobre las obras, mostrando los delegados admirados por la forma como se atiende al problema de la vivienda, que a pasos agigantados está siendo resuelto en Costa Rica.

## EN FORMACION EL COSTA RICANO YACHT CLUB

La nueva Junta Directiva del Club Amateur de Pesca antes de dos meses de su elección se siente orgullosa de poder presentar por su iniciativa la realización de un centro social deportivo para el ejercicio de la navegación, pesca y demás deportes náuticos en Puntarenas. Se trata de haberse fundado en reunión celebrada en el local del Club, convocada por la Comisión respectiva, el Costarricense Yacht Club, para el que han suscrito gran número de Acciones muchos conocidos hombres de empresas, profesionales y deportistas, la mayoría miembros de la misma Asociación impulsora del proyecto. Se va a adquirir como primer paso a la integración de la Sociedad un terreno de 225 varas de frente al Estero de Puntarenas, entre Cocal y Charrita y con un fondo de cerca de ochenta varas, en propiedad privada cuya opción de compra ha sido aprobada. Santiago Crespo, Arquitecto está planeando los proyectos de acuerdo con las indicaciones dándole; y hay la intención de acelerar la suscripción del total de acciones montante a C 200.000 para empezar a construir en los meses venideros. Directivos provisionales han sido electos: Róger T. Stone, Presidente; Alvaro Collado, Tesorero; Abel Guier Alvarado, Asesor Ju-

rídico y Julio Grooscors, Secretario. Se abrirá cuenta en el Banco Nacional de Costa Rica, siendo el Presidente y el Tesorero los únicos autorizados para firmar por la Sociedad en formación. Existe gran animación en los círculos a fines de San José, Alajuela y Puntarenas. Y por otra parte sabemos de que personeros del recién creado Instituto Costarricense han aplaudido tan necesaria realización, que estaba haciendo falta en Costa Rica desde hace más de medio siglo.

## Honduras sufrió la primera derrota a manos de Curazao

TEGUCIGALPA 20 (INS). —El cuadro hondureño que participó en el séptimo campeonato de Fútbol de la América Central y el Caribe sufrió hoy su primera derrota a manos del once de Curazao que se impuso por dos goles contra cero. La primera anotación de Curazao se produjo faltándole escasos segundos para finalizar el primer tiempo por actuación del delantero Erno Jansca. El segundo tanto se debió al balón juego de Hubert Schop que lo anotó a los 30 minutos del segundo tiempo.

**CAMPEONATO CENTROAMERICANO DE FÚTBOL**

**SCORES Ballantine's**

EQUIPOS	Juegos	G.	E.	P.	Puntos
COSTA RICA	3	3	0	0	6
CURAZAO	3	2	0	1	0
HONDURAS	3	2	0	1	4
SALVADOR	3	1	0	2	2
ARUBA	3	1	0	2	2
GUATEMALA	2	1	0	1	2
CUBA	3	0	0	3	0

*Tome Ballantine's*

**EL WHISKY ESCOCÉS PREFERIDO POR LOS DEPORTISTAS**

# AVISOS ECONOMICOS

**TARIFA CORRIENTE**  
 ₡ 0.10 palabra por 1 publicación  
 ₡ 1.50 palabra por publicación mensual.  
 ₡0.20 palabra por 3 publicaciones

**UNA MAYOR CIRCULACION LE GARANTIZA UN MEJOR RESULTADO.**

**TARIFA CORRIENTE**  
 ₡ 0.10 palabra por 1 publicación  
 ₡ 1.50 palabra por publicación mensual.  
 ₡0.20 palabra por 3 publicaciones

**AVISOS ECONOMICOS ILUSTRADOS ₡ 2.50 LA PALABRA POP PUBLICACION MENSUAL**

**VIAJE A PUNTABENAS COMODAMENTE.** Servicio de Pullman. Sale de San José a las 6 a. m. y de Puntarenas a las 3 p. m. Asientos confortables. Informes Teléfono 7025. Sale Estación Chevrolet. Guillermo Pérez.

**VENDESE CASA EN ALAJUELA.** Mil varas al norte del Cuartel. Para informes: San José. Apartado 2443 y en la misma casa. Alajuela.

## ABONOS



**ABONOS SUPERIOR** Ltda. SURTIDO COMPLETO de ABONOS, Elementos Menores, insecticidas, Fungicidas, Herbicidas, etc. Apartado 629, TELEFONO J-6178, Calle 5ª A v. 1ª.

## VARIOS

**COLCHONERIA ESPASOLA ENRIQUE SANOU**



COLCHONES ALGODON Tipo TUXOR ₡ 43.00. Teléfonos 3108 y 2774.



VEA MAS POR MENOS DINERO

**OPTICA TRENAN** prepara la receta de su oculista. Teléfono 1836. Apartado 1811 detrás de La Merced.

SUS USAS también merecen ser esmaltadas con

**Danalak**

El esmalte perfecto por su brillo inigualable y su duración excepcional.

SE VENDE MEDIDOR DE 10 amperes. Llamar al Teléfono 1491.



## ORIS

Reloj puls. señora

ESTA FAMOSA MARCA con sus precios módicos, los consigue Ud. en la Joyería Walter Ltda. Avenida Central, frente Librería Trejos. Teléfono 6231. Apartado 1081.



Adquiera una de estas magnificas BATERIAS BOSCH en Agencia BOSCH. Frente a Singer. Teléfono 4963.

## AUTOMOVILES



**AUTOS USADOS:** de uso particular únicamente de buenas procedencias, con debida garantía mecánica y a bajos precios ofrecemos:

- DESOTO, tipo grande .. 1953
- DODGE, pequeño .. 1953
- PLYMOUTH, 4 puertas 1953
- CHEVROLET automático
- CHEVROLET automático 1952
- PONTIAC, catalina ... 1951
- PLYMOUTH, dos dueños 1950
- STUDEBAKER, campeón ... 1948

### CAMIONES-PICK-UPS

- DODGE, 3½ toneladas.. 1954
- DODGE, pick-up ... 1954
- DODGE, 2 ton. ... 1953
- FARGO, pick-up ... 1949
- FARGO, de reparto ... 1947
- JEEP, muy barato, doble tracción.

Verlos en la Agencia de GONZALO CALDERON E.



## Lubricantes

Una clase para cada tipo de servicio

Los lubricantes mejores del mundo

COMPANIA CONSTRUCTORA ERIC C. MURRAY S. A.

## MAQUINARIAS

**HOJA SIERRA CINTA PARA** aserradero de 4, 5 y 6" acero nicromo. Precio especial Rudin & Jiménez. 50 varas Oeste. Botica Dolorosa.

**LA ERIKA PORTATIL,** alemana, la mas duradera maquina escribir, barata, nueva remesa, facilidades. Librería Atlántic. Tel. 7135. Frente Embajada Americana.

**COMPRESORES PORTATILES** Sprayit para pintar Rudin & Jiménez. Avenida San Martin calles Alfredo Vollo y dos.

## ALQUILERES

**BODEGA GRANDE** muy céntrica alquiler de Sept. en adelante. Ricardo Sauma. Tel. N° 3368.

**SE ALQUILA ELEGANTE CASA** frente costado Este Colegio de Sión. Consta de cinco dormitorios, sala, ante sala, comedor, ante comedor, oficina, cuarto costura, dos cuartos servicio, gran hall, closets, un garage. ₡1.000 mensuales.

**EN BARRIO RESIDENCIAL,** La California, final avenida segunda, vendo magnífica propiedad ₡ 45.000. Más detalles Licenciado Julio Ortega, Teléfono 5849

**SE ALQUILA LOCAL** esquinero, céntrico para oficina o negocio comercial (menos cantina). Dirigirse a: Calle 11 Avenidas 8/10, Casa N° 864.

**EN BARRIO RESIDENCIAL** La California, al final de avenida segunda VENDO magnífica propiedad con dos casas viejas en ₡ 45.000. Aproveche esta oportunidad. Informa Licenciado Julio Ortega, 25 v. oeste de Radio Crystal, cas. 569.

**VENDO TERRENO** 2 manzanas 600 varas noreste de la Iglesia de Los Angeles en Cartago. Entenderse con Néstor Mata.

## EMPLEOS

**MAESTRO DE OBRAS** competente se necesita, para terminar construcción. Dirijase a Mariano Tevar. 500 varas al Sur del Teatro América. Casa N° 858.

**MUCHACHO OFICINA** (Office Boy). Muy joven. Experiencias. Presentarse lunes tres horas adelante. Librería Atlántic. Frente Embajada Americana.

**SOLICITO FARMACEUTICO.** Para informes Teléfonos 1790 y 4047.

**SE NECESITA UNA AUXILIAR** de Contabilidad. A quien interese, dirijase al Apartado 137 por manuscrito dando su dirección, preferible número de Teléfono para contestación.

**VENDO Magnifico radio** para carro. También dos baterías 12-16 como nuevas. Teléfono 6879.

**JARDIN PUJOL,** gladiolas diez colores 6 colones docena; coronas desde 10 colones.

ANUNCIENSE EN

**"La República"**

La Naturaleza es Así por WALT DISNEY

**¡ESPADACHÍN DEL MAR!**

EL TEMERARIO PEZ ESPADA PARECE TENERLE UNA INQUINA ESPECIAL A LAS BALLENAS, A LAS CUALES ATACA OSADAMENTE.

© Copyright 1955 Walt Disney Productions World Rights Reserved



## INTENSIFICACION DE PLANES AGRICOLAS EN GUANACASTE

De acuerdo con las conferencias que se han venido celebrando entre altos funcionarios del Ministerio de Agricultura y Agentes de extensión agrícola de Guanacaste, se atenderá de inmediato a la aplicación de grandes planes para un más amplio fomento agrícola en esa provincia. Entre estas actividades que se redoblarán, se cuenta atención a programas que mejorarán la industria ganadera, para lo cual se han impartido instrucciones y conocimientos amplios a dichos Agentes.

## IMPORTANTE EMPRESA

establecida en el país desea recibir solicitudes de jóvenes costarricenses para puesto de oficina. Los interesados sirvanse escribir al apartado 3077 incluyendo fotografía reciente, y dando los siguientes informes:

- a) Nombre, dirección y teléfono
- b) Edad, estado civil y número de dependientes
- c) Educación recibida
- d) Conocimiento de inglés y de mecanografía
- e) Empleos tenidos
- f) Experiencia en labores de oficina.

Las solicitudes no aceptadas serán devueltas. Las solicitudes no aceptadas serán devueltas.

## — ROLDAN, EL TEMERARIO —



# LA CONTRALORIA ESTA OBLIGADA A PRESENTAR VERDADERO INFORME SOBRE "EFECTIVIDAD FISCAL" DE LOS INGRESOS

## Violación de Ley en Letra y Espiritu dice Ministro Volio

(Viene de la Página PRIMERA)  
Estimado señor:

Acuso recibo de su oficio N° 1068, fechado el 17 del mes que corre, en el cual Ud. me manifiesta que no puede "aceptar la devolución de la terna N° 1234, con motivo de que legalmente el señor Mario del Valle Aguilar no ocupa interinamente el cargo de Jefe del Departamento del Control Nacional de Radio, en virtud de las disposiciones de los artículos 10 de la Constitución Política, 29 del Estatuto de Servicio Civil y 12 de su Reglamento.

Su citado oficio contesta el mío N° 6389 de 11 del corriente más encaminado a obtener la aplicación, en favor del técnico y ex-combatiente don Mario del Valle Aguilar, de la Ley N° 1919 de 5 de este mismo mes, cuyos cinco primeros artículos — de los nueve que la integran — persiguen el propósito de que los ciudadanos que han prestado meritorios servicios a la Patria en la defensa de su soberanía e instituciones, puedan conseguir empleo en la Administración Pública reconociéndoseles un crédito de 25 puntos sobre los que obtengan en las pruebas de idoneidad, o bien conservar el puesto que sin haber llenado los requisitos correspondientes, estuvieron ocupando al entrar en vigencia la Ley N° 1918, siempre que pasen a satisfacción de sus superiores el período de prueba de tres meses.

La negativa de esa Dirección General a aplicar la Ley especial que gobierna el caso concreto — Ley que ni siquiera menciona su oficio N° 1016 — en cuanto al Capitán de Reservas señor del Valle, viola aquella en su letra y espíritu, frustrando sus generosos propósitos de favorecer a los ex-combatientes, ya que la deja inoperante.

Afirma Ud., en primer término, con cita de los artículos 10 de la Constitución Política 29 del Estatuto de Servicio Civil y 12 del Reglamento respectivo, que "legalmente el señor Mario del Valle Aguilar NO OCUPA INTERINAMENTE el cargo de Jefe del Departamento de Control Nacional de Radio", apoyando tal afirmación en las disposiciones antes relacionadas.

Permítame Ud. decirle muy atentamente que su tesis es errónea y carece de toda consistencia jurídica, que el señor del Valle SI TIENE EL CARACTER DE SERVIDOR INTERINO. Ese carácter se lo dió el Acuerdo Ejecutivo — aun vigente — N° 425 de 23 de Junio de 1955, publicado en La Gaceta N° 142 de 28 del mismo mes, por el cual el señor Presidente de la República y el Ministro que suscribe nombramos interinamente al señor del Valle — como Jefe del Departamento de Control Nacional de Radio, plaza nueva.

La Dirección General de Servicio Civil carece de toda atribución para desconocer dicho Acuerdo Ejecutivo, so pretexto de que no se ajusta a las disposiciones legales expresadas, pues en la Constitución Política, ni en el Estatuto, ni en el Reglamento de Servicio Civil, existe norma alguna que le confiera a la Dirección General de su digno desempeño, un poder tan absoluto y además tan antijurídico — de desconocer un mandato legislativo o ejecutivo, declarando por sí y ante sí la nulidad de ese mandato.

Ciertamente, la Constitución, en su artículo 10, establece que las

### Interviene la Sociedad Protectora de Animales en el destace de terneros

La Sociedad Protectora de Animales, ante el incremento que alcanza el destace de terneros en las lecherías, se ha dirigido al Departamento respectivo del Ministerio de Agricultura, pidiendo intervención en tal asunto.

Estima la Sociedad en cuestión que tales medidas que en lecherías se adoptan para aniquilar terneros, no se justifican, por lo que plantea el hecho a fin de que haya disposiciones que prohíban tal sacrificio.

San José, 29 de Agosto de 1955.  
Señor Contralor General de la República  
S. D.

Estimado señor Contralor:

Como usted sabe, cuando en la Asamblea se discute un Presupuesto, es frecuente que los señores diputados presenten mociones destinadas a ampliar los gastos públicos.

En muchas ocasiones, las mociones se acompañan de una nota de la Contraloría en la que se informa que una determinada renta ha producido más de lo presupuestado, y que, en consecuencia, con cargo a ella puede autorizarse el gasto a que la moción se refiere. Las últimas mociones de ese género, y sobre todo las notas de la Contraloría que las acompañan, me han llevado a estudiar los alcances de la disposición constitucional que rige la materia, y he llegado a conclusiones que deseo poner en su ilustrado conocimiento.

El artículo 179 de la Constitución Política dice literalmente:

"La Asamblea no podrá aumentar los gastos presupuestados por el Poder Ejecutivo, si no es señalando los nuevos ingresos que hubieren de cubrirlos, previo informe de la Contraloría General de la República sobre la efectividad fiscal de los mismos".

Como fácilmente puede deducirse de su lectura, el informe de que habla el artículo transcrito no debe limitarse a señalar si existe una renta que ha producido más de lo presupuestado, para con base en ello decir si el tanto sobrante está o no disponible para cubrir el nuevo gasto, sino que debe pronunciarse sobre la "efectividad fiscal" del ingreso señalado.

Y qué debe entenderse por "efectividad fiscal" del ingreso? Para contestar esa pregunta, conviene antes indagar cuál es el objetivo primordial del artículo 179 de la Carta Política.

Esta investigación no es difícil. Mediante la norma en estudio el Constituyente quiso evitar que por medio de mociones sin respaldo financiero efectivo, se desequilibrara el o los Presupuestos de la República, que por mandato también constitucional no pueden emitirse por la Asamblea si no es en forma equilibrada.

En otras palabras, lo que el artículo 179 de la Constitución Política busca es que la Asamblea no pueda aumentar los gastos en forma desproporcionada a los ingresos, para evitar así que se produzca un déficit fiscal.

Ahora bien, dentro de nuestra organización financiera, inspirada en el principio de Caja Única, todas las rentas nacionales deben ir a un fondo común, y todos los gastos del erario deben imputarse a ese fondo común. No puede, pues, destinarse una renta determinada a cubrir un gasto especial.

Por otra parte, las rentas presupuestadas no siempre ingresan al Tesoro Público en la forma prevista. Unas producen más de lo previsto y otras menos.

Dado el principio de Caja Única, no puede, en consecuencia, decirse que la Asamblea está en capacidad de disponer de lo que una renta ha producido de más sobre lo presupuestado, sin examinar lo que hayan producido todas las rentas, para saber si, restado el total de los faltantes, hay un verdadero superávit.

Sólo en ese caso, cuando el movimiento total de los ingresos públicos se desprenda que existe un excedente sobre lo presupuestado, creo yo que se podría disponer del sobrante para aumentar los gastos públicos. De lo contrario, si se toma en cuenta sólo una determinada renta que ha producido excedente, sin considerar los faltantes de otros ingresos previstos, y con ese excedente se autoriza un gasto, el resultado es, sin lugar a dudas, el desequilibrio presupuestario.

De todo lo anterior deduzco que el informe que la Contraloría General de la República está obligada a dar sobre la "efectividad fiscal" de los ingresos que se señalan para autorizar una moción de aumento de los gastos públicos, no debe limitarse de ninguna manera, como lo ha venido haciendo

ese organismo, a la simple constatación de que una determinada renta ha producido un excedente sobre lo presupuestado.

No, señor Contralor. A mi juicio, la Contraloría está en la obligación de presentar un verdadero informe sobre la efectividad fiscal del ingreso señalado como respaldo a una moción de aumento de gastos. Es decir, la Contraloría debe pronunciarse, con vista del movimiento total de los ingresos, sobre si es posible aumentar una

partida de gastos públicos sin peligro de desequilibrar el o los Presupuestos.

De lo contrario, el informe no tiene ningún valor como medio de evitar que se produzca un déficit fiscal, que fue, precisamente, lo que quiso lograr el Constituyente. Soy del señor Contralor, su atento servidor.

GONZALO J. FACIO  
Presidente de la Asamblea Legislativa

## ZONAS VALIOSAS HAN SIDO HABILITADAS EN PUERTO VIEJO

Una obra de gran importancia ha sido totalmente finalizada en la región de Puerto Viejo. Se trata de la carretera que une a este lugar con Briz, y que ha sido construida en su totalidad por la Compañía Petrolera. Con una extensión de treinta y cinco kilómetros y un ancho de 8 metros de macadam, viene a constituir una de las mejores carreteras de penetración

con que cuenta actualmente el país.

En esta forma se han logrado habilitar extensas zonas agrícolas que ahora podrán contar con una vía de salida para sus productos. En visita que realizara un grupo de diputados a la zona citada, pudieron darse cuenta de la labor que se ha llevado a cabo como un aporte muy valioso de parte de la Petrolera.

## Nuevo Embajador de los Estados Unidos en Panamá

PANAMA, Agosto. — El 24 del corriente mes llega al Istmo el señor Julián Pinke Harrington, nuevo Embajador de los Estados Unidos aquí.

El señor F. Harrington viene a sustituir al señor Selden Chapin, quien ha sido trasladado al Irán.

El nuevo representante diplomático norteamericano en Panamá inició sus servicios en la carrera

diplomática en 1921, como Oficial del Consulado Americano en Málaga, España. Últimamente ejerció el cargo de Ministro y Consejero General de los Estados Unidos en Hong Kong.

El señor Fiske Harrington llegará a bordo de uno de los buques de la "Panamá Line" con procedencia de Nueva York.

## FESTIVAL ARTISTICO EN LA CIUDAD DE LIBERIA

El sábado 20 y el domingo 21 del mes en curso, se llevarán a cabo actividades en aquella ciudad, con el fin de celebrar el estreno del instrumental recibido recientemente por la Banda Militar

Programa del Festival Artístico organizado en la ciudad de Liberia para celebrar el estreno del instrumental recibido recientemente por la Banda Militar.

### SABADO 20 DE AGOSTO

A las 19.30 horas. Concierto a Dos Bandas (San José y Liberia) dirigido por el Mayor César A. Nieto con el siguiente programa: 1º Marcha de Gala ... G. Allier; 2º—El Guarani. Obertura ... A. C. Gómez; 3º Zingaresca. Capricho Gitano ... F. Curzon; 4º—Bohemia. Fantasía ... G. Puccini; 5º—En Málaga. Suite Española ... F. Curzon.

A las 21 horas Baile de Gala amenizado por la magnífica Orquesta de la Cubero.

### DOMINGO 21 DE AGOSTO

A las 8 horas. Misa de Tropa con la participación de las Dos Bandas.

A las 16.30 horas. Recreo a cargo de la Filarmonía de Nicoya bajo la Dirección de Roberto García B.

A las 19.30 horas. Retreta a cargo de la Filarmonía de Filadelfia bajo la Dirección de Sacramento Villegas V. con música del compositor liberiano Guillermo Chaves.

A las 21 horas. Baile de Gala con una magnífica Orquesta de San José.

También tomarán parte en este Festival elementos de la ciudad y dos cantantes que enviará el Departamento de Extensión Cultural del Ministerio de Educación

# AVISO

## LA OFICINA DEL CAFE

Pone en conocimiento de los señores beneficiadores, exportadores de café y demás interesados, que tiene en preparación una revista de propaganda para el CAFE DE COSTA RICA, la cual será distribuida en la Feria Internacional de ANUGA, Alemania, y posiblemente se le dará circulación mundial a través de los consulados del país en el exterior. Esta revista será editada totalmente en litografía, a dos tintas, y su texto irá en español, inglés y alemán.

A quienes estén interesados en anunciarse en ella se les comunica que tienen tiempo para hacer las reservaciones de espacio y presentar sus anuncios hasta el día sábado 27 de los corrientes. Para mayores detalles pueden solicitarse a la Secretaría de la Oficina.

San José, agosto 20 de 1955.

# Trabajadores de equipo de atomización en reunión agricultores de San Luis de Santo Domingo

Ciento cincuenta personas asistieron a la última reunión de agricultura, efectuada el domingo pasado en San Luis de Santo Domingo, para ver una demostración sobre métodos de control del Ojo de Gallo y otras enfermedades fungosas.

El detalle más importante de esta reunión es el de que se efectuó por solicitud expresa de los agricultores de San Luis, interesados en conocer todo lo referente al café.

Los ingenieros agrónomos Bhotto González, Agente Agrícola en Heredia, Gilberto Gutiérrez, Agen-

te de Café del Ministerio en la misma provincia y sus personales auxiliares, hicieron una breve historia a las enfermedades fungosas del café en Costa Rica, y explicaron los métodos que hay para controlarlas. Fueron trabajados también los equipos de atomización que están usando los cafetaleros de Heredia, y se distribuyeron publicaciones sobre café en general.

Una de las publicaciones fue hecha por las Agencias de STICA y de Café MAI, y se refiere a los equipos usados en Heredia, los costos de operación de cada uno,

casas distribuidoras, número de peones necesarios para trabajarlos, costos por manzana, número de horas, presión etc.

La del domingo fué la segunda demostración efectuada en Heredia. Estas reuniones son muy útiles y han demostrado ser uno de los mejores medios para que los caficultores dominen todos los aspectos de interés en el cultivo.

Anúnciese en  
**"La República"**

# Agradece la Municipalidad de Nicoya solución a su problema eléctrico

En relación con la atención al problema eléctrico de Nicoya, la Municipalidad de aquel cantón, se ha dirigido al ICE, en la siguiente forma:

Nicoya, Guanacaste, 12 VIII 55 Señor,

Gerente del ICE, San José.

Estimado señor:

Tengo el gusto de transcribirle el acuerdo N° 8 de la sesión ordinaria N° 36, celebrada a las 14 horas del día 5 de los corrientes, que a la letra dice:

Art. 8— Esta Corporación, en prueba de agradecimiento por la

atención prestada por el ICE, acuerda: Dirigirle atenta comunicación para darle las más expresas gracias por el envío del Ingeniero don Florentino Ordóñez, quien dejó en claro el problema eléctrico de este centro ante esta Municipalidad, la cual se encuentra conforme. Transcribese el presente acuerdo con copia al señor Ordóñez.

Sin otro particular, me es grato suscribirme de Ud. muy atentamente su afmo. y s. s.

JOSE ALBERTO ARENAS E.  
Secretario Municipal

## PALACE

A las 1:45 C\$2.00  
A las 4 C\$2.00  
A las 7 y 9 C\$3.00

La comedia que causó sensación en Estados Unidos viene ahora a las pantallas nuestras con todas sus risas, sus aventuras de amor, sus emociones de alegría!  
METRO GOLDWYN MAYER presenta la pareja que se hizo famosa en la TELEVISION:

DESI ARNAZ y LUCILLE BALL  
**¡LA PAREJA COMICA Y ROMANTICA,  
EN EL TRIUNFO MÁS HILARANTE DE  
LA TEMPORADA!**

¡En estimulante  
y hermoso  
COLOR!



**LUCILLE BALL  
y DESI ARNAZ**

en la divertida comedia acerca de una luna de miel sobre ruedas!

**DESPUÉS  
DE LA BODA...**

(THE LONG, LONG TRAILER)

con MARJORIE MAIN • KEENAN WYNN

en la más despiportante aventura de un matrimonio, que deben ver todos los matrimonios jóvenes para que aprendan a manejar... Divertida! Original! Extraordinaria!

## VARIEDADES

A las 6:45 y 8:45 C\$2.50

### IDEAL

A las 3:30 C\$1.50  
A las 5:45 C\$2.00  
A las 8 C\$2.50

## COLISEO

A las 7:15 y 9:15 C\$2.50

### VARIEDADES

A las 4 C\$2.00

### ARANJUEZ

A las 4:30 C\$1.50  
A las 8 C\$2.00

### COLON

A las 6:30 y 8:30 C\$2.00

La primera gran película rusa en bellísimo technicolor que llega a Costa Rica, es presentada por la empresa teatral Urbini.

Deslumbrante, fastuosa, de gran montaje, esta leyenda oriental ha sido llevada por los rusos a la pantalla en medio de un esplendor, de un lujo y de una grandiosidad de cuento de hadas!

La historia del hombre que buscaba a la reina del mar!

Una película de lujo extraordinario y que ha sido realizada con una concepción artística distinta al concepto corriente nuestro de occidental!

SIMBOLICA!

POETICA

LIRICA!

Interpretación de grandes estrellas rusas, con títulos en castellano!

# - S A D K O -

### MODERNO

4 C\$1.50  
6:45 y 8:45 C\$2.00

### CASTRO

5:45 C\$1.25  
8 C\$1.50

### LIBANO

3:30 C\$1.25  
7 y 9 C\$1.50



PRODUCCIONES NICOLY S.

presenta

¡La gran película a  
COLORES NATURALES!

# SADKO

con S. STOLIAROV - A. LARIONOVA  
y grandes conjuntos

Director A. PTUSHKO

¡BASADA EN UNA  
ANTIGUA y HERMOSA  
LEYENDA que le  
Maravillará!

¡Triunfadora en todas las grandes  
ciudades del mundo!  
¡Ganadora de varios premios en festivales  
Cinematográficos Internacionales!

Reaparece el triunfo de ayer que se convierte en el taquillazo de hoy! Otra vez llenando los teatros, con todo el ardor de la revolución! Viene a la pantalla la figura legendaria, sangrienta, trágica y convulsa del que fuera el aguerrido:

**PANCHO VILLA**

METRO GOLDWYN MAYER presenta en re-esireno al máximo actor desaparecido:



## WALLACE BEERY

en su mejor y más apasionante interpretación al corporizar la vida turbulenta del azote de la revolución, el temible guerrero cuyas huestes atacaron y triunfaron al grito de

# VIVA VILLA

## VARIEDADES

A las 2 C\$1.50  
A las 4 LOS 49 C\$2.00  
A las 6:45 y 8:45 C\$2.50  
A las 8 DESPUES DE LA BODA

### LIBANO

A las 2 C\$1.00  
A las 3:30 EL ALAMEIN C\$1.25  
A las 7 y 9 VIVA VILLA C\$1.50

### ARANJUEZ

A las 2:30 C\$1.00  
A las 4:30 DEMONIOS DEL CIELO C\$1.50  
A las 8 SADKO C\$2.00

## MODERNO

A las 2 C\$1.00  
A las 4 LA NOVIA DEL SANTO C\$1.50  
A las 6:45 y 8:45 VIVA VILLA C\$2.00

### COLISEO

A las 2 C\$1.50  
A las 4 EL POTRO NEGRO C\$2.00  
A las 7 y 9 LOS 49 C\$2.50

### CASTRO

A las 3 C\$1.00  
A las 5:45 EL MAR QUE NOS RODEA C\$1.50  
A las 8 VIVA VILLA C\$1.50

## IDEAL

A la 1:30 C\$1.00  
A las 3:30 EL DESIERTO VIVIENTE C\$1.50  
A las 5:45 C\$2.00  
A las 8 C\$2.50  
A las 8 DESPUES DE LA BODA

### COLON

A las 2 C\$1.00  
A las 4 TORMENTA SOBRE AFRICA C\$1.50  
A las 6:30 y 8:30 EL POTRO NEGRO C\$2.00

### RIO

A las 2 C\$1.00  
A las 4 CAMPEON POR UN DIA C\$1.25  
A las 7 y 9 CARA A LA MUERTE C\$1.50  
A las 8 EL ESCUDO NEGRO

# MINISTRO DE SEGURIDAD PUBLICA AGRADECE Y FELICITA A LA CRUZ ROJA COSTARRICENSE

El señor Ministro de Seguridad Pública Coronel don Humberto Pacheco Coto Agradece, por medio de su Asesor Militar el Teniente Coronel don Alvaro Arias Gutiérrez, los valiosos servicios asistenciales prestados por la Cruz Roja Costarricense y solicitados con motivo del desfile militar del día 14 de agosto en curso.

La siguiente es transcripción textual de la atenta comunicación que con fecha 16 del presente mes le ha dirigido el señor Asesor Militar del Ministerio de Seguridad Pública Teniente Coronel don Alvaro Arias Gutiérrez, al señor Director General de la Cruz Roja Costarricense don Alfredo Sasso Robles:

Agosto 16 de 1955

Del: Asesor Militar del Sr. Ministro de Seguridad Pública Teniente Coronel Alvaro Arias Gutiérrez.

## Nuevas tarifas hospitalarias en Puerto Limón

En relación con publicaciones que se han hecho, sobre la situación económica de la Junta de Protección Social de Limón, se nos ha enviado comunicado de aquel puerto en el cual se informa cómo han venido siendo elevadas en los últimos años las tarifas del hospital de la Compañía, lo que motiva fuertes egresos de la Junta, ya que también el número de pacientes que llegan a ese hospital ha venido aumentando en forma notoria.

Todos estos aspectos indican con mayor amplitud, la urgencia de contar en Limón con un buen centro hospitalario, evitándose fuertes egresos y mejorando atenciones a los pacientes.

El señor Ministro de Seguridad Pública Coronel don Humberto Pacheco Coto Agradece, por medio de su Asesor Militar el Teniente Coronel don Alvaro Arias Gutiérrez, los valiosos servicios asistenciales prestados por la Cruz Roja Costarricense y solicitados con motivo del desfile militar del día 14 de agosto en curso.

## PAUL BERGER

Está abierta desde hace unos pocos días, en las salas de la Alianza Franco - Costarricense, la exposición de veinte óleos del pintor francés Paul Berger.

De las obras expuestas se pueden señalar por su calidad pictórica cuatro: "La rue triste" (3), "Arlequin seul", (9), "Les barques à Voican" (15) que no está terminado y, el "Evangélio según San Juan" (17).

Dos cuadros que llaman la atención por su temática e influencias son: "Fiestas Galantes" y un "Crist"; el primero recuerda mucho por su realización a Marc Chagall, y el segundo a Rouault.

Podemos decir de esta exhibición: que es una buena muestra de la pintura francesa actual, porque en una exposición donde se pueden mirar cuatro obras de la calidad de las antes enunciadas es bastante y más en estos tiempos. — S. J. C.

## TEATRO NACIONAL

HOY DOMINGO 21 a las 3 de la tarde

## MILAGRO de AMOR

La obra de los grandes llenos. Compre su entrada con anticipación. Ya hay muchas reservaciones.

Boletería abierta desde hoy a las 9 de la mañana  
Precios los de siempre: C\$5.25 - C\$4.25 - C\$3.25 - C\$2.25

# BEGADOS POR EL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS

SAN SALVADOR, Agosto. Dos salvadoreños más han sido favorecidos con becas del Gobierno de los Estados Unidos.

María Teresa Valencia Jaimes y Angel Roberto Vaquero, viajarán a Puerto Rico para realizar estudios gozando de becas concedidas por el Gobierno Norteamericano.

La señorita Valencia Jaimes es enfermera del Hospital de Maternidad y se especializará, en Puerto Rico en técnica de Salas de Operación en término de seis meses. El señor Vaquero, Supervisor de la Oficina del Area Depostrativa, por parte del Ministerio de Agricultura, estudiará un año en la Universidad de Puerto Rico Agricultura Económica.

HOY

## ROXY CINEMA MENDOZA

2 P.M. C0.75 SIMULTANEO 2 P.M. C0.75  
Grandiosa matinee para niños... Sabú el idolo en una película de acción y de aventuras en la selva...

### TAMBORES DE INTRIGA

A las 4 P.M. C1.00  
A las 7 y 9 P.M. C1.50

La película más alegre y divertida del año... Canciones! Amores! Alegria! Diviértase con dos grandes estrellas:

JORGE NEGRETE  
(La voz inolvidable)

Y  
LUIS AGUILAR

Con la hermosa María Elena Márquez y la encantadora Rosa de Castilla.  
en



## TAL PARA CUAL

## HOY RAVENTOS

A la 1:30 y 4 C3.00  
A las 6:45 y 9 C3.50

29 hombres valerosos y una bella mujer en un viaje suicida en submarino desde Londres a Manila... de París a la bahía de Tokio, de Viena a la Costa de China... batidos por los enemigos... luchando contra los elementos enfurecidos y contra sus propias pasiones...

El titán de acción en CINEMASCOPE que alcanza cumbres insospechadas de emoción! Lo más grandioso y emocionante que pueda expresarse en la magnitud incomparable del CinemaScope!

Acción! Violencia! Aventura! Y un romance que florece a un paso de la muerte entre los más intensos peliaros!

Richard WIDMARK, Bella DERVI, Victor FRANCO, Cameron MITCHELL, Gene EVANS y David WAYNE, en el explosivo titán:



## CINEMASCOPE

lanza una bomba atómica de acción supercargada

## Proa al Infierno

(Hell and High Water) TECHNICOLOR

TECHNICOLOR DE LUXE con Sonido Estereofónico de cuatro Bandas Magnéticas!

### MAÑANA LUNES

RAVENTOS: PROA AL INFIERNO — 3, 7 y 9  
LUX: UN DIA EN EL JUZGADO — 7 y 9  
CAPITOLIO: ESTAFA DE AMOR — 7 y 9  
ADELA: UN CAPRICO DE CAROLINA — 7 y 9

CENTER CITY: FRUTO VERDE — 3, 7 y 9  
LATINO: EL CLAVO — 7-9  
KEITH: LA HECHICERA DE HAITI — 7 y 9  
GUADALUPE: ROBINSON CRUSOE — A las 8  
YADIRA: CASA DE PERDICION — A las 8

## HOY LUX

A las 7 y 9 C2.00

El más indiscreto y delicioso de los estrenos del cine italiano!

La cámara penetra para violar los más íntimos secretos del juzgado!

Hasta un juez puede verse en aprietos cuando la causa del lío es una bella mujer!

Silvana PAMPANINI, Peppino de FILIPO, Alberto SORDI y presentación del último y sensacional descubrimiento del cine europeo, la sensual y bellísima SOPHIA LOREN, en el soberbio triunfo:



## UN DIA EN EL JUZGADO

Las dos mujeres más bellas del cine italiano, en una comedia repleta de fina picardía y de situaciones regocijantes a todo vapor! PROHIBIDA para menores de 18 años!

### TEATRO CARTAGO

(En Cartago)

A las 2 C1.00  
Robert Newton, en:  
OLIVERIO TWIST  
A las 4 C1.25  
A las 7:15 y 9 C2.00

UN CAPRICO DE CAROLINA  
En Technicolor! Prohibida para menores de 21 años!

### CAPITOLIO

A las 3:30 C1.50  
A las 6:45 y 8:45 C2.00

#### ADELA

A las 4 C1.50  
A las 7 y 9 C2.00

#### CENTER CITY

A las 4:15 C1.50  
A las 7:15 y 9:15 C2.00

Estreno simultáneo de la enorme superproducción mexicana que causará conmoción en Costa Rica!

La novela radial de más éxito en los últimos años, convertida en el película más sensacional y arrebatador de la temporada!

La vida de una mujer como las que desgraciadamente hay muchas... que ningún hombre quisiera encontrarse en su camino!

Elsa AGUIRRE, Ramón GAY, Carmen MONTEJO y Eduardo NORIEGA, en:

DESALMADA!  
PERVERSA!  
ODIOSA!  
¡PERO MUY BELLA!



## "ESTAFA DE AMOR"

Un delito que no castiga la ley... pero que todas las mujeres con denari sin poderlo perdonar.

### MATINEES PARA HOY

#### LUX

A la 1:45 C1.00

A las 3:30 C1.50  
George Montgomery, en:  
HASTA EL ULTIMO TIRO

#### CAPITOLIO

A la 1:30 C1.00  
Edmond O'Brien, en:  
ESCUDADO EN LA MUERTE

#### ADELA

A las 2 C1.00  
Richard Traves, en:  
LA SECRETA AL VUELO

#### CENTER CITY

A las 2 C1.00  
Errol Flynn, en:  
REBELION

#### TEATRO LATINO

A las 2 C1.00  
Errol Flynn, en:

CARAVANA DE AUDACES

A las 4 C1.25

A las 7 y 9 C1.50  
Silvia Pinal, en:  
LA VIDA TIENE TRES DIAS

#### CINE GUADALUPE

A las 2 C1.00  
Guy Madison, en:

RETAGUADIA

Tecnicolor!

A las 4 C1.25

A las 7 y 9 C1.50  
Daniel O'Herlihy, en:  
ROBINSON CRUSOE

Color!

#### TEATRO KEITH

A las 2 C0.75  
Alan Curtis, en:

FL ORGULLO DE LA TRIBU

A las 4 C1.25

A las 7 y 9 C1.50  
Manolín Fábregas, en:  
PADRE CONTRA HIJO

#### TEATRO YADIRA

A las 2 C1.00  
Rod Cameron, en:

SANGRE AL OESTE

A las 4 C1.25

A las 7:30 C1.50  
María A. Pons en:  
CASA DE PERDICION

# Ignórase el número de víctimas en el desprendimiento de un cerro en Cabuya de Osa

Se sabe que al caer toneladas de tierra, piedras y palos sobre el rancho del indígena Mauricio Alvarado, quedó sepultado.— No se ha determinado si la familia de Alvarado se encontraba dentro de la residencia

Se informó ayer en San José de un hecho ocurrido en el lugar denominado Cabuya, de Osa. De acuerdo con los informes llegados de aquella población, en un lugar situado a varios kilómetros de distancia de la misma, se desprendió un cerrillo. Toneladas de piedras, tierra y árboles cayeron sobre el rancho que pertenecía al indígena

Mauricio Alvarado sepultándolo por completo. Las versiones sobre el paradero de la familia han hecho que las autoridades inicien una investigación. Unos afirman que Alvarado y los suyos, temerosos a la tragedia, se habían trasladado a un lugar lejano. Otras personas informan que el terraplén enterró a

todos los miembros de la familia, que en número de cinco, se encontraban dentro de la choza. El número de víctimas no se ha determinado aún y sólo faltó establecer el paradero de los moradores de la humilde casita para determinar la magnitud de la tragedia, ya que es difícil remover la tierra caída por ser mucha.

## Asociación de Estudiantes prepara desfile Cívico-Patriótico

Señor Ministro: Don Fernando Volio Sesebe, Ministro de Gobernación. D.

Señor Servidor, José Fabio Montes de Oca A. Secretario General

Señor Ministro:

En forma muy respetuosa me dirijo a usted para solicitar en nombre del organismo que represento, el permiso correspondiente a fin de poder verificar un acto público, el próximo 15 de Setiembre, a las diez de la mañana, en el Parque Juan Mora Fernández situado frente al Teatro Nacional. Tiene el propósito la "Asociación General de Estudiantes" celebrar la fecha gloriosa de nuestra Independencia Nacional, en un acto público de carácter cívico-patriótico.

En espera de su fina atención me suscribo muy atento y seguro

### Delincuente encañonó a un detective

En horas de la tarde de ayer el oficial de la Investigación Arnoldo Zúñiga vió a un delincuente en actitud sospechosa. Inmediatamente se acercó a él con objeto de inquirir sobre la extraña conducta. Esto bastó al maleante para extraer de sus ropas un revólver calibre treinta y ocho y con él encañonar al detective. Este no se amilanó y rápidamente desenfundó también su arma, habiéndole ordenado al sujeto que no opusiera resistencia. El asunto concluyó cuando el delincuente, Carlos Quirós, entregó el revólver al investigador y se entregó.

Al ser registrado en la Dirección General de Detectives, Rojas entregó un valioso reloj que portaba. Se presume sea robado por lo que la pesquisa continúa.

## OTRA GRAN PLANTACION DE MARIHUANA FUE DESCUBIERTA EN SIXAOLA

Después de tres días de intensa búsqueda, el Resguardo descubrió ayer una plantación de la fatidica hierba en abandonos de la Finca Field, calculándose su valor en setenta mil colones. El Sub Inspector de Hacienda de Sixaola, Capitán Carlos Luis Mora, junto con miembros del Resguardo Fiscal de Limón lograron descubrir ayer una gran plantación de marihuana. Hacia tres días que los representantes de la ley se habían internado en las montañas en busca de la plantación, que se sabía existía por los alrededores. A eso de las cator-

ce horas de ayer el Resguardo llegó a finca Field donde localizaron el extenso y bien desarrollado plantío de la fatidica hierba. Inmediatamente procedieron a la destrucción de las matas a la vez que reservaron algunas para presentarlas como pruebas en el juicio que se seguirá a los dueños. El valor de la marihuana alcan-

za a más de setenta mil colones. Las personas que la sembraron son un hombre y una mujer que recientemente fueron detenidos a la entrada de Limón por cuanto en sus valijas portaban paquetes de cigarrillos del estupefaciente listos para su expendio. Los indiciados se encuentran en la cárcel de Limón a la orden del Juez Penal de aquel lugar.

## Ampliación de proyectos para la población civil de Golfito

Además de las casas que el Instituto Nacional de la Vivienda construirá en Golfito, a fin de poder alojar a cientos de familias ubicadas en ese puerto en locales adecuados, para lo cual se han planteado expropiaciones de inmuebles de la Bananera, se están ampliando esos proyectos, para ubi-

car la nueva población civil de Golfito, con edificio para Unidad Sanitaria, locales para oficinas públicas y para acondicionar expendios del Consejo de la Producción. Las obras que al respecto se proyectan, se iniciarán lo antes posible, de acuerdo con los planes del INVU.

## Ambiente para Patronato de rehabilitación de pacientes de polio

El proyecto pro-creación de un Patronato de Rehabilitación para pacientes del polio, que han quedado lisiados con motivo de la epidemia anterior, así como para atender a los que puedan afectar se en el futuro. Ha sido objeto de atención amplia y buen ambiente entre el público. Se espera que entidades y personas contri-

buyan con lo que puedan, para formar un fondo que permita auxiliar a los tantos niños que han quedado afectados con el polio. En estos días quedará electa Directiva de este Patronato, lo que estará a cargo del Poder Ejecutivo, con la cooperación de la Dirección General de Asistencia Médico Social.

## Todo listo para iniciar edificaciones del nuevo circuito judicial

La atención a la construcción y acondicionamiento del nuevo Circuito Judicial josefino, es cosa en verdad urgente, ya que estándose en la ampliación de la Avenida Segunda, el actual edificio de la Corte Suprema de Justicia, debe ser demolido. En cuanto a trámites de expropiación y otros detalles, todo

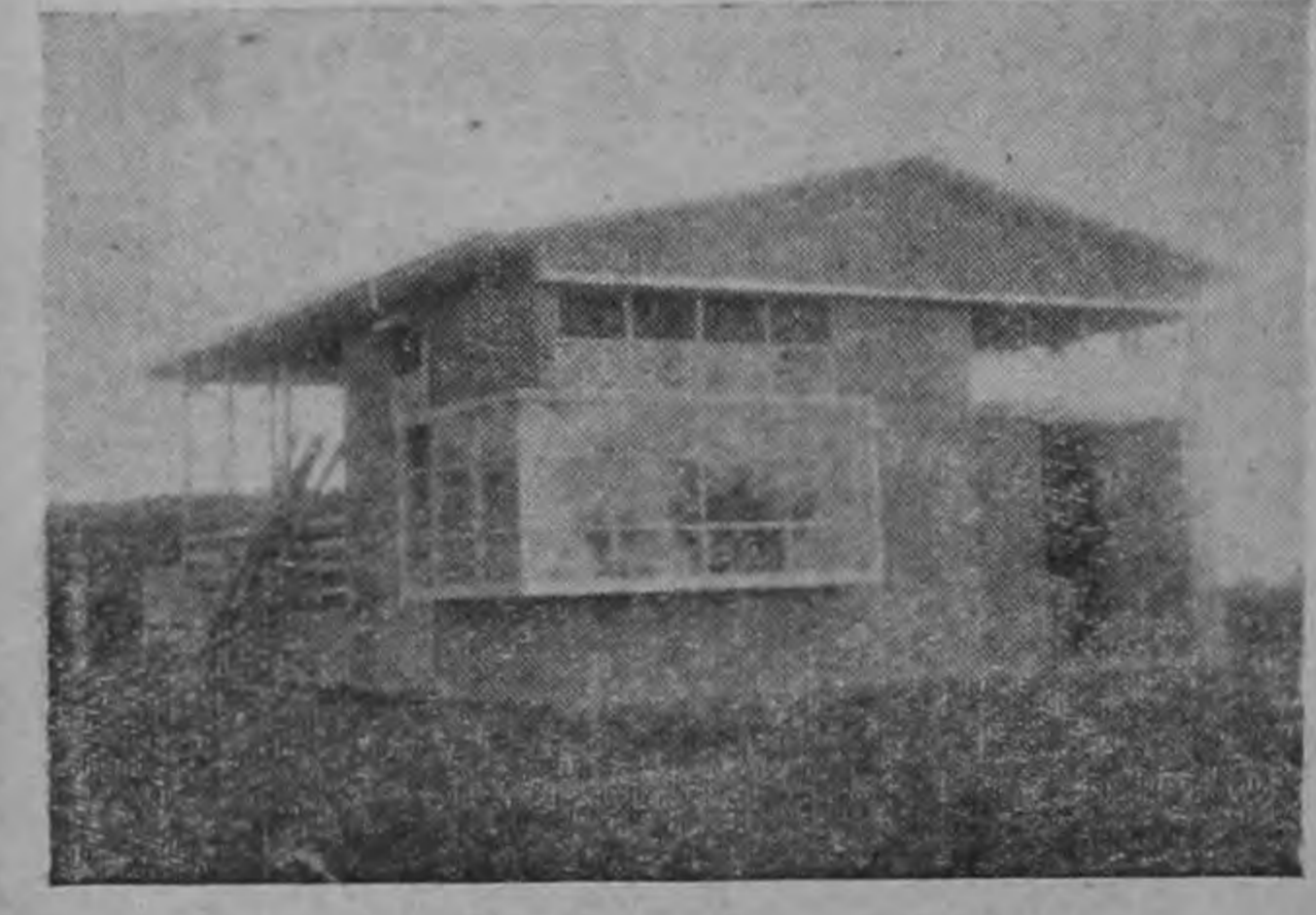
está y se activan las últimas diligencias en expedientes, para llegar a arreglo con los propietarios de parcelas expropiadas. Se cuenta con los fondos necesarios para atender a construcciones de pabellones y adquisición de lotes, por lo que en breve se dará comienzo a los trabajos correspondientes.

## Equipos luminosos llegaron para los Inspectores de Tránsito

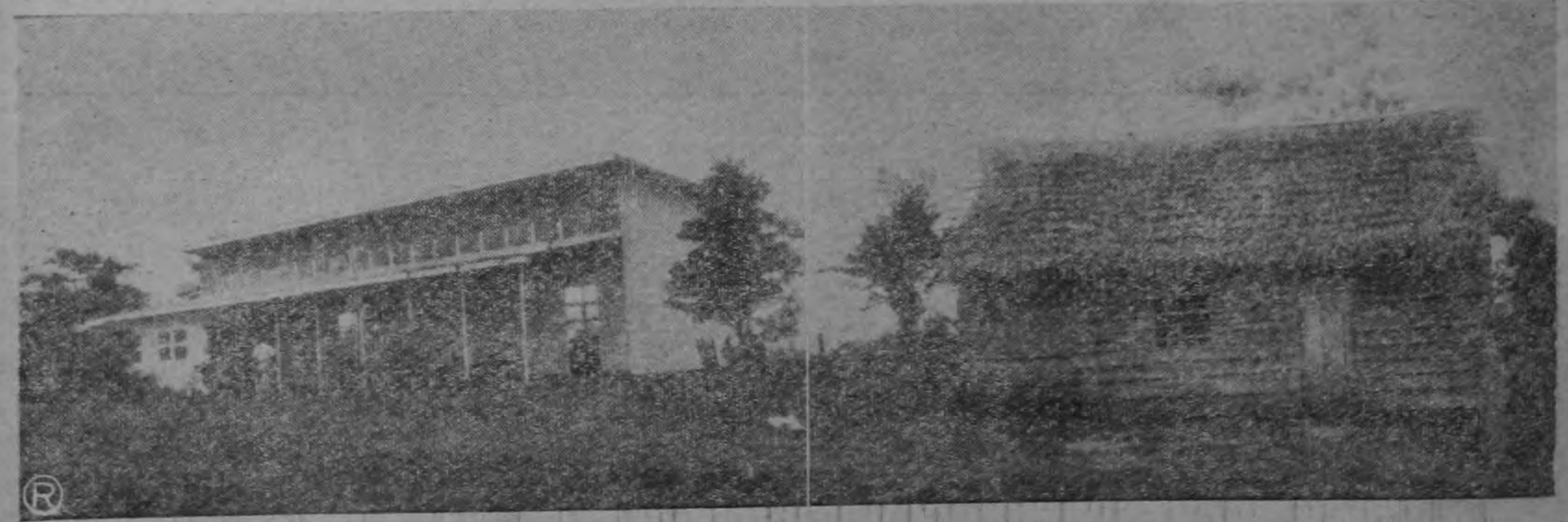
Costa Rica es la primera nación de Centro América, y la segunda en el mundo, que dará equipo luminoso a los Inspectores

Anteayer fueron desempacados en la Dirección General de Tránsito los novedosos equipos luminosos que llegaron para los inspectores del tránsito. Estos comprenden fajas, polainas, guantes, y otras que se colocan sobre el uniforme del Inspector y las que, al contacto con la luz, se tornan luminosas. Con este novedoso uniforme los

Inspectores pueden estar destacados en cualquier lugar, por oscuro que sea, y son visibles a los conductores de vehículos. Costa Rica es el primer país en Centroamérica y segundo en el mundo, que utiliza estos equipos. Solamente en Estados Unidos, y con éxito rotundo, se habían empleado los equipos luminosos.



EL M. O. P. CONSTRUYE MATADEROS MUNICIPALES. — El Matadero Municipal de Villa Quesada fué construido por el Ministerio de Obras Públicas por licitación. La nueva obra que construye el Ministerio con la ayuda particular, viene a resolver los problemas de esa villa en el destace de ganado. La construcción consta de: 2 corrales para ganado, caldera, bodega, local de destace, cuarto de vísceras, oficina y servicios sanitarios. Ha sido recibido por el Departamento de Arquitectura y Construcciones del M. O. P. y próximamente será puesto en servicio de la comunidad.



EL M. O. P. SIGUE CONSTRUYENDO ESCUELAS EN TODO EL PAIS. — El Departamento de Arquitectura y Construcciones del M. O. P. continúa construyendo escuelas para resolver las necesidades de la población escolar. En el Cantón de San Carlos, en San Francisco de Florencia, se ha construido una escuela pre-fabricada. A la izquierda, se aprecia la construcción de la nueva escuela pre-fabricada construida en la Administración Figueres, en los talleres del Ministerio de Obras Públicas, y que consta de: 2 aulas, dirección, bodega, servicios sanitarios, y corredores. A la derecha: La antigua escuela de San Francisco de la que las administraciones pasadas no se preocuparon en absoluto. En esas administraciones se les hizo aportar la madera necesaria a los vecinos para la construcción de la escuela, perdiéndose en cada oportunidad la madera por la falta de interés de los gobiernos para los vitales intereses de las colectividades.